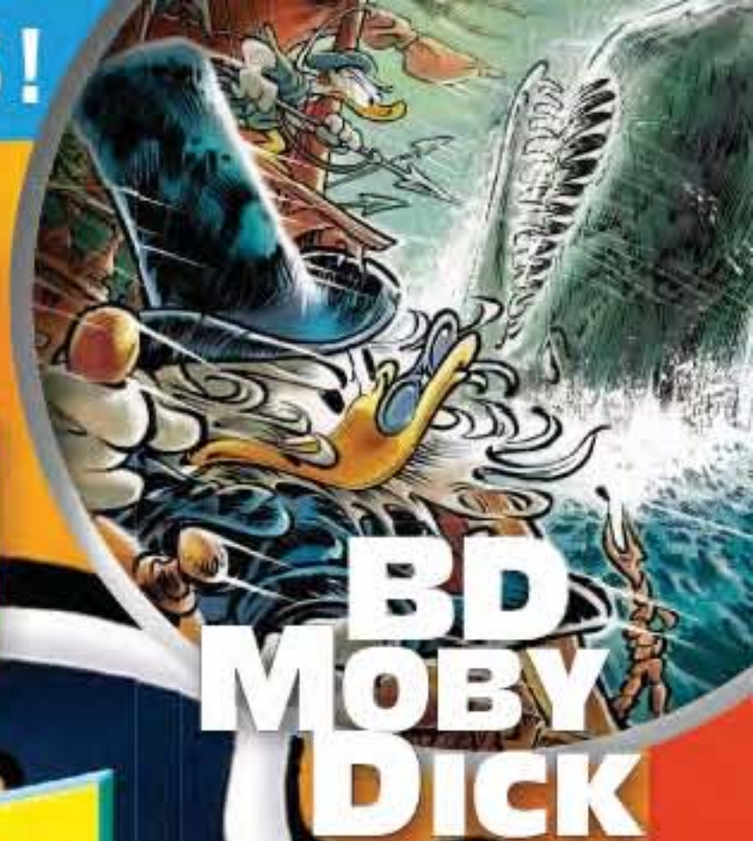
NOUVEAU 196 PAGES DE BD, DE JEUX & DE DÉLIRES !

N°179

SUPER PICSOU GÉANT



BD MOBY DICK

FRANCE MÉTROPOLITAINE 4,30 € · AND : 4,60 € · BEL : 4,70 € · CAN $: 6,75 CND · CH : 7,30 FS · DOM : 4,80 € · ESP : 4,80 € · GR : 4,80 € · IT : 4,80 € · LUX : 4,70 € · MAR : 41 MAD · MAY : 6,30 € · POR. CONT : 4,80 € · TOM : 720 CFP · TUN : 5,80 TND

© Walt Disney

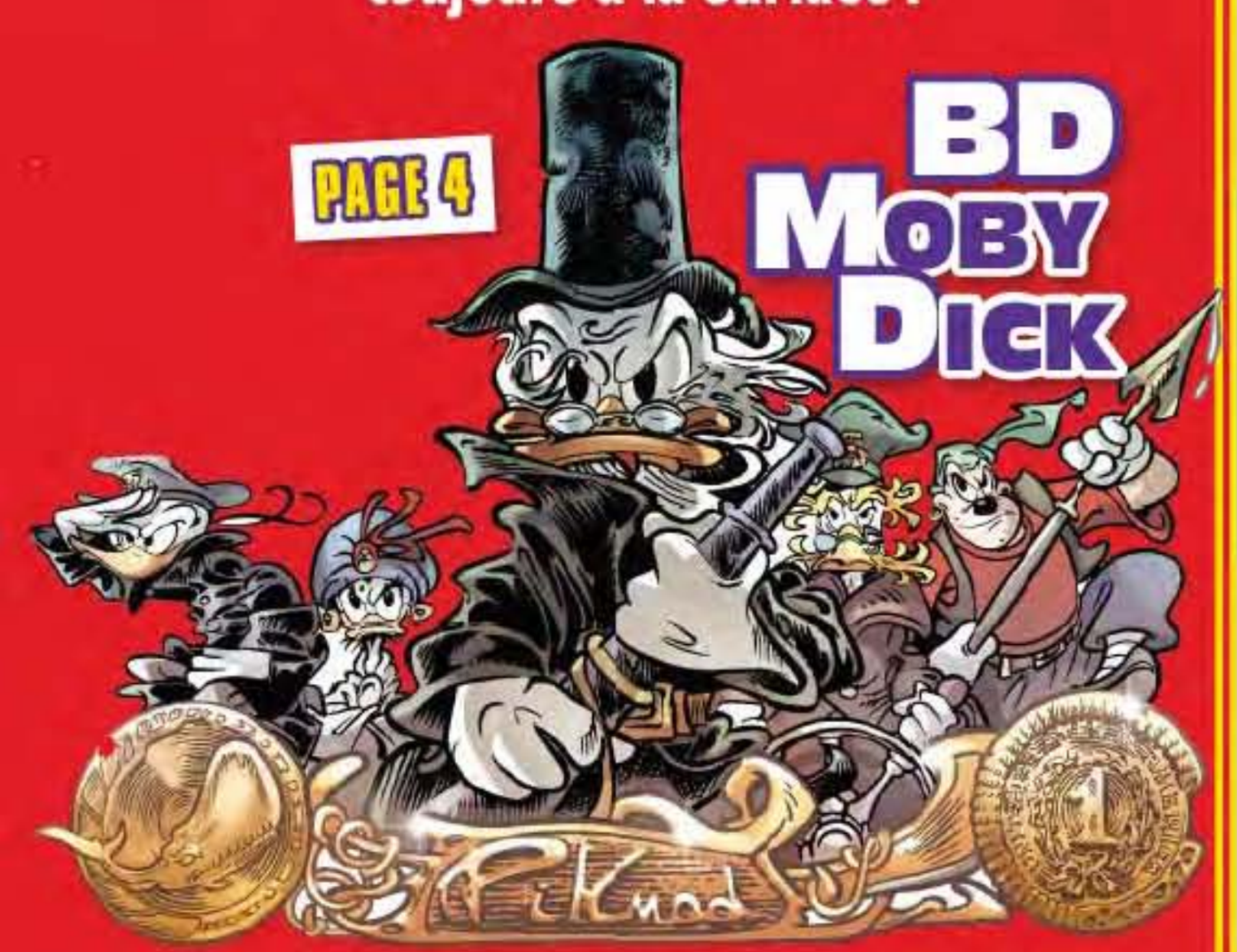
+

PICSOU PIRATES À BORD !

47 BLAGUES DE DONALD • 984 CASES DE BD • 29 JEUX & ÉNIGMES

SUPER PICSOU GÉANT

Le canard peut cacher ses excréments au fond de l'océan, ils remonteront toujours à la surface !



N° 179
DÉCEMBRE 2013

BD STAR
PICSOU
Moby Dick - Episodes 1 & 2
7

BLAGUES EN OR
RIRES EN BARRES !
ET CRISES DE BEC...
78

BD MYSTÈRE
MICKEY & DINGO
LE TONTON DE LA SAVANE
86

JEUX MYSTÈRES
ENQUÊTES...
COURSES & POURSUITES !
110

BD DONALDVILLE
6 HISTOIRES !
PICSOU, DONALD, GÉO & FLAIRSOU
118

DICO-HÉROS
FLAIRSOU
L'HÉRITIER ARRIVISTE ET PARVENU !
166

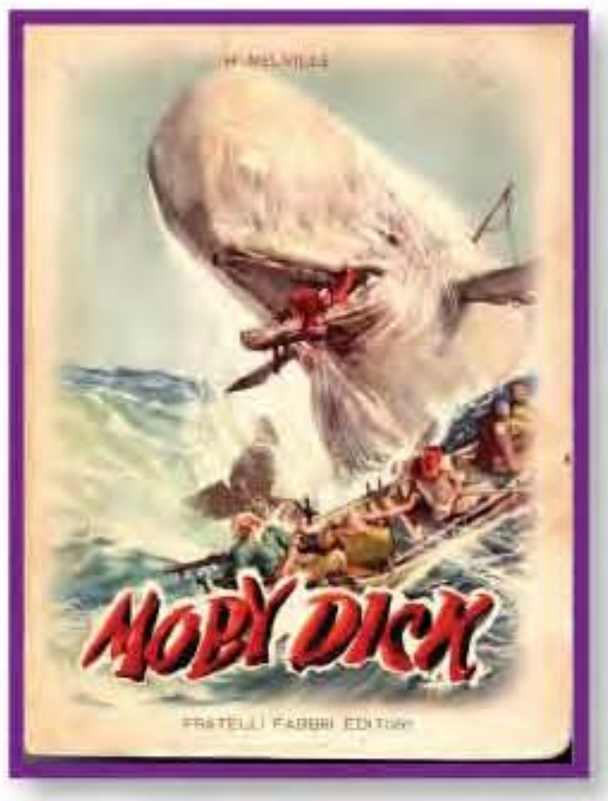
BD SÉRIE
CASTORS JUNIORS
PRISONNIERS DES PIRATES...
168

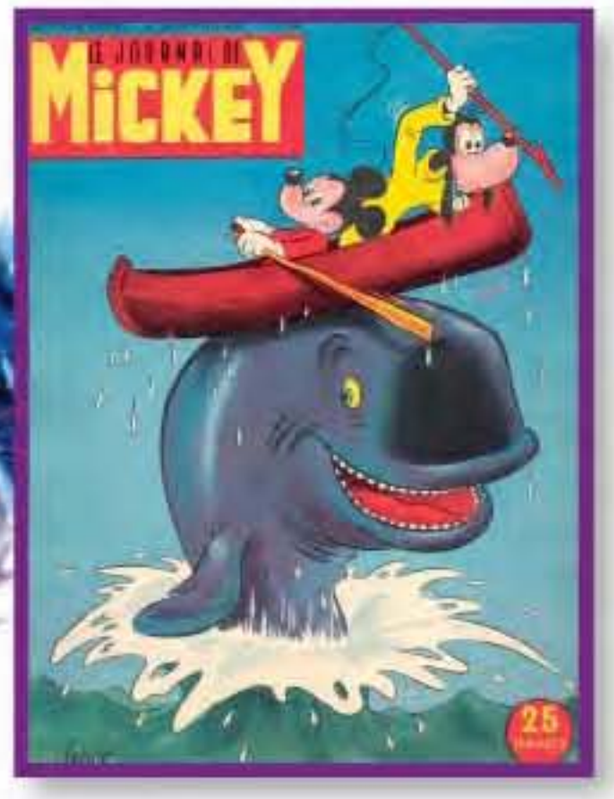
JEUX À THÈME
LES PIRATES
GALION, TRÉSOR & TÊTE DE MORT !
182

MOBY DICK

LA BALEINE BLANCHE

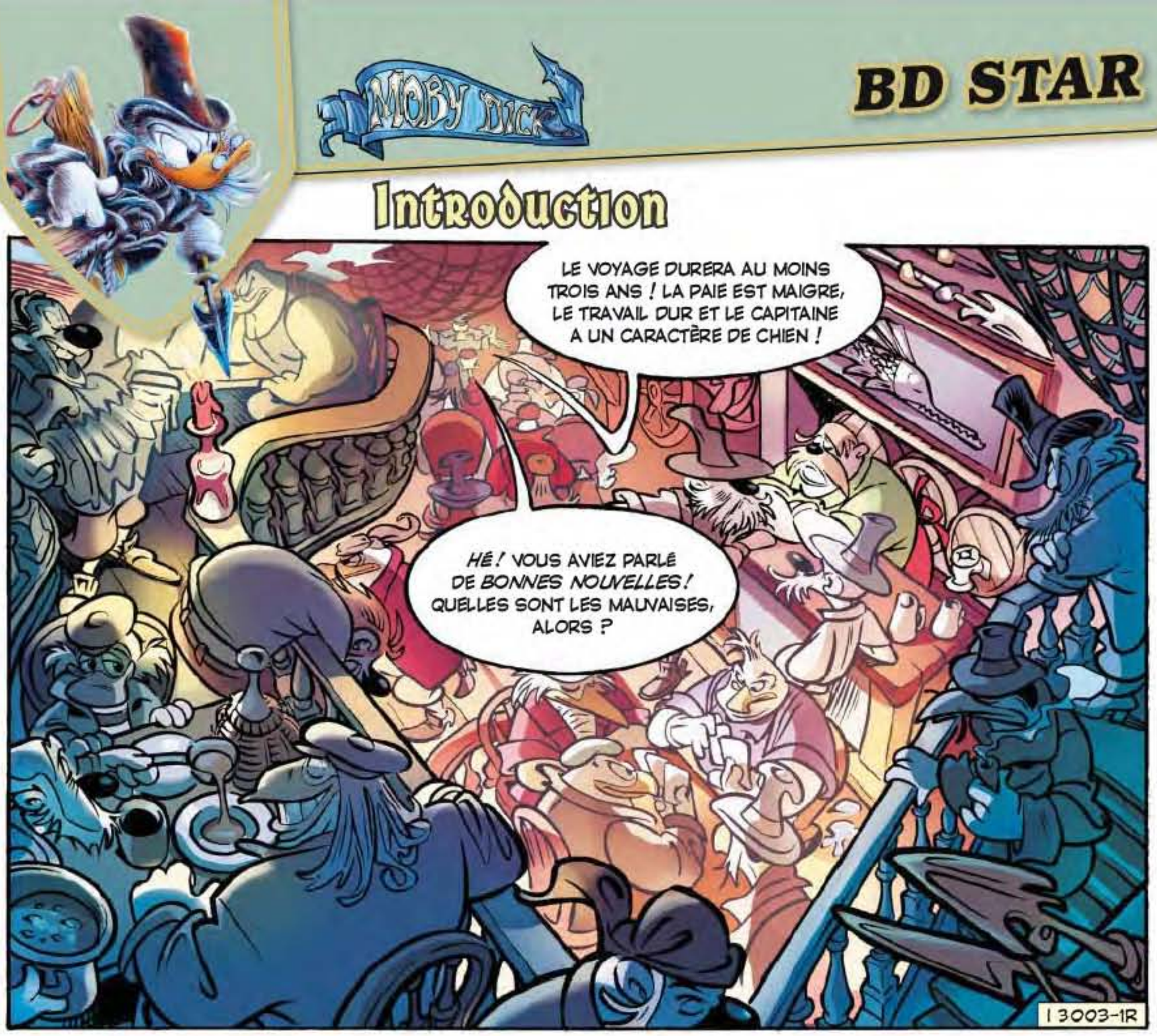
Moby Dick est un roman d'Herman Melville publié en 1851, où l'auteur retrace ses souvenirs de matelot engagé sur un baleinier. Aujourd'hui encore, ce roman est considéré comme un des chefs-d'œuvre de la littérature américaine, souvent adapté en film, le plus célèbre restant celui réalisé par John Huston en 1956 avec Gregory Peck dans le rôle du capitaine Achab. En bande dessinée, Mickey et Dingo croiseront la route de la baleine blanche en 1938. Et en 1965, Superboy affrontera la Super-Moby Dick de l'espace!!! Cette année, nous découvrons la magnifique adaptation de Francesco Artibani, dessinée par l'immense Paolo Mottura!





DC
Adventure COMICS
featuring SUPERBOY and the LEGION OF SUPER-HEROES
"SUPERBOY and the SUPER-MOBY DICK of SPACE!"
I'VE TRACKED YOU ACROSS SPACE, YOU MONSTER! I LOST AN ARM BATTLING YOU... BUT NOW I'LL HAVE MY REVENGE!
STOP, LIGHTNING LAD! YOU CAN'T KILL IT! YOU KNOW WE LEGIONNAIRES NEVER TAKE LIFE!

Introduction


LE VOYAGE DURERA AU MOINS TROIS ANS ! LA PAIE EST MAIGRE, LE TRAVAIL DUR ET LE CAPITAINE A UN CARACTÈRE DE CHIEN !
HÉ ! VOUS AVIEZ PARLÉ DE BONNES NOUVELLES ! QUELLES SONT LES MAUVAISES, ALORS ?
13003-1R

© DISNEY - Scénario: Francesco Artibani - Dessins: Paolo Mottura - Couleur: Mirka Andolfo

MOBY DICK

1re partie

" CERTES, JE NE M'APPELAIS PAS ISMAËL, MAIS IL ÉTAIT VRAI QUE J'AVAIS HÂTE DE REPRENDRE LA MER. LA TERRE COMMENÇAIT À ME BRÛLER LES PIEDS... "

"... ET CERTAINS ENNUIS QUE J'AVAIS LAISSÉS DERRIÈRE MOI AVAIENT FINALEMENT RETROUVÉ MA TRACE, ICI, À NANTUCKET !"

!

IL S'APPELLE *DONALD*...

...ET JE VOUS ASSURE, C'EST UNE *VRAIE CATASTROPHE* ! VOUS NE L'AURIEZ PAS CROISÉ, PAR HASARD ?

DONALD, DITES-VOUS ? CONNAIS PAS, L'AMI !

TSS ! MÉFIEZ-VOUS DE LUI ! IL A *TREIZE NAVIRES* COULÉS SUR LA CONSCIENCE ET J'AI MOI-MÊME *DES COMPTES À RÉGLER* AVEC CE FÂCHEUX !

IL A FAIT SOMBRER VOTRE VAISSEAU ?

C'EST TOUT COMME ! CET INCAPABLE A OUVERT UNE DE MES CAISSES ET PEU APRÈS, LE MÂT S'EST *FRACASSÉ* SUR LE PONT...

JE TRANSPORTAIS DES CASTORS !

MILLE TONNERRES, QUELLE HISTOIRE ! VOUS AVEZ ENTENDU, ISMAËL ?

ISMAËL ?

" COMME TOUS LES MARINS, CE CAPITAINE EXAGÉRAIT ! IL N'Y AVAIT EU QUE DOUZE NAVIRES COULÉS EN TOUT, ET PUIS... JE N'AVAIS JAMAIS VU DE CASTORS DE MA VIE !"

QUE FAITES-VOUS LÀ-DEDANS ?

OÙ ÇA ?

VOUS ÊTES SYMPA, ON VA BIEN RIGOLER AVEC VOUS ! VOUS SAVEZ, ON N'A PAS SOUVENT L'OCCASION DE RIRE SUR *UN BALEINIER*...

OH, ON NE VA PAS S'ENNUYER, CROYEZ-MOI ! QUAND EMBARQUE-T-ON ?

AVEZ-VOUS FAIT BONNE PÊCHE, MONSIEUR *STUMP* ?

JE N'AURAIS PU RÊVER MIEUX, MONSIEUR *STARKBUCK* ! J'AI LÀ UN PETIT POISSON ANXIEUX DE FAIRE SES PREUVES !

ALORS QU'ATTENDONS-NOUS ? L'ÉQUIPAGE EST AU COMPLET ! *TOUS AUX POSTES DE MANŒUVRE !*

" J'ÉTAIS SAUVÉ ! LE DANGER SE TROUVAIT DÉSORMAIS DERRIÈRE MOI, ET À BORD DU PICUOD, JE SENTAIS QUE L'AVENIR ALLAIT ENFIN ME SOURIRE ! "

" AVEC MES COMPAGNONS DE VOYAGE, CE FUT L'AMITIÉ AU PREMIER REGARD ! IL Y AVAIT LE SOURIANT MONSIEUR STARKBUCK, PREMIER OFFICIER... "

HUM...

" L'OFFICIER EN SECOND, L'INSOUCIANT MONSIEUR STUMP... "

HUMPF !

" LE JOYEUX MONSIEUR FLASQUE, TROISIÈME OFFICIER... "

MOUAIS !

" UNE BANDE DE JOYEUX HARPONNEURS, AVEC TOUJOURS UN PETIT MOT GENTIL À MON ÉGARD ! "

MOI, JE DIS QU'IL FAUT LE JETER À L'EAU !

NE FAITES PAS ÇA ! JE NE SAIS PAS NAGER !

POURQUOI CELA NE M'ÉTONNE-T-IL PAS ? VOUS ÊTES SÛR D'ÊTRE MARIN ?

OUI ! JE ME SUIS JUSTE TROMPÉ DANS LES MOUVEMENTS, MONSIEUR ! TOUTES CES CORDES ET CES TERMES COMPLIQUÉS...

AUSSIÈRE ! HAUBAN ! PATARAS ! CHAQUE CORDE A SON PROPRE NOM, ET VOUS N'EN CONNAISSEZ AUCUN !

MES COMPLIMENTS, MONSIEUR STUMP, VOUS AVEZ FAIT LÀ UNE BELLE ACQUISITION !

CE N'EST PAS FACILE DE TROUVER QUELQU'UN DISPOSÉ À EMBARQUER SUR LE PICUOD ! ET PUIS CE N'EST PAS DE MA FAUTE ! IL PRÉTENDAIT ÊTRE MARIN, ET MOI JE L'AI CRU !

C'EST LA VÉRITÉ ! LA MER, C'EST MA GRANDE *PASSION* ! PARTIR VERS L'INCONNU ! DÉCOUVRIR DE NOUVELLES MERVEILLES ET REJOINDRE DES CONTRÉES SAUVAGES !

PLUS QUE LA DESTINATION, C'EST LE VOYAGE QUI COMPTE ! LÀ RÉSIDE L'AVENTURE, VOUS VOYEZ ?

IL A L'ÂME D'UN POÈTE ! ON N'A QU'À LE METTRE À LA CUISINE !

JETONS-LE À L'EAU ! JE VOUS PARIE UN DOLLAR *QU'IL FLOTTE* !

PARI *TENU* ! MOI, JE DIS QU'IL *COULE* !

FILEZ EN CABINE ! LE CAPITAINE DÉCIDERA DE VOTRE SORT ET JE VOUS GARANTIS QUE VOUS NE RESTEREZ PAS LES MAINS DANS LES POCHES !

MERCI, MONSIEUR STARKBUCK... COMPTEZ SUR MOI !

JE NE SAIS RIEN FAIRE, MAIS J'APPRENDS VITE !

" CE JOUR-LÀ, MA CABINE SOMBRE ET ÉTROITE ME SEMBLA UN PALAIS, CAR J'Y TROUVAI TOUT CE DONT UN MARIN AVAIT BESOIN. "

" UN HAMAC POUR LE REPOS, UNE LANTERNE POUR LIRE ET ÉCRIRE... "

"... UNE ARMOIRE POUR MES AFFAIRES, CONTENANT UN GIGANTESQUE SAUVAGE TATOUÉ COMME LES CANNIBALES D'OCÉANIE... "

UN GIGANTESQUE SAUVAGE TATOUÉ ?

SLAM

PERSONNE ! ET POURTANT, J'AURAIS JURÉ QUE...

AAAAH!

CHUT ! TOI CRIE PAS, PETIT CANARD AU GRAND BEC !

NE ME MANGEZ PAS ! J'AI MAUVAIS GOÛT ! JE NE PRENDS UN BAIN QU'UNE FOIS PAR MOIS !

HEIN ? MANGER ? TU NOUS PRENDS POUR QUI ? JE NE TE FERAI PAS DE MAL, PROMIS !

BONG

QUI C'EST, LA TÊTE DE POULPE ?

EH ! TU AVAIS PROMIS !

HEIN ?

ÇA SUFFIT, OU JE VOUS FAIS DESCENDRE, MOI !

CE N'ÉTAIT PAS MOI, MAIS CETTE TÊTE DE POULPE QUI N'ÉCOUTE JAMAIS RIEN !

ALERTE ! UN MONSTRE À TROIS TÊTES !
TOUS AUX CANOTS DE SAUVETAGE !

ARRÊTEZ
LE CANARD HURLEUR !
SI LUI PRÉVIENT LES AUTRES,
NOTRE VOYAGE
S'ACHEVER ICI !

ARGH !

À L'ATTAQUE, FRÈRES !
YAHAAAH !

OUILLE !
AÏE ! AOUTCH !

TUMP

SOCK

NOM
D'UN MAQUEREAU !
QU'EST-CE QUI SE PASSE
LÀ-DESSOUS ?

MILLE TONNERRES ! QUAND
JE DISAIS QU'AVEC VOUS ON N'ALLAIT
PAS S'ENNUYER, MONSIEUR ISMAËL,
JE N'EXAGÉRAIS PAS !

MOI, JE NE TROUVE PAS
ÇA DRÔLE, STUMP !

NOUS AVONS TROIS *PASSAGERS*
CLANDESTINS À BORD !
LE *COMMANDANT*
NE SERA PAS
CONTENT !

VOUS POUVEZ
EN ÊTRE SÛR !

" L'ÉQUIPAGE MURMURAIT SON NOM AVEC CRAINTE. SA RÉPUTATION D'HOMME SÉVÈRE LE PRÉCÉDAIT... "

TOC TOC TOC TOC TOC !

" MAIS SURTOUT, LE BRUIT DE SES PAS L'ACCOMPAGNAIT ! UN BRUIT SOURD, PESANT ET RÉGULIER QUI RÉSONNAIT DANS TOUT LE NAVIRE, TEL LE MARTEAU FRAPPANT UN COUVERCLE DE TONNEAU... "

TOC

" C'EST AINSI QUE JE RENCONTRAI LE CAPITAINE COUACHAB ! "

EUH... SI VOUS LE PERMETTEZ, J'AIMERAIS VOUS DIRE UN MOT !

ET CE MOT SERAIT UN MOT DE TROP !

UN MARIN D'EAU DOUCE, ET TROIS POUSSINS SANS LEUR MÈRE POULE ? JE SUIS PLUTÔT DÉÇU, MONSIEUR STARKBUCK...

QUI, NOUS ? DES *POUSSINS* ?

JE SUIS *RIIRIG!*

MOI *FIIFIG!*

ET MOI *LOUULOUG!* NOUS GUERRIERS DE *KOVOLOVO!*

NOTRE PÈRE ÊTRE ROI DE L'ÎLE ! LUI, CHEF VALEUREUX ET NOUS, MONTRER LUI NOTRE COURAGE EN VOYAGEANT SEULS SUR MER INFINIE !

VOUS ÊTES MONTÉS À BORD DU MAUVAIS BATEAU ! LE PICUOD EST UN *BALEINIER*, ET IL N'Y A PAS DE PLACE POUR LES MORVEUX !

TOI OUVRIR LES YEUX ET REGARDER !

HA, HA ! ATTENTION À NE PAS TE BLESSER, PETIT ! IL EST POINTU, CE HARPON !

SWISS

!

STONK

PAS MAL... MAIS LA CHASSE EN MER N'EST PAS UNE AFFAIRE D'ENFANTS ! VOUS DÉBARQUEREZ AU PREMIER PORT VENU. D'ICI LÀ, MONSIEUR ISMAËL PRENDRA SOIN DE VOUS !

MOI ? ET... QUE DEVRAI-JE EN FAIRE ?

ILS VOUS AIDERONT À LA CUISINE ! COMME MARIN, VOUS ÊTES NUL, ALORS ESSAYEZ DE FAIRE MIEUX AUX FOURNEAUX... OU VOUS DÉBARQUEREZ *AVANT* LE PREMIER PORT VENU !

GLOUPS !

UN CLANDESTIN, C'EST UN SIGNE FUNESTE. MAIS LORSQU'IL Y EN A *TROIS*, LE SIGNE DEVIENT *PRÉSAGE DE MALHEUR !*

L'AVENIR N'EST JAMAIS TOUT TRACÉ, COUACHAB...

" LE DERNIER HOMME DE L'ÉQUIPAGE ÉTAIT UN MYSTÉRIEUX INDIEN, FIDÈLE CONSEILLER DU CAPITAINE. IL NE LE QUITTAIT JAMAIS... "

LE DESTIN EST FAIT DE MOTS ! CERTAINS SIGNES SONT SUR LA PIERRE, D'AUTRES SUR L'EAU !

SOIS PLUS CLAIR, *TRALALAH !* QUELLES SONT TES PRÉVISIONS, POUR CE VOYAGE ?

VOUS TROUVEREZ CE QUE VOUS CHERCHEZ, CAPITAINE... MAIS QUAND VOUS L'AUREZ TROUVÉ, VOUS PERDREZ *TOUT !*

BALIVERNES ! JE COURS APRÈS CE QUE JE CHERCHE DEPUIS TROP LONGTEMPS POUR LE LAISSER M'ÉCHAPPER ! TU VERRAS, TRALALAH... JE SERAI PLUS FORT QUE TES *MAUVAIS AUGURES !*

MOI DIS QUE TOI TROUVER ! MER PLEINE DE *BALEINES* !

DES BALEINES ? *PEUH* ! JE NE M'INTÉRESSE GUÈRE AUX BALEINES ! LA CHASSE À LA BALEINE EST UN TRAVAIL DE *MISÈRE*...

CELLE QUE JE CHASSE EST UNE CRÉATURE *UNIQUE* ! UN *CACHALOT* GIGANTESQUE ET CRUEL, AUSSI GRAND QU'UNE MONTAGNE ET AUSSI VIEUX QUE LE MONDE...

IL A ATTAQUÉ DES NAVIRES, LES DÉTRUISANT, LES DÉVORANT ! SA PEAU BLANCHE ET FROIDE COMME LA GLACE PORTE LES CICATRICES DE BATAILLES ET DE COUPS DE HARPON !

ELLE S'APPELLE *MOBY DICK*... LA BALEINE *BANQUE* !

VOUS VOULEZ DIRE... *BLANCHE* !

JE SAIS TRÈS BIEN CE QUE JE DIS ! MOBY DICK A EMPORTÉ AVEC ELLE CE QUE J'AVAIS DE PLUS PRÉCIEUX !

VOUS Y TENIEZ TANT QUE ÇA, À VOTRE JAMBE ?

APPORTEZ-MOI LA MASSE, MONSIEUR STUMP !

A... ATTENDEZ ! JE NE VOULAIS PAS VOUS OFFENSER !

CECI EST *UN DOUBLON !* SOIT UNE ONCE D'OR, QUI VAUT DANS LES SEIZE DOLLARS ! IL SERA POUR CELUI QUI APERCEVRA MOBY DICK !

HOURRA POUR LE CAPITAINE COUACHAB !

HIP ! HIP ! HIP ! HOURRA !

OUVREZ GRAND LES YEUX ET SI VOUS VOYEZ UNE OMBRE BLANCHE, CRIEZ À EN PERDRE HALEINE !

TOC TOC TOC

VOUS NE POURREZ PAS VOUS TROMPER ! ELLE A LE SOUFFLE PUISSANT, SA QUEUE BALAIE ET CLAQUE COMME UNE VOILE PRISE PAR LE VENT UNE NUIT DE TEMPÊTE ! MAIS PRENEZ GARDE...

... CE N'EST PAS DE SA TAILLE QUE VOUS DEVEZ VOUS MÉFIER... MAIS DE SON ASTUCE ET DE SA *MÉCHANCETÉ !*

" LE DISCOURS DU CAPITAINE M'AVAIT QUELQUE PEU INQUIÉTÉ, MAIS UNE MENACE PLUS IMMÉDIATE PESAIT SUR MOI... "

CRUMBLE

QU'EST-CE QU'ON MANGE DE BON ?

" LA CAMBUSE AURAIT PU DEVENIR MON PETIT ROYAUME ET AVEC MES TROIS ASSISTANTS, J'AURAIS MONTRÉ À TOUT LE MONDE DE QUOI J'ÉTAIS CAPABLE... "

ARRÊTEZ ! ARRÊTEZ !

ÇA SUFFIT !

PLOCH

PLOCH

TU AS DIT DE CASSER LES ŒUFS ! ÇA PAS BON ?

ON NE LES CASSE PAS COMME ÇA, IL FAUT UNE POÊLE !

MOI DIRE ÊTRE PAREIL ! COMME TU V...

RAAAH...

NE FAITES PAS LES MALINS, PETITS MONSTRES ! VOUS SABOTEZ TOUT POUR VOUS FAIRE EXPULSER DE LA CUISINE, MAIS N'ESPÉREZ PAS TROP ! VOUS RESTEREZ ICI !

ENDROIT INDIGNE POUR TROIS GUERRIERS ! TOI PAS NOUS DIRE QUOI FAIRE !

LOUULOUG A RAISON ! SEUL *ROI PEUT DONNER ORDRES À FILS DE ROI !*

C'EST DE LA MUTINERIE ! ATTENTION ! SI LE REPAS N'EST PAS PRÊT RAPIDEMENT, JE SERAI *MÉCHANT ET DÉSAGRÉABLE !*

FLOU

ENCORE PLUS MÉCHANT ET DÉSAGRÉABLE ? C'EST POSSIBLE ?

J'ENTENDS ! METTEZ-VOUS AU TRAVAIL VITE, BIEN ET EN SILENCE !

" ET ILS M'OBÉIRENT ! LA VIE EN MER ÉTAIT DURE, ET SE FAIRE RESPECTER ÉTAIT UNE RÈGLE VITALE... "

REGARDEZ CE QUI VIENT ! *LE REPAS DU CAPITAINE !*

ÇA A L'AIR BON ! ET JE PARIE QUE *ÇA L'EST !*

HÉ LÀ ! CES CRÊPES NE SONT PAS POUR VOUS !

FERME TON BEC, CANARD ! ON NE T'A PAS DIT QU'ON PARTAGEAIT TOUT COMME DES FRÈRES, SUR UN BATEAU ?

ZUNK

MIAM ! DU SIROP D'ÉRABLE ! SERS-MOI DONC, FRANGIN ! J'AIME QUAND C'EST SUCRÉ ! LA VIE EST SI AMÈRE...

NON ! REPOSEZ-LES ! *NE FAITES PAS ÇA !*

CHOMP CHOMP

ALORS ? C'EST BON ?

PLUTÔT CAOUTCHOUTEUX ! Y'A COMME UN GOÛT DE... *BURP*... SAVON... ET LE SIROP... PAS GÉNIAL !

CE N'EST PAS DU SIROP ! C'EST *DE LA COLLE !*

POUAH ! C'EST UNE BLAGUE ?

BEURK ! DU CAFÉ, VITE !

GLOU GLOU

GLAAAAAARGH !

M... MAIS QUE SE PASSE-T-IL ? JE NE COMPRENDS PAS !

C'EST LE MÉLANGE SECRET DE KOVOLOVO ! *DU POIVRE, DE LA POIX ET DE LA POUDRE À CANON !*

C'ÉTAIT VOUS ! TROP, C'EST TROP ! VOUS ALLEZ AVOIR DES ENNUIS !

NON, TU VAS AVOIR DES ENNUIS ! TU CUISINES COMME UN MACAQUE IVRE !

MOI JE DIS, JETONS-LE À L'EAU !

CE N'EST PAS MA FAUTE ! CE SONT EUX ! CES PETITS SAUVAGES SONT AUSSI DANGEREUX QUE DES MÉDUSES !

PAR JUPITER ! RELÂCHEZ LE CUISINIER !

C'EST UN ORDRE !

IL... IL VOULAIT VOUS EMPOISONNER, MON CAPITAINE... NOUS L'AVONS ARRÊTÉ À TEMPS !

EN MANGEANT MON DÉJEUNER ? DISPARAISSEZ DE MA VUE ! GLOUTONS, PARESSEUX ! EN CUISINE ! CE SERA VOTRE POSTE, DORÉNAVANT !

GLOURG...

JE NE SAIS COMMENT VOUS REMERCIER, CAPITAINE COUACHAB !

MONTEZ SUR LA HUNE ET PRENEZ LA VIGIE ! VOUS CAUSEREZ MOINS DE GRABUGE, ÉLOIGNÉ DES FOURNEAUX. ET AVEC UN PEU DE CHANCE...

... J'APERCEVRAI MOBY DICK ?

NON... AVEC UN PEU DE CHANCE, VOUS SEREZ *FRAPPÉ PAR LA FOUDRE* ET PLUS PERSONNE N'ENTENDRA PARLER DE VOUS !

ALLONS ! VOUS VOUS Y FEREZ ! ON NE LE SURNOMME PAS " *LE VIEUX TONNERRE* " POUR RIEN !

SNIF !

AVANT DE RENCONTRER MOBY DICK, LE CAPITAINE N'ÉTAIT CERTES PAS LE PLUS JOYEUX DES MARINS, MAIS CE MONSTRE BLANC L'A *PROFONDÉMENT* CHANGÉ...

EH OUI ! IL FUT UN TEMPS OÙ COUACHAB NE CHASSAIT PAS LA BALEINE SUR L'OCÉAN !

IL SE TROUVAIT À LA TÊTE D'UNE GRANDE FLOTTE DE COMMERCE, IL ÉTAIT MÊME *RICHISSIME !*

SUPERSTITIEUX COMME TOUS LES MARINS, IL NE SE SÉPARAIT JAMAIS DE SON *PORTE-BONHEUR !*

" CE N'ÉTAIT QU'UN SIMPLE SOU... "

"... SON PREMIER SALAIRE GAGNÉ LORS D'UN VOYAGE EN MER ! "

" BREF, BIEN QUE CELA SEMBLE INCROYABLE, IL FUT UN TEMPS OÙ LE CAPITAINE COUACHAB ÉTAIT HEUREUX... "

" MAIS PAR UN FUNESTE JOUR, UNE OMBRE OBSCURE SE PRÉCIPITA SUR LUI ! "

MOBY DICK JAILLIT DU FOND DES FLOTS ! LE CACHALOT ATTAQUA LE NAVIRE DE COUACHAB, LE DÉTRUISIT, ET DÉVORA SA CARGAISON...

EXACTEMENT ! LE CAPITAINE VIT DISPARAÎTRE DANS LES FANONS DU CACHALOT LA CAISSE OÙ IL CACHAIT SON PRÉCIEUX SOU, ET C'EN FUT FINI DE L'ANCIEN COUACHAB...

LE CANARD QUI SURVÉCUT AU DÉSASTRE ÉTAIT UNE AUTRE PERSONNE, À LA JAMBE DE BOIS ET À L'INEXTINGUIBLE FEU DANS SON CŒUR...

IL QUITTA FOYER ET COMMERCE POUR PARTIR À LA RECHERCHE DE CETTE CRÉATURE, EN POURFENDANT LES SEPT MERS À BORD DU PICUOD...

TOUT ÇA POUR RETROUVER UNE PIÈCE ?

NOUS SOMMES TOUS À LA RECHERCHE DE QUELQUE CHOSE, ISMAËL...

LE SOU DE COUACHAB SE TROUVE DANS LE VENTRE DE MOBY DICK, AU MILIEU DE TOUS LES TRÉSORS QU'IL A DÉVORÉS, EN SACCAGEANT LES NAVIRES !

C'EST POUR ÇA QU'ON L'APPELLE LA BALEINE *BANQUE* !

OR ! ARGENT ! JOYAUX ! CE MONSTRE A TOUT AVALÉ !

ET NOUS, NOUS CHASSONS CE MONSTRE POUR RÉCUPÉRER LES BIENS DU CAPITAINE ?

GARDEZ VOS OPINIONS POUR VOUS ! J'AI ABANDONNÉ LES MIENNES À TERRE ! À BORD DE CE NAVIRE, COUACHAB RÈGNE EN MAÎTRE ABSOLU, NE L'OUBLIEZ PAS !

NE PAS LE DÉCEVOIR ! NE PAS LE CONTREDIRE ! MAINTENANT, À VOTRE POSTE ! VOUS AVEZ VOS ORDRES, SI JE NE M'ABUSE...

J'Y COURS ! ET EUX ?

POURQUOI ME LE DEMANDER ? LE CAPITAINE VOUS LES A CONFIÉS, NON ?

!

" MA CARRIÈRE À BORD DU PICUOD ÉVOLUAIT RAPIDEMENT, ET NOTRE BALEINIER POURSUIVAIT SON LONG VOYAGE... "

" DE L'ABYSSE DES CUISINES, JE DEVINS VIGIE, DOTÉ DE GRANDES RESPONSABILITÉS, ASSISTÉ D'UNE TROUPE DE MARINS À MES ORDRES ! "

OUVREZ L'ŒIL ! REGARDEZ CHACUN DANS UNE DIRECTION DIFFÉRENTE ! SI LA BALEINE EST DANS LE COIN, ELLE NE NOUS ÉCHAPPERA PAS !

LOUULOUG REGARDE OÙ IL VEUT ! SEUL ROI PEUT DIRE OÙ PRINCE DOIT REGARDER !

ENCORE CETTE HISTOIRE ? BIEN, REGARDE OÙ TU VEUX ! MOI, JE REGARDERAI DE L'AUTRE CÔTÉ !

NON ! SEUL ROI PEUT DIRE À PRINCE DE REGARDER OÙ LUI VEUT ! LOUULOUG DÉCIDER OÙ REGARDER !

RIIRIG AUSSI REGARDER OÙ LUI VEUT !

ET FIIFIG FAIRE DE MÊME, CAR FIIFIG AUSSI FILS DE ROI, ET SEUL ROI PEUT DIRE À PRINCE OÙ...

RAAAAH !

J'EN AI ASSEZ DE VOUS, LES TROIS FILS DE ! JE RETOURNE EN CUISINE ! JE PRÉFÈRE ÊTRE LE GOÛTEUR DES HARPONNEURS PLUTÔT QUE PASSER UNE MINUTE DE PLUS AVEC VOUS !

HÉ, HÉ, HÉ ! TOUJOURS FAIRE RIRE MOI, QUAND LUI S'ÉNERVER !

REMONTE, CANARD IDIOT ! SI TOI PARTIR, ÇA PLUS ÊTRE DRÔLE ! PLUS DE MAUVAISES BLAGUES, MOI PROMETTRE !

JE N'AI PAS CONFIANCE ! VOUS LE JUREZ ?

BIEN SÛR ! NOUS PARTAGER AVEC TOI LE BISCUIT DE L'AMITIÉ ÉTERNELLE !

CRAC

HAK !

SKWAAK !

LE BISCUIT DE L'AMITIÉ ÉTERNELLE ? C'EST QUOI, ÇA ? UNE VIEILLE TRADITION DE KOVOLOVO ?

TUC

NON ! ÇA MOYEN PLUS SIMPLE POUR ÊTRE ATTAQUÉ PAR MOUETTES ! HA, HA, HA !

SKWAAK !

SKWÊÊK !

HAK !

ARGH ! CANAILLES ! FLIBUSTIERS ! BANDITS !

HAK !
SKWÊÊK !
DU VENT, SALES BÊTES ! OUSTE ! FICHEZ-MOI LA PAIX ! DISPARAISSEZ !
SKWAAK !
HÉÉÉ !
HAK ! HAAAK !
À L'AIDE ! SORTEZ-MOI DE LÀ !
NOUS DEVRIONS PEUT-ÊTRE FAIRE QUELQUE CHOSE !
TU AS RAISON ! TU AS UN AUTRE BISCUIT ?
GROUMPF ! SI JE NE M'ÉCRASE PAS SUR LE PONT, VOUS ME PAIEREZ ÇA ! MÊME SI C'EST LÀ MA DERNIÈRE ACTION !
ET... OH ?
CE... C'EST IMPOSSIBLE... AH, AH ! LÀ-BAS...

OHÉ ! LÀ-BAS ! C'EST LA BALEINE BLANCHE !

C'EST MOBY DICK !

DAMNATION !

STARKBUCK ! BARRE À TRIBORD ! TOUT LE MONDE SUR LE PONT ! PRÉPAREZ LES CANOTS ! CIREZ LES HARPONS !

C'EST À MOI ! RENDS-MOI MA CASQUETTE ! IL N'Y A RIEN À MANGER ET JE SUIS PRESSÉ !

FLAP

FLAP

OH, OH... PAS PRESSÉ À CE POINT !

AAAAAH !

AH ?

ROLL

ROLL

GLOUPS !

EN AVANT, MESSIEURS ! C'EST L'OCCASION DE RÉGLER NOS COMPTES AVEC CETTE BALEINE ! C'EST LE MOMENT QUE J'ATTENDAIS ! *VOICI L'HEURE DE MA VENGEAN...*

SBRAANGG

PAR LA BARBE DE NEPTUNE ! QUI A FAIT ÇA ? QUI A DÉCROCHÉ LES VOILES ?

JE... JE CROIS QUE C'EST MOI... JE PEUX TOUT EXPLIQUER, CAPITAINE COUACHAB !

TOI... TOI... TOI...

35

LA BALEINE A DISPARU, MONSIEUR !

TU ES *FINI*, CANARD DE MALHEUR !

CETTE BALEINE AURAIT ÉTÉ MIENNE ! DES ANNÉES D'ATTENTE ET DE RECHERCHE... ET TOI, EN UN INSTANT, TU AS TOUT RUINÉ !

ATTENDEZ, CAPITAINE...

LA VOILÀ, VOTRE BALEINE ! CE N'ÉTAIT QU'UN MORCEAU DE GLACE À LA DÉRIVE ! IL N'EST PAS RARE D'EN CROISER EN NAVIGANT SOUS CES LATITUDES...

CELA N'AMÉLIORERA PAS LA SITUATION DE CETTE CATASTROPHE, STARKBUCK ! IL A CONFONDU UN CACHALOT ET UN ICEBERG !

COMMENT FAITES-VOUS POUR ÊTRE AUSSI MÉDIOCRE ? VOUS N'ÊTES PAS SIMPLEMENT INUTILE... VOUS ÊTES UN MORCEAU DE SALADE COINCÉ ENTRE LES DENTS DE L'UNIVERS !

SI VOUS PERMETTEZ, CAPITAINE... MOI, JE SUGGÈRE QU'ON LE JETTE À L'EAU !

GROUMPF ! JE N'ACCEPTE JAMAIS DE CONSEIL, MAIS JE FERAI UNE EXCEPTION CETTE FOIS !

STARKBUCK ! FAITES HISSER CE QUI RESTE DE LA VOILE, ET ACCOSTEZ SUR CET ÎLOT !

VOUS N'ÊTES PAS SÉRIEUX ! QUE... QUE VAIS-JE DEVENIR ?

CELA NE ME REGARDE PAS ! TOUT CE QUE VOUS AUREZ, CE SERA UNE BOÎTE DE BISCUITS, UN BARIL D'EAU DOUCE ET MES VŒUX DE BONNE FORTUNE, BIEN QUE PEU SINCÈRES !

LA *PASSERELLE* EST PRÊTE, CAPITAINE COUACHAB !

N'AYEZ PAS PEUR, MONSIEUR ISMAËL ! C'EST UNE ROUTE FRÉQUENTÉE ! VOUS APERCEVREZ UN NAVIRE QUI AURA LE MALHEUR DE VOUS HISSER À SON BORD...

C'EST UNE VÉRITABLE INJUSTICE ! JE VEUX DIRE QUE... OUILLE !

SAUTE !

BUMP ?

BUMP

POURRAIS-JE ÊTRE ABANDONNÉ AILLEURS, CAPITAINE ? SANS VOULOIR FAIRE LE DIFFICILE, CETTE ÎLE EST MOLLE ET RÉPUGNANTE !

YIIIII !

SLLIPP

MILLE TONNERRES ! UN CALMAR GÉANT !

CE N'EST PAS MOI CETTE FOIS ! CE N'EST PAS MOIII !

TENEZ-LE À DISTANCE, OU IL NOUS ENTRAÎNERA DANS LES ABYSSES !

THUD

EN ARRIÈRE ! RESTE EN ARRIÈRE !

CRACK

MAIS COMBIEN A-T-IL DE TENTACULES ?

VOUS VOULEZ LES COMPTER, MONSIEUR PLASQUE ? ÉLOIGNEZ CE MONSTRE !

STARKBUCK ! LAISSEZ TOMBER, VENEZ MANŒUVRER POUR NOUS SORTIR D'ICI !

LA BARRE EST BLOQUÉE, CAPITAINE ! LE CALMAR EST SÛREMENT ACCROCHÉ À LA QUILLE DU NAVIRE !

FAITES QUELQUE CHOSE ! JE NE TIENDRAI PAS !

LE CANARD AU GRAND BEC EST DANS DE SALES DRAPS !

C'EST UN PEU DE NOTRE FAUTE, FRÈRES GUERRIERS... NOUS DEVONS L'AIDER ! VITE, DANS LA CUISINE !

CRASH

OURF !

IL EST TROP FORT POUR NOUS ! SAUVE QUI PEUT !

CHAUD DEVANT ! LE CAFÉ EST SERVI !

EST-CE BIEN LE MOMENT ? NOUS SOMMES DÉJÀ BIEN ASSEZ EXCITÉS !

OH, ÇA PAS POUR VOUS, CAPITAINE !

BLOSH

C'EST RECETTE SECRÈTE DE KOVOLOVO !

!

FWOOM

GLOUPS !

PLOCH

PLOSH

IL S'EN VA ! NOUS SOMMES SAUVÉS !

POUR VOUS, CE N'EST PAS DIT ! VOUS ÊTES UNE VRAIE CALAMITÉ ET VOUS MÉRITEZ D'ÊTRE ABANDONNÉ À VOTRE SORT !

TOI TROP SÉVÈRE AVEC CANARD IDIOT ! LUI AVOIR FAIT ERREURS, MAIS TOI AS PRIS CALMAR POUR ILOT !

PETITS INSOLENTS ! COMMENT OSEZ-VOUS ME PARLER SUR CE TON ?

UN CAPITAINE NE SE TROMPE JAMAIS ! JE... JE...

J'AUTORISE MONSIEUR ISMAËL À REMONTER À BORD ! JE VOUS LE CONFIE ! FAITES EN SORTE QU'IL N'INTERFÈRE PLUS DANS MA CHASSE... OU LA PROCHAINE FOIS, JE NE SERAI CLÉMENT AVEC PERSONNE !

!

REMETTONS-NOUS EN ROUTE ! MOBY DICK NOUS ATTEND QUELQUE PART ! PUSSIONS-NOUS PLONGER AU CŒUR DU *MAËLSTROM*, NOUS N'AURONS AUCUN RÉPIT TANT QUE LA BALEINE BLANCHE NE SERA PAS MIENNE !

" QUOI QUE FÛT UN MAËLSTROM, LES MOTS DE COUACHAB PROMETTAIENT DES ENNUIS ! JE N'AVAIS PLUS QU'À LE SUIVRE, SANS SAVOIR SI C'ÉTAIT LA GLOIRE OU LA CATASTROPHE QUI M'ATTENDAIT ! "

" FIN DE LA PREMIÈRE PARTIE... MAIS RASSURE-TOI, AMI LECTEUR, LE VOYAGE À BORD DU PICUOD CONTINUE DÈS QUE TU AURAS TOURNÉ LA PAGE!!! "

MOBY DICK

2e partie

" CELA FAISAIT DÉSORMAIS SIX MOIS QUE JE M'ÉTAIS EMBARQUÉ À BORD DU PICUOD, LE BALEINIER COMMANDÉ PAR LE CAPITAINE COUACHAB, POUR UN LONG VOYAGE À LA RECHERCHE DE MOBY DICK! LA PIÈCE PORTE-BONHEUR DE COUACHAB AVAIT FINI DANS LE VENTRE DE LA BALEINE BLANCHE... "

LÀ-BAS, DEVANT ! IL Y EN A *TOUT UN BANC* !

OÙ EST-ELLE ? LA VOYEZ-VOUS ? OUVREZ L'ŒIL, MAUDITS FAINÉANTS ! UN DOUBLON D'OR POUR QUI L'APERCEVRA EN PREMIER !

" DE LA CHANCE, NOUS ALLIONS EN AVOIR BESOIN, ALORS QUE NOUS FAISIONS VOILE ENTRE JAVA ET SUMATRA ! "

I 3004-1

© DISNEY - Scénario : Francesco Artibani - Dessins : Paolo Mottura - Couleurs : Mirka Andolfo

" CE DOUBLON, COUACHAB L'AVAIT CLOUÉ AU GRAND MÂT, MAIS IL ÉTAIT VRAI QU'IL M'EÛT ÉTÉ BIEN AGRÉABLE DE L'EMPOCHER POUR QUAND NOUS RETOURNERIONS À TERRE... "

TOUS LES HARPONNEURS SONT À LEUR POSTE ! FAITES DESCENDRE LES CANOTS, MONSIEUR ISMAËL !

" J'AURAIS DÛ LUI DIRE QUE JE M'APPELAIS DONALD ET QUE CE PRÉNOM, ISMAËL, N'ÉTAIT QUE CELUI QUE JE M'ÉTAIS CHOISI AFIN D'EMBARQUER EN HÂTE SUR LE PICUOD... "

EH ! C'EST À VOUS QUE JE PARLE ! REMUEZ-VOUS !

CONG

" MAIS LA SITUATION ÉTAIT DÉJÀ ASSEZ COMPLIQUÉE, AUSSI RÉPONDIS-JE DE LA SEULE MANIÈRE QUI FÛT POSSIBLE... "

À VOS ORDRES, CAPITAINE !

PFUF

RAMEZ DE TOUTES VOS FORCES ! JE VEUX VOIR L'EAU BOUILLONNER !

J'AI PEUR QUE LE CAPITAINE EN SOIT ENCORE POUR SES FRAIS ! MOBY DICK N'EST PAS DANS CE BANC-LÀ !

SA VENGEANCE DEVRA ENCORE ATTENDRE !

ÇA VAUT MIEUX ! VENGEANCE JAMAIS BONNE CHOSE !

ATTENDEZ !

IL Y A QUELQUE CHOSE DE *BLANC* QUI BOUGE, LÀ-BAS !

UN GRAND CACHALOT ?

NON, JE DIRAIS PLUTÔT... UNE *VOILE !* ET IL Y EN A D'AUTRES DERRIÈRE...

YAHAAA !

BLAM

BLAM

OH, NON ! DES PIRATES !

FRÈRES GUERRIERS ! HEURE DE GRANDE BATAILLE VENUE ! HEURE DE MONTRER NOTRE COURAGE !

ZWEO...

NON ! C'EST L'HEURE DE FILER D'ICI !

AIDEZ-MOI À REMONTER L'ANCRE ! IL FAUT SORTIR DE LÀ !

GRIC GRIC

BLAM BLAM

GROUMPF ! POURQUOI TOI TOUJOURS ENNUYEUX ?

ÉCOUTEZ, CAPITAINE ! DES COUPS DE FEU !

DES PIRATES MALAIS ! LES EAUX SONT INFESTÉES DE CES SANGSUES !

QUE LA PESTE LES DÉVORE ! FAITES DEMI-TOUR ET REMONTONS SUR LE PICUOD ! PAS QUESTION QU'ILS PILLENT MON NAVIRE !

OURF ! TIREZ, LES ENFANTS ! NE LÂCHEZ PAS ! ENCORE UN TOUR ET CE SERA FAIT ! GNN !

GRRRHHH'N'D

À L'ABORDAGE !

OH, OH ! ÇA, C'EST PAS BON...

TRUNK

ILS ARRIVENT ! MONTRONS-LEUR COMMENT PRINCES DE KOVOLOVO COMBATTRE !

TRUNK

EH ! OÙ ALLEZ-VOUS ? REVENEZ ! JE NE POURRAI PAS RETENIR L'ANCRE TOUT...

KRE-E-E-E

SHHHH

RATACLA

...SEUUUL !

GLNG

SKATEBOARD

AAAH !

HÉÉÉ !

OUPS ! DÉSOLÉ ! ELLE M'A *ÉCHAPPÉ* ! JE NE L'AI PAS FAIT EXPRÈS !

ÇA, C'EST SÛR, IMBÉCILE ! VOUS NE RÉUSSISSEZ CE QUE VOUS FAITES QUE PAR ACCIDENT ! *REMONTEZ-NOUS !*

VOUS AUTRES, PRÉPAREZ-VOUS À LEVER L'ANCRE ET À HISSER LES VOILES ! IL NOUS FAUDRA SAISIR LE MOINDRE SOUFFLE DE VENT...

ET LAISSONS-LÀ CES VOLEURS DE POULES ! LE VOYAGE DU PICUOD DOIT SE POURSUIVRE !

" MOBY DICK NE SE TROUVAIT PAS DANS LE BANC QUI NOUS AVAIT ÉCHAPPÉ. CELA NE RASSURAIT PAS COUACHAB ! LE CAPITAINE S'ASSOMBRIT DAVANTAGE, SI C'ÉTAIT POSSIBLE... "

" CE CACHALOT L'OBSÉDAIT AU POINT QU'IL NE CESSAIT JAMAIS DE NAVIGUER ! IL VOULAIT TOUJOURS ÊTRE EN MER... "

" CAR CE N'ÉTAIT QUE LÀ QUE LA BALEINE ET LUI POUVAIENT SE RETROUVER ! "

VOUS AVEZ RENDEZ-VOUS AVEC LE DESTIN, COUACHAB !

TU AS ENCORE REGARDÉ MON AVENIR, *TRALALAH* ? QUE DISENT LES ÉTOILES ?

J'AI VU LES SIGNES ! LA ROUTE QUE TU SUIS EST LA BONNE... TU DOIS *CONTINUER* !

JE SAIS ! EN CETTE SAISON, LES CACHALOTS SE RETROUVENT TOUJOURS EN MER DU JAPON ! MAIS *DIS-M'EN PLUS* !

MOBY DICK N'EST PAS LOIN, ET TU LA TROUVERAS, OUI... MAIS QUAND TU L'AURAS TROUVÉE...

... JE PERDRAI CE QUE J'AI DE PLUS PRÉCIEUX ! *BAH !* TU L'AS DÉJÀ DIT ! JE SAIS VEILLER SUR MES AFFAIRES...

J'ESPÈRE ALORS QUE *TA VIE* SE TROUVE PARMI ELLES...

... CAR LORSQU'UN NAVIRE SOMBRE, IL FAUT SE DÉCIDER RAPIDEMENT POUR CHOISIR QUOI SAUVER !

QUEL OPTIMISME !

NOUS COMMENÇONS À EN AVOIR MARRE, CAPITAINE ! DES MOIS QU'ON A PRIS LA MER, ET ON N'A ATTRAPÉ AUCUNE BALEINE ! NOS HARPONS VONT *ROUILLER !*

ON VEUT CHASSER, MONSIEUR !

VOUS EN AUREZ TOUT LE LOISIR UNE FOIS *MOBY DICK* RETROUVÉE... LÀ, IL FAUDRA QUE VOS COUPS FASSENT MOUCHE ! CE MONSTRE NE VOUS LAISSERA PAS DE SECONDE CHANCE...

... ET MOI NON PLUS ! AU LIEU DE VOUS PLAINDRE, TÂCHEZ DE NE PAS ME *DÉCEVOIR !*

C'EST UNE MENACE ?

IL FAUT FAIRE QUELQUE CHOSE, LE MORAL DE L'ÉQUIPAGE EST EN TRAIN DE DÉGRINGOLER !

JE M'EN OCCUPE, MONSIEUR STUMP !

SORTEZ LES ACCORDÉONS, LES AMIS ! ÇA VOUS DIT, UNE PETITE CHANSON DE MARIN ?

!

GRANDE EAU TRÈS FÂCHÉE !

GLOUB ! MAIS JE N'AVAIS PAS ENCORE COMMENCÉ !

OCÉAN SE FAIRE GROS ! TYPHON ARRIVER !

KaBoom

SKA

PLOMF

DU CALME, LES ENFANTS ! N'ALLONS PAS TIRER DE CONCLUSION HÂTIVE ! CE N'EST QU'UN COUP DE VENT !

" JE SAVAIS CELA D'EXPÉRIENCE ! PARFOIS, ON SE FAIT PEUR POUR RIEN... "

" CAR IL SUFFIT DE S'APPROCHER DES CHOSES POUR RÉALISER QU'AU FOND, ELLES NE SONT PAS SI TERRIBLES... "

"... MAIS FRANCHEMENT TERRIFIANTES ! "

HARPONNEURS, SOUS LE PONT ! ACTIONNEZ LES POMPES DU PUISARD ! LA CALE PREND L'EAU !

ISMAËL ! FIXEZ LA CARGAISON SUR LE PONT ! ÇA TANGUE ICI, ET JE N'AI PAS ENVIE DE DIRE BONJOUR À UN TONNEAU DE DEUX CENTS LIVRES !

SHOOM

CRASH

JE LE SAVAIS QUE ÇA FINIRAIT MAL ! COURIR APRÈS LE FANTÔME DE CETTE BALEINE NOUS FERA COULER À PIC !

MOBY DICK A BEAU ÊTRE BLANCHE COMME UN SPECTRE, ELLE N'EN EST PAS MOINS *RÉELLE !*

IL EST TROP TARD POUR AVOIR PEUR, MARINS ! NE CRAIGNEZ PAS LA TEMPÊTE, CAR MOI, JE NE LA CRAINS PAS !

SKR

PAKK

OUH ! VOUS PARLEZ COMME UN *SAVANT !*

JE PARLE COMME UN MARIN AU LONG COURS ! ET JE VEUX VOIR CE QUE VA FAIRE COUACHAB POUR RECONQUÉRIR LA CONFIANCE DE SON ÉQUIPAGE !

LÀ-HAUT ! CES FLAMMES ! CE... CE SONT LES ESPRITS DES MARINS PERDUS DANS L'OCÉAN VENUS NOUS TOURMENTER ! *AYEZ P... PITIÉ DE NOUS, ÂMES AFFLIGÉES !*

STUMP, PRENEZ LA BARRE, ET OUVREZ BIEN LES YEUX VOUS AUTRES ! CE VOYAGE DURE DEPUIS TROP LONGTEMPS, JE SAIS ! NOUS AVONS FRANCHI DES OBSTACLES ET DÉFIÉ LES ÉLÉMENTS...

NE DITES PAS DE BÊTISES ET METTEZ-VOUS AU TRAVAIL ! C'EST UN *FEU DE SAINT-ELME !* C'EST UN PHÉNOMÈNE ÉLECTRIQUE !

... ET NOUS AVONS GAGNÉ, *TOUJOURS !* J'AI CONSACRÉ TOUTE MA VIE À CETTE MISSION ET RIEN NE POURRA M'ARRÊTER !

EN MONTANT À BORD DU PICUOD, VOUS VOUS ÊTES LIÉS À MON DESTIN ! SI JE COULE, VOUS COULEREZ, MAIS SI J'ATTRAPE MA PROIE, NOUS *TRIOMPHERONS !* ALORS, COURAGE...

MA HAINE DE MOBY DICK EST PLUS FORTE QUE LE VENT, LES ÉCLAIRS ! MA FURIE EST VOTRE BOUCLIER... ALORS, SI VOUS DEVEZ CRAINDRE QUELQUE CHOSE, NE REGARDEZ PAS LE CIEL...

...REGARDEZ COUACHAB !

PFUF

" ON OBTIENT TOUT AVEC DES BONNES MANIÈRES, ALORS LE TYPHON CESSA DE NOUS IMPORTUNER ET NOUS ABANDONNA AU BEAU MILIEU DE L'OCÉAN, AVEC TOUTES LES VOILES À RAPIÉCER... "

C'EST FAIT, MONSIEUR STARKBUCK !

J'AI MES DÉFAUTS EN TANT QUE MARIN, MAIS AVEC UNE AIGUILLE, JE SAIS ME DÉFENDRE ! LES VOILES SERONT BIENTÔT PRÊTES À ÊTRE HISSÉES !

EXCELLENTE NOUVELLE ! LE CAPITAINE COMMENÇAIT À S'IMPATIENTER ! ALLONS REPRENDRE LE VENT !

OH ! ALORS NOTRE *COUTURIÈRE* A RÉUSSI À TOUT RACCOMMODER ?

CE FUT DUR ! J'AI UTILISÉ LA VOILE DE SECOURS DANS LA SOUTE ET TOUT LE TISSU QUE J'AI PU TROUVER ! NAPPES, DRAPS, CHIFFONS...

FRUMP

HÉ ! MAIS CE SONT MES CULOTTES !

IL A PRIS MON LINGE AUSSI ! QU'EST-CE QUE JE VAIS PORTER, MAINTENANT ?

ATTENDS ! TU T'ÉTAIS CHANGÉ, CE PRINTEMPS ! ÇA VEUT DIRE QU'ON EST DÉJÀ EN AUTOMNE ? LE TEMPS PASSE VITE !

ON N'EST PAS EN AUTOMNE, MAIS CE CASSE-PIEDS A MIS SES MAINS SUR MES AFFAIRES ET ÇA NE ME PLAÎT PAS ! MOI JE DIS, ON LE JETTE À L'EAU !

À L'AIDE ! À L'AIIIDE !

TU AS DIT QUELQUE CHOSE ?

TOUSSE ! JE N'AI PAS OUVERT LE BEC ! LES CRIS VENAIENT DE LÀ-BAS...

UN NAVIRE EN DIFFICULTÉ ! IL FAUT LE SECOURIR, CAPITAINE, COMME LE CODE DES MARINS LE STIPULE !

À L'AIIIDE !

JE CONNAIS LES RÈGLES, FLASQUE ! ABORDEZ-LE, PUISQU'ON NE PEUT PAS FAIRE AUTREMENT !

SALUTATIONS ! QUE VOUS EST-IL ARRIVÉ ?

INIQUITÉ

NOUS AVONS UNE VILAINE BRÈCHE JUSTE SOUS LA LIGNE DE FLOTTAISON ET NOUS SOMMES À COURT DE POIX ET DE BOIS POUR LA RÉPARER !

COMMENT AVEZ-VOUS EU CE TROU DANS VOTRE COQUE ? POUR AUTANT QUE JE SACHE, IL Y A PEU D'ÉCUEILS EN PLEINE MER !

CET ÉCUEIL A UN NOM, QUE LE DIABLE L'EMPORTE ! C'EST L'ŒUVRE DE LA BALEINE BLANCHE...

MOBY DICK ! L'AVEZ-VOUS VUE ?

NOUS L'AVONS POURCHASSÉE ET VOILÀ LE RÉSULTAT ! VOYEZ VOUS-MÊME...

ET... *GLOUPS...* VOUS L'AVEZ TOUCHÉE ?

LE HARPON QUI POURRA ATTEINDRE MOBY DICK N'A PAS ENCORE ÉTÉ FORGÉ ! ELLE A DÉTRUIT DEUX CHALOUPES ET ATTAQUÉ MON NAVIRE...

STARKBUCK ! DONNEZ AU CAPITAINE CE QU'IL DEMANDE ! PLANCHES, POIX, CLOUS, MARTEAU ! *VITE ! NOUS DEVONS REPARTIR IMMÉDIATEMENT !*

QUE PUIS-JE FAIRE POUR VOUS REMERCIER ? JE PEUX VOUS PAYER, OU CÉDER UNE PARTIE DE MA CARGAISON...

GARDEZ VOTRE ARGENT ET VOTRE MARCHANDISE ! TOUT CE QUE JE VEUX, C'EST SAVOIR UNE CHOSE...

QUELLE ROUTE SUIVAIT MOBY DICK ?

" LE CAPITAINE DE L'INIQUITÉ NOUS PRIT POUR DES FOUS, NOUS VOYANT REPARTIR SUR LES TRACES DU MONSTRE QUE LUI-MÊME FUYAIT... "

" À BORD DU PICUOD, NOUS ÉTIONS FIN PRÊTS À RENCONTRER MOBY DICK. MOI-MÊME, J'ÉTAIS REMPLI DE COURAGE..."

CURIEUX ! JE ME SOUVENAIS DE TOI MOINS GROS !

PAS DU TOUT ! JE N'AI PAS UN GRAMME DE GRAISSE, QUE *DU MUSCLE !*

BIEN SÛR ! TOUT LE MONDE SAVOIR QUE VIE DE MARIN FORTIFIE CORPS !

MAIS PAS TÊTE ! SEUL CANARD IDIOT PEUT CROIRE QU'ENFILER *TROIS GILETS DE SAUVETAGE* SOUS MAILLOT NE SE VOIT PAS !

TOC TOC

CE N'EST PAS TOI QUI CHERCHAIS L'AVENTURE ?

ÇA SUFFIT ! UNE AVENTURE NE VAUT *RIEN* SI PERSONNE NE SURVIT POUR LA RACONTER !

RESTER DEBOUT ! C'EST DÉJÀ TOUTE UNE AVENTURE POUR TOI ! *HÉ, HÉ, HÉ !*

BUMP

GLOUPS !

ARGH !
OURGF !
OUAAH !
RUMBLE
CRASH
OUILLE !
MAUDIT CANARD ! POURQUOI TU NE FAIS JAMAIS LES CHOSES CORRECTEMENT ?
CE N'EST PAS DE MA FAUTE ! JE NE CHERCHE PAS LES ENNUIS !
STONK
!
CE SONT EUX QUI TE TROUVENT ! DEPUIS QUE TU ES À BORD, ON N'A QUE ÇA, DES ENNUIS ! CETTE FOIS, PERSONNE NE TE SAUVERA *DU PLONGEON !*
HIN, HIN ! FIN DE LA COURSE, MONSIEUR ISMAËL !
GLOUPS !

ARRÊTE, HARPONNEUR ! TU AS VU ÇA ?

FWOOSH

ELLE SOUFFLE ! LÀ-BAS, ELLE SOUFFLE !

C'EST VRAI, MINCE ALORS !

ELLE SOUFFLE ! ELLE SOUFFLE !

HÉ LÀ ! JE L'AVAIS DIT AVANT !

CETTE COLONNE D'EAU HAUTE ET PUISSANTE, CETTE BOSSE BLANCHE COMME LA NEIGE, CETTE QUEUE FORMIDABLE...

... C'EST MOBY DICK !

ELLE FILE DROIT DEVANT NOUS SOUS LE VENT, MONSIEUR ! ELLE NE NOUS A PAS ENCORE VUS !

TOUS LES MARINS SUR LE PONT ! PRÉPAREZ LES CANOTS ! *PARÉS POUR LA CHASSE !*

LE DOUBLON EST À MOI ! MAIS... *GNN*... POURQUOI IL NE DÉCOLLE PAS ?

COUACHAB L'A BIEN CLOUÉ !

LAISSEZ TOMBER CETTE PIÈCE ! VOUS EN TROUVEREZ *MILLE AUTRES* DANS LE VENTRE DE MOBY DICK !

OUI... SI ON L'APPELLE LA BALEINE *BANQUE*, CE N'EST PAS POUR RIEN !

" COUACHAB SEMBLAIT RAJEUNI ! L'IDÉE D'ÊTRE AUSSI PROCHE DE SON SOU NUMÉRO UN L'EMPLISSAIT D'ÉNERGIE ! IL ÉTAIT PRÊT À FONDRE SUR SA PROIE... "

RAMEZ ! RAMEZ !

" MAIS LE CACHALOT NE L'ENTENDAIT PAS DE CETTE OREILLE ! POUR MOBY DICK, LA PROIE, C'ÉTAIT NOUS ! "

MAIS... QUE FAIT-ELLE ?

ATTENTION ! *ELLE REVIENT VERS NOUS !*

HARPONNEURS ! TENEZ-VOUS PRÊTS !

SKA-CLONK

MALÉDICTION ! ELLE A PLONGÉ !

ELLE PASSE EN DESSOUS DE NOUS !

DÉGAGEONS D'ICI ! ÉLOIGNEZ-NOUS !

" ELLE NOUS AVAIT LAISSÉ L'APPROCHER POUR MIEUX NOUS FRAPPER PAR SURPRISE ! ELLE ALLAIT REFAIRE SURFACE EN UN INSTANT ET CE SERAIT LA FIN POUR UNE DES DEUX CHALOUPES... "

" ...MAIS LE DESTIN, QUI AVAIT LA FORME D'UN CACHALOT BLANC, AVAIT D'AUTRES PROJETS POUR NOUS !"

SURPRISE

MON NAVIRE ! REVIENS ICI, MONSTRE ! VIENS ET AFFRONTE-MOI !

NE LA PROVOQUEZ PAS, CAPITAINE ! PEUT-ÊTRE QU'EN FAISANT SEMBLANT DE RIEN, ELLE PARTIRA ET NOUS LAISSERA TRANQUILLES !

ON N'A QU'À SIFFLER D'UN AIR ABSENT, QU'EN DITES-VOUS ? TOUT LE MONDE CONNAÎT L'AIR DU PETIT NAVIRE ?

SILENCE, ISMAËL ! ELLE ARRIVE !

GLAOURB ! RIIRIG ! FIIFIG ! LOUULOUG ! ÇA VA ?

NOUS ENTIERS ! POUR EFFRAYER PRINCES DE KOVOLOVO, IL FAUT PLUS QUE GROSSE BÊTE !

MILLE TONNERRES ! LE MASTODONTE A FRAPPÉ FORT ! JOLI COUP...

ON S'EST LAISSÉ SURPRENDRE COMME DES DÉBUTANTS ! DONNEZ-MOI UN HARPON ! MON COMBAT CONTRE MOBY DICK N'EST PAS ENCORE FINI !

RENONCEZ, ET METTONS-NOUS À L'ABRI, MONSIEUR ! CONTRE CE CACHALOT, IL N'Y A PLUS AUCUN ESPOIR !

" POUR UNE FOIS, STARKBUCK SE TROMPAIT ! IL Y A TOUJOURS DE L'ESPOIR ! "

QUE... QUE S'EST-IL PASSÉ ? C'EST DONC ÇA, L'AU-DELÀ ? UNE OBSCURITÉ INFINIE ?

SNIF ! SNIF ! IL Y A AUSSI UNE FORTE ODEUR DE POISSON INFINIE !

GRÂCE AU CIEL, MON BRIQUET FONCTIONNE TOUJOURS !

TCHAC

OH ! NOUS SOMMES ENCORE DE *CE MONDE*...

...MÊME SI, À DIRE VRAI, J'EN AVAIS *UN AUTRE* SOUVENIR !

TISSU, BOIS ! RÉCUPÉREZ TOUT CE QUE VOUS TROUVEREZ POUR FABRIQUER DES TORCHES !

NOUS SOMMES DANS LE VENTRE DE MOBY DICK ! LA PARTIE N'EST PAS PERDUE...

NOUS DEVONS SORTIR D'ICI ! ON POURRAIT CONSTRUIRE UN RADEAU ! CE N'EST PAS LE MATÉRIEL QUI MANQUE...

QUAND LA BALEINE REMONTERA POUR RESPIRER, ON LE POUSSERA DEHORS ET... EST-CE QUE QUELQU'UN M'ÉCOUTE ?

TU PARLES TROP, CANARD ! FROTTE-TOI DONC LES YEUX ET REGARDE...

JE VOUS L'AVAIS DIT ! C'EST LA *BALEINE BANQUE* ! C'EST LÀ QUE SE TROUVE LE BUTIN DES NAVIRES COULÉS PAR MOBY DICK AU FIL DES ANS !

TON SOU *NUMÉRO UN* EST QUELQUE PART PAR LÀ, COUACHAB...

QU'IL LA GARDE, SA PIÈCE ! IL Y A *UNE VRAIE FORTUNE, ICI !*

NOUS SOMMES RICHES, MES FRÈRES !

CHERCHEZ DE LA CORDE SOLIDE ! SI NOUS VOULONS RENTRER, JE CROIS QUE NOUS NE POURRONS COMPTER QUE SUR NOUS !

ELLE EST LÀ... JE LE SENS ! ALLONS, TRALALAH ! AIDE-MOI À DÉPLACER TOUT CE FATRAS...

OUI... MON *FLAIR* NE M'A PAS TROMPÉ !

CRASH

LA VOILÀ ! C'ÉTAIT CE COFFRET !

APRÈS TOUT CE TEMPS, MA *PREMIÈRE PIÈCE, MON TRÉSOR* A FINALEMENT RETROUVÉ SON PAPA ! TES PROPHÉTIES ÉTAIENT AVÉRÉES, TRALALAH !

LA PROPHÉTIE DISAIT QUE TU TROUVERAIS CE QUE TU CHERCHAIS ET QUE TU PERDRAIS TOUT. MAIS J'AI EU UNE AUTRE VISION AUJOURD'HUI, CAPITAINE...

J'AI VU NOTRE SÉPARATION... ET C'EST MOI QUI PARTIRAI, AVANT TOI !

FOOM

ARGH ! TOUSSE ! TOUSSE !

HEIN ? MAIS QU'EST-CE QUE... ?

IL EST TEMPS D'ÔTER CETTE BARBICHETTE RIDICULE ET CE TURBAN...

... ET DE NOUS DIRE ADIEU, COUACHAB !

GLOUPS ! MAIS QUI ES-TU ?

JE SUIS UNE SORCIÈRE ! UNE ENCHANTERESSE VENUE D'ORIENT À LA RECHERCHE DU SORTILÈGE DU ROI MIDAS ! IL NE MANQUAIT QU'UN ÉLÉMENT POUR MON INCANTATION... TON PRÉCIEUX SOU !

J'AI DÛ ME METTRE À TA RECHERCHE ! JE ME SUIS PRÉSENTÉE COMME UN VOYANT INFAILLIBLE ET TOI, VIEUX HIBOU SUPERSTITIEUX, TU Y AS CRU !

NON... CE N'EST PAS POSSIBLE...

JE T'AI SUIVI DANS CE VOYAGE DE FOUS... ET *À PRÉSENT, CECI M'APPARTIENT !*

HÉ, LÀ ! QUE SE PASSE-T-IL ICI ?

ARRIÈRE, IMPORTUNS ! JE RÉQUISITIONNE VOTRE RADEAU ! VOUS POURREZ TOUJOURS EN CONSTRUIRE UN AUTRE ! MAIS SI VOUS PRÉFÉREZ...

FOOM

... VOUS POUVEZ RESTER À JAMAIS DANS L'ESTOMAC DE MOBY DICK ! CE N'EST PAS MOI QUI VOUS REGRETTERAI ! HÉ, HÉ !

HEIN ? QUE FAITES-VOUS LÀ, VOUS ?

ET TOI, QUI ES-TU ?

DISPARAISSEZ ! J'AI BESOIN DE CE RADEAU !

QUELLE COÏNCIDENCE ! NOUS AUSSI ! ET NOUS SOMMES BIENTÔT *AU COMPLET !*

FICHEZ LE CAMP ! JE CONNAIS LES ARTS OBSCURS ! D'UN GESTE, JE PEUX VOUS CHANGER EN *BABOUINS PUANTS*...

TU TE *FATIGUERAIS POUR RIEN*, L'AMIE...

FOOM

FOOM

PERSONNE NE VERRAIT LA DIFFÉRENCE !

GONE

JOLI COUP, MES HARPONNEURS ! CE FUT LA FOURBERIE DE TROP DE TRALALAH !

ÇA ALORS ! TRALALAH ÉTAIT *UNE FEMME* ? VOUS NE SAVIEZ PAS QU'UNE FEMME À BORD, ÇA PORTE MALHEUR ?

CETTE BONNE À RIEN M'A TROMPÉ POUR S'EMPARER DE CE QUE J'AVAIS DE PLUS PRÉCIEUX...

ET C'EST NOUS QUI L'EMPORTERONS ! CETTE PIÈCE DOIT BIEN VALOIR QUELQUE CHOSE, SI ELLE EST SI IMPORTANTE POUR VOUS !

METS-LA AVEC LE RESTE DU BUTIN ! NOUS EN AVONS RASSEMBLÉ ASSEZ, ON NE VOUS DÉRANGERA PAS PLUS LONGTEMPS !

OÙ CROYEZ-VOUS ALLER ? C'EST NOTRE RADEAU ! VOUS NE POUVEZ PAS NOUS ABANDONNER ICI !

NOUS AVONS PARCOURU LA MOITIÉ DU GLOBE AVEC CE FOU SANS RIEN OBTENIR EN RETOUR ! VOILÀ NOTRE RÉCOMPENSE !

ON L'A BIEN MÉRITÉE, VOUS NE PENSEZ PAS ?

QU'EST-CE QUE VOUS COMPTEZ FAIRE, MAINTENANT ?

WAMP

RENTRER CHEZ NOUS ! LA FUMÉE FERA TOUSSER MOBY DICK ET LE MONSTRE DEVRA REMONTER À LA SURFACE POUR PRENDRE UNE BOUFFÉE D'AIR...

...ET LORSQU'IL OUVRIRA LA BOUCHE POUR RESPIRER, NOUS *SAUTERONS DEHORS !*

QUELLE IDÉE RIDICULE ! ÇA NE MARCHERA JAMAIS !

BRRR

VOUS ENTENDEZ ? NOTRE BALEINE BLANCHE S'AGITE !

OH ?

EN AVANT, FRÈRES ! POUSSONS LE RADEAU VERS LA SORTIE !

TOUS ENSEMBLE ! *HO, HISSE !*

SI VOUS CROYEZ QUE JE VAIS RESTER À VOUS REGARDER PARTIR SANS RIEN FAIRE, VOUS VOUS METTEZ LE DOIGT DANS L'ŒIL, BRIGANDS !

ARRIÈRE, COUACHAB ! ENCORE UN PAS ET QUELQU'UN FINIRA À LA BROCHE !

RRUMBL EEEEE

POUSSEZ, FRÈRES ! MOBY DICK S'ÉNERVE...

BLOBLOBLOB

ON N'Y ARRIVERA JAMAIS ! LE RADEAU EST TROP LOURD ! IL FAUDRAIT PEUT-ÊTRE ALLÉGER LE CHARGEMENT !

SI TU VEUX ABANDONNER TA PART DE BUTIN, À TON AISE...

QUE FAIT-ON, CAPITAINE ?

CE QUE J'AI FAIT TOUTE MA VIE, MONSIEUR ISMAËL ! LUTTER JUSQU'AU BOUT !

TOUSS !

TIREZ SUR MA JAMBE... ET ÉPARGNEZ-MOI LES QUESTIONS, MERCI !

QUOI ?

MAINTENANT, À NOUS QUATRE, BANDE DE TIRE-LAINE !

GLOUPS !

SWIPP

POP

VOILÀ LE BUTIN QUE VOUS MÉRITEZ ! ET N'AYEZ CRAINTE...

AÏE !

... JE PARTAGERAI TOUT, ÉQUITABLEMENT !

OURGF !

OURGH !

THUD

NUL NE DIRA QUE COUACHAB AURA ÉTÉ UN CAPITAINE INJUSTE !

AH ! TOI ÊTRE GUERRIER INVINCIBLE, ÇA OUI !

MAINTENANT, LIBÉREZ LE RADEAU DE CES POIDS MORTS ET CHARGEZ TRALALAH ET LES TROIS HARPONNEURS ! NOUS PARTONS !

MAIS... CAPITAINE COUACHAB ! VOTRE JAMBE...

ÇA ? C'EST UNE FAUSSE, ÉVIDEMMENT ! ÇA N'A PAS ÉTÉ FACILE DE MARCHER AVEC...

GNIIK

...MAIS C'EST *LA CACHETTE* IDÉALE POUR LA CLÉ DE MON COFFRE-FORT !

TOUT ÇA... POUR UNE PIÈCE !

PAS UNE SIMPLE PIÈCE ! C'EST MON *SOU NUMÉRO UN*...

... ET C'EST DE LUI QUE JE REPARTIRAI À LA CONQUÊTE DE LA FORTUNE !

C'EST TRÈS BIEN, MAIS... IL FAUT QU'ON PARTE D'ICI AVANT TOUT ! JE NE SAIS PAS SI VOUS AVEZ REMARQUÉ MAIS NOUS SOMMES TOUJOURS DANS LE VENTRE D'UNE BALEINE !

!

PRRUMBL

ARRRRK

PAR ICI ! VENEZ VITE !

NIEL

GURGL OOO

BLORG

TOUSSE ! TOUSSE ! BLEUARGH !

« J'ÉTAIS PARTI EN QUÊTE D'AVENTURES ET D'ÉMOTIONS
ET LORS DE CES LONGS MOIS PASSÉS À BORD DU PICUOD,
J'EN AVAIS EU PLUS QUE JE NE POUVAIS ESPÉRER !
MAINTENANT, MON HISTOIRE TOUCHAIT À SA FIN. »

JE N'ARRIVE PAS À Y CROIRE ! MON SOU EST SAUVÉ !
BISOU ! BISOU !

OUI, MAIS OÙ EST PASSÉ CANARD IDIOT AU GRAND BEC ?

JE SUIS LÀ, LES AMIS !

" MONSIEUR STARBUCK AVAIT DIT UN JOUR QUE NOUS ÉTIONS TOUS À LA RECHERCHE DE QUELQUE CHOSE. IL N'AVAIT PAS TORT. NOUS AVIONS SUIVI... "

" ...UNE BALEINE BLANCHE POUR UNE AVENTURE, UN TRÉSOR, UN RÊVE..."

" ... OU PEUT-ÊTRE JUSTE UN PEU DE BONHEUR. "

" CETTE BALEINE, TOUT COMME COUACHAB, ÉTAIT TOUJOURS EN MOUVEMENT, AGITÉE, AGRESSIVE... MAINTENANT QU'ELLE ÉTAIT PARTIE, JE M'INTERROGEAIS... "

" ET MOBY DICK, AU FOND, QUE CHERCHAIT-ELLE ? "

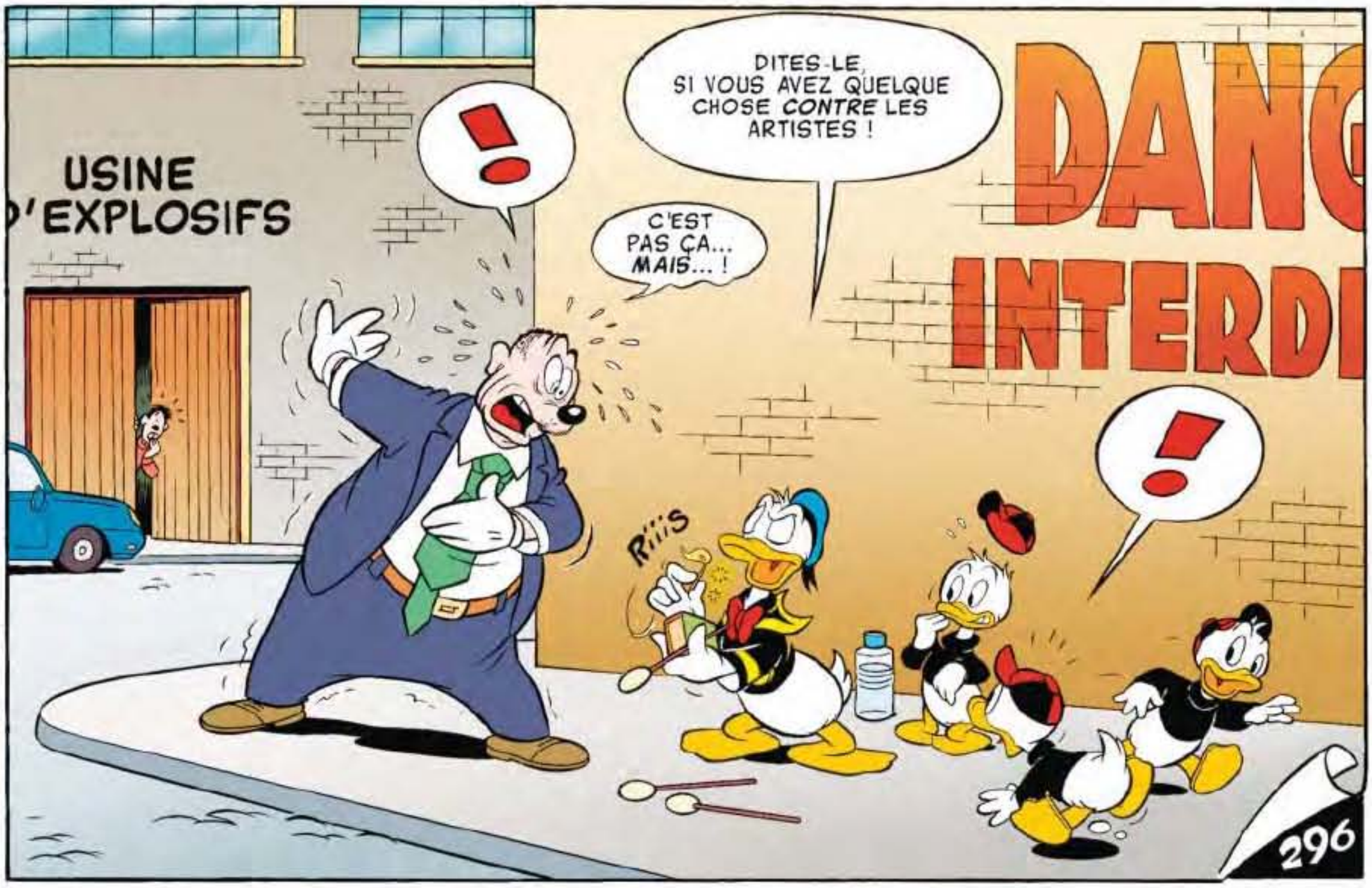
FIN

DANS TON PROCHAIN SUPER PICSOU GÉANT...

DOUBLE DUCK EN PLEINE FINALE DE LA CHAMPIONS LEAGUE DE FOOT!!!

Les petits boulots de Donald

FJM 03922 G



Les petits boulots de Donald

BON ! D'ACCORD ! JE VEUX BIEN VOUS PRENDRE À L'ESSAI !

PHOTOCOPIE MINUTE

... VOUS AVEZ DÉJÀ FAIT DES COPIES ?

PAS DE PROBLÈME !

FJM 03723 G

OK ! JE VOUS LAISSE VOUS OCCUPER DU PROCHAIN CLIENT !

...

KLING !

C'EST À VOUS DE JOUER !

BONJOUR, MADAME !

BONJOUR !

IL ME FAUDRAIT *DOUZE COPIES* !

PAS DE PROBLÈME ! VOYONS-ÇA !

C'EST UN DOSSIER DE FACULTÉ !

ASSEYEZ-VOUS !

ALORS... DOUZE COPIES, M'AVEZ-VOUS DIT ?!

OUI, OUI !

?!

!!

OUAIP ! JE SENS QU'ON NE VA PAS LE GARDER LONGTEMPS, CE DONALD !

JAMAIS VU ÇA !

?!

VOILÀ ! JE VIENS DE FINIR UNE *COPIE* ! PLUS QUE ONZE !

Les petits boulots de Donald

FJM 03724 G

MICKEY & DINGO
DÉTECTIVES INTRÉPIDES

LE TONTON DE LA SAVANE

C'EST GENTIL DE VOTRE PART DE REGARDER MES FILMS ANIMALIERS, MONSIEUR BARBOTIN !
C'EST UN PLAISIR, MICKEY ! JE SUIS TOUJOURS EN QUÊTE DE SUJETS INÉDITS POUR MES FILMS !
CABINE DE PROJECTION
SALLE DE PROJECTION N° 1 STUDIOS BARBOTIN
PRÊT À PROJETER, MONSIEUR BARBOTIN !
W/WDC 158-160 AA

© DISNEY - Scénario : Carl Fallberg - Dessins : Paul Murry

MOI, CET OURS M'AVAIT POURSUIVI ET OBLIGÉ À ME RÉFUGIER DANS UN ARBRE !

COMMENT FAIT-IL, MICKEY ?

JE N'EN SAIS RIEN ! C'EST PEUT-ÊTRE PARCE QUE DINGO EST UN GARÇON GENTIL ET INOFFENSIF ! IL NE FERAIT PAS DE MAL À UNE MOUCHE !

CLIC !

ET VOILÀ !

FORMIDABLE, MICKEY ! ÇA ME DONNE UNE IDÉE COLOSSALE !

SLAP !

JE VAIS VOUS ENVOYER EN AFRIQUE ! AVEC LE DON DE DINGO, VOUS ALLEZ RAPPORTER LES DOCUMENTAIRES ANIMALIERS LES PLUS *EXTRAORDINAIRES* QUE L'ON AIT JAMAIS FAITS !

STUDIO 1

STUDIO 2

STUDIOS BARBOTIN

PLUS TARD...

L'AFRIQUE ! BIGRE ! J'AI HÂTE D'EN PARLER À DINGO !

DINGO

DINGO, DEVINE OÙ... HÉ ! COMMENT AS-TU DEVINÉ ?

SALUT MICKEY !

HUILE SOLAIRE

COMMENT J'AI DEVINÉ *QUOI ?*

QUE NOUS ALLIONS EN AFRIQUE !

L'AFRIQUE ? RÔÔÔH, JE N'EN SAVAIS RIEN !

ALORS, C'EST POUR QUOI FAIRE TOUT CET ÉQUIPEMENT TROPICAL ?

2

POURQUOI CE CASQUE COLONIAL, CE PARASOL, L'HUILE SOLAIRE, LA MOUSTIQUAIRE ?

HUILE SOLAIRE

AH, ÇA ! J'AI LU DANS LE JOURNAL QU'UN SAVANT ANNONCE QUE LES HIVERS VONT DEVENIR *AUSSI CHAUDS* QUE LES ÉTÉS !

MONTRE-MOI CE JOURNAL !

JE VOULAIS JUSTE ÊTRE PRÊT !

L'ARTICLE DIT AUSSI QUE ÇA N'ARRIVERA PEUT-ÊTRE PAS AVANT *DES MILLIONS D'ANNÉES !*

DANS CE CAS, JE VAIS RANGER TOUT ÇA AU GRENIER EN ATTENDANT D'EN AVOIR L'USAGE !

INUTILE ! ÇA VA NOUS SERVIR EN AFRIQUE !

MOUSTIQUAIRE

LIMONADE EN POUDRE

PAILLES

BARBOTIN, LE PRODUCTEUR, NOUS Y ENVOIE POUR FILMER LES ANIMAUX SAUVAGES !

L'AFRIQUE ! C'EST LÀ QUE MON IDIOT D'ONCLE EST PARTI !

MOUSTIQUAIRE

SOLAIRE

AH BON ? ON POURRA PEUT-ÊTRE ALLER LE VOIR !

MAIS POURQUOI DIS-TU QU'IL EST IDIOT ?

MAIS ENFIN ! IL EST PARTI CHERCHER DES *DIAMANTS* IL Y A DES ANNÉES !

QU'EST-CE QUE ÇA A D'IDIOT ?

FAIRE TOUT CE VOYAGE ALORS QU'IL N'AVAIT QU'À ALLER *À LA BIJOUTERIE* DU QUARTIER !

3

PEU DE TEMPS APRÈS...

LE QUOTIDIEN

DÉPART POUR L'AFRIQUE DE DEUX MICKEYVILLOIS UN SAFARI-CINÉMA POUR LES STUDIOS BARBOTIN

STUDIOS BARBOTIN

MICKEY MOUSE ET DINGO DEVANT LE CAMION SPÉCIALEMENT ÉQUIPÉ PAR LE PRODUCTEUR BARBOTIN

HMM...

VOILÀ MA CHANCE DE RETOURNER GRATIS EN AFRIQUE APRÈS TOUTES CES ANNÉES !

ILS VONT AVOIR BESOIN D'UN GUIDE ET PERSONNE NE CONNAÎT MIEUX L'AFRIQUE QUE LE VIEUX CARTER "RAMENEZ-LES-MORTS" !

AINSI...

ET ENSUITE, J'AI TENTÉ MA CHANCE AUX ÉTATS-UNIS, MAIS ON N'A *GUÈRE BESOIN* DE GUIDES AFRICAINS PAR ICI !

ÇA SE COMPREND, MONSIEUR CARTER !

JE DOIS D'ABORD DEMANDER L'AUTORISATION DE MONSIEUR BARBOTIN PUISQUE C'EST LUI QUI FINANCE, MAIS JE SUIS SÛR QU'IL SERA D'ACCORD !

TRÈS BIEN.

ET ENFIN...

EH BIEN, LES JEUNES, VOUS DÉJEUNEREZ À... À... COMMENT S'APPELLE CET ENDROIT, CARTER ?

ANAÉROBI, MONSIEUR BARBOTIN ! LÀ D'OÙ TOUTES LES EXPÉDITIONS DE CHASSE AU GROS GIBIER DÉMARRENT !

C119 PACKET
STUDIOS BARBOTIN
EXPÉDITION STUDIOS BARBOTIN

PROCHAIN ARRÊT, ANAÉROBI ! AVANT-POSTE DE LA CIVILISATION AUX LIMITES DES VASTES ÉTENDUES SAUVAGES !

AFRIQUE
10 000 KM

4

RÉVEILLE-TOI, DINGO ! ON EST *ARRIVÉS !*

BIENVENUE À ANAÉROBI

THOMP!

BARBOTIN

DÈS QU'ILS AURONT DÉCHARGÉ LE CAMION, ON POURRA PARTIR !

EN ATTENDANT, DINGO ET MOI ALLONS RENDRE VISITE À SON ONCLE.

DINGO A UN *ONCLE* PAR ICI ?

TU N'AS PAS DIT QUE LES DERNIÈRES NOUVELLES DE TON ONCLE VENAIENT D'ANAÉROBI ?

OUAIP ! IL Y A ENVIRON QUINZE ANS !

ON SAURA PEUT-ÊTRE NOUS DIRE OÙ IL EST AU BUREAU DE L'AÉROPORT!

?

SERAIT-CE POSSIBLE ?

?

BIEN SÛR ! EN METTANT UNE BARBE À DINGO ON OBTIENT LE VIEUX DIGGER DING !

DIGGER DING ? IL A *DISPARU* DANS LES TERRES SAUVAGES IL Y A DES ANNÉES !

PERSONNE NE SAIT S'IL EST ENCORE VIVANT !

!

ACCUEIL

VOUS ÊTES *SÛR* QUE PERSONNE NE SAIT OÙ IL EST ?

CERTAIN, M'SIEUR !

?

VOUS CONNAISSEZ DIGGER, CARTER ?

NON, NON, BIEN SÛR QUE NON ! JE VOULAIS ÊTRE SÛR QUE CE TYPE NE RACONTAIT PAS N'IMPORTE QUOI !

LE CAMION EST PRESQUE DÉCHARGÉ ! NOUS SERONS EN ROUTE DANS UNE MINUTE !

HMM !

PAUVRE ONCLE DIGGER !

DINGO, ÇA NE TE SEMBLE PAS BIZARRE QUE LA DISPARITION DE TON ONCLE FASSE AUTANT D'EFFET À CARTER ?

JE NE SAIS PAS ! J'AI TROUVÉ ÇA GENTIL DE SA PART DE S'INQUIÉTER AUTANT POUR MON PAUVRE ONCLE !

BAH, C'EST SANS IMPORTANCE ! LE VOILÀ QUI ARRIVE !

PLUS TARD, À BIEN DES KILOMÈTRES D'ANAÉROBI...

REGARDEZ ! DES GIRAFES ! ON PEUT S'ARRÊTER POUR FILMER, CARTER ?

CE N'EST QUE LE DÉBUT, LES GARS ! JE VOUS EMMÈNE LÀ OÙ LES ANIMAUX N'ONT *JAMAIS VU D'HOMME BLANC* !

EXPÉDITION STUDIOS MARBOTIN

JE VAIS M'ARRÊTER POUR LA NUIT AU POINT D'EAU QUI EST DEVANT NOUS ! VOUS POURREZ FAIRE DES PRISES DE VUES TÔT LE MATIN, MAIS IL FAUDRA VOUS LEVER AU POINT DU JOUR !

DURANT LA NUIT, DE NOMBREUSES PAIRES D'YEUX OBSERVENT LE PETIT CAMPEMENT AVEC CURIOSITÉ...

ET AU MATIN...

LE SOLEIL SE LÈVE ! ALLONS FILMER LES ANIMAUX AU POINT D'EAU !

OUAAAH ! TU L'AS APERÇU, TOI MICKEY ? MOI NON !

QU'EST-CE QUE TU N'AS PAS VU ?

LE POINT DU JOUR ! JE DEVAIS ENCORE DORMIR !

REGARDE, DINGO ! DES TRACES DE BOTTES AVEC LES EMPREINTES DES ANIMAUX !

QUOI ?

JE NE ME RAPPELLE PAS ÊTRE PASSÉ PAR ICI !

CE NE SONT PAS LES NÔTRES ! ET CARTER DORT ENCORE !

QUELQU'UN EST VENU À PIED ICI ET EST REPARTI ! SUIVONS LES TRACES !

SANS DOUTE UN AUTRE CAMPEUR !

DANS CE CAS, IL A DES AILES ! REGARDE !

LES EMPREINTES PARTENT DE NULLE PART ET Y RETOURNENT !

IL N'Y A PAS D'AUTRES TRACES QUE CELLES DE PLEIN D'ANIMAUX ET D'OISEAUX !

ÇA ME DÉPASSE ! MAIS ON N'EST PAS VENUS LÀ POUR RÉSOUDRE DES MYSTÈRES ! NOUS AVONS UN FILM À TOURNER !

OUAIP ! CHERCHONS DES ANIMAUX !

ÉCOUTE-MOI CES RIRES DÉMENTS QUI VIENNENT DU POINT D'EAU !

HI ! HI ! HI ! HO ! HO ! HA ! HA ! HA !

UNE BANDE DE CHIENS IDIOTS QUI RIENT LES UNS DES AUTRES !

CE SONT DES *HYÈNES RIEUSES*, DINGO !

HO! HA! HA! HA!
HO! HI! HI! HI!
HA! HA! HA!
HA! HA!

JE VAIS FAIRE AMI-AMI AVEC ELLES ! TU N'AURAS QU'À FILMER !

D'ACCORD, MAIS FAIS ATTENTION ! ELLES PEUVENT ÊTRE FÉROCES !

HA! HA! HO! HO!

EH BIEN ! DINGO A DU SUCCÈS !

HA! HA! HI!
HI! HI! HI!
HA!
HO! HA!
HO! HO!

WRRRRRR!

HA! HA!
HA! HA! HA! HO! HO!
HA! HA!
HO! HO!
HA! HA!
HA!
HA!

HÉ, DINGO, JE SUIS À COURT DE FILM ! JE DOIS RETOURNER AU CAMP EN CHERCHER !

HA, HA ! ARRÊTEZ, LES GARS, J'EN AI MAL DE RIRE !

HO! HO!
HA!
HA!

HA!
HA!
HO!
HO!

HA! HA!

QUELLE BANDE DE JOYEUX DRILLES ! ILS ONT RI DE TOUT CE QUE JE LEUR AI DIT ! JE ME SENS FAIBLE !

LES HYÈNES RIENT *TOUT LE TEMPS*, DINGO !

MINCE ! ET MOI QUI ME CROYAIS *DOUÉ POUR L'HUMOUR !*

TU L'ES, À TA FAÇON ! EH ! EST-CE QUE CE SONT DES AUTRUCHES QUE J'APERÇOIS LÀ-BAS ?

MILLE BOMBES ! JE DOIS AVOIR DES VISIONS !

QU'A DONC VU MICKEY ?

?

DINGO, TU VOIS CE TROUPEAU D'AUTRUCHES QUI S'ENFUIT, LÀ-BAS ? JE JURERAIS QU'UN *HOMME* À BARBE BLANCHE CHEVAUCHE L'UNE D'ENTRE ELLES !

VOUS VOYEZ DE QUOI FAIRE DES FILMS INTÉRESSANTS, LES GARS ?

BONJOUR, MONSIEUR CARTER !

TIENS, VOILÀ NOTRE GUIDE !

PEUT-ÊTRE QUE J'EN VOIS TROP ! J'AI CRU VOIR UN HOMME À CHEVAL SUR UNE AUTRUCHE !

PASSEZ-MOI VOS JUMELLES !

LES AUTRUCHES NE SONT PRESQUE PLUS VISIBLES !

PESTE ! C'EST VRAI !

ET L'HOMME, C'EST LE VIEUX DIGGER DING ! IL EST BIEN VIVANT !

VOUS L'AVEZ VU, J'ESPÈRE ?

EUH... NON ! RIEN QU'UN TROUPEAU D'AUTRUCHES AU GALOP !

L'AFRIQUE A UN EFFET ÉTRANGE SUR VOUS LORS DE VOTRE PREMIÈRE VISITE ! NE VOUS ÉTONNEZ PAS DE CE QUE VOUS POURRIEZ VOIR !

C'EST D'ACCORD !

JE DOIS CONTACTER CE VIEUX MADRÉ AVANT QUE MICKEY ET DINGO N'APPRENNENT QUI IL EST ! DEPUIS LE TEMPS, IL DOIT AVOIR *UNE FORTUNE EN DIAMANTS* DISSIMULÉE QUELQUE PART !

MAIS COMMENT L'ATTEINDRE ? IL *DÉTESTE* LES GENS, SURTOUT MOI !

PENDANT CE TEMPS, DINGO SYMPATHISE AVEC LES ANIMAUX POUR LA CAMÉRA DE MICKEY...

J'ESPÈRE SEULEMENT QUE LES GENS CROIRONT CE QU'ILS VOIENT !

REGARDE, MICKEY ! CES LIONS SONT COMME DE GROS MATOUS !

WRRRRR!

RONRONNNN

ALLONS-NOUS-EN ! J'AI ASSEZ D'IMAGES DE LIONS POUR L'INSTANT !

BON ! ALLEZ, ZOU, LES AMIS ! JE REVIENDRAI JOUER AVEC VOUS PLUS TARD !

DÉPÊCHE-TOI, MICKEY ! J'AI LES BRAS QUI FATIGUENT !

HA, HA ! TU AS L'AIR D'UN ÉPOUVANTAIL INEFFICACE !

WRRRRR!

HÉ, LES GARS, PAS TOUS ENSEMBLE !

ÇA DOIT ÊTRE AGRÉABLE, D'AVOIR AUTANT D'AMIS !

LA JOURNÉE PASSE...

IL N'Y A QUE DINGO QUI PUISSE REGARDER UN RHINOCÉROS DANS LES YEUX D'AUSSI PRÈS SANS RISQUER SA VIE !

WHIRRR!

PAT! PAT!

CHEVAUCHER UN HIPPOPOTAME, ÇA NE VA PAS VITE, MAIS C'EST MIEUX QUE DE MARCHER !

SI TU LE DIS !

SPLASH!

TOUT DÉPEND DE L'ENDROIT OÙ TU VAS ! LES HIPPOPOTAMES *AIMENT L'EAU*, TU SAIS !

WHIRRR!

J'AIMERAIS BIEN AVOIR TON DON POUR DEVENIR AMI AVEC LES ANIMAUX !

BAH...

GLOUC!

HÉ ! QUE... ?

PARFOIS, JE REGRETTE D'ÊTRE AUSSI ADORABLE !

OUG !

HÉ ! VOILÀ UNE DAME GORILLE ! ELLE A L'AIR EN COLÈRE !

OURG BOGGLE DLOUG ! [TRADUCTION : JE TE CHERCHAIS PARTOUT, FISTON !]

?

ORGAAKLE FOUP ! [REPOSE CE BÊTE HUMAIN ET VIENS DÉJEUNER !]

MAZETTE ! QUELLE SCÈNE !

WHIRRRR !

BOMPF!

AU REVOIR, MONSIEUR LE GORILLE !

IL SE FAIT TARD ! RETOURNONS AU CAMP !

HÉ ! REGARDE LA PARADE DU CIRQUE, LÀ-BAS AU LOIN !

UN CIRQUE ? C'EST À TON TOUR D'AVOIR DES VISIONS !

MAIS NON ! JE VOIS *DES ÉLÉPHANTS* AVEC UN GARS QUI CHEVAUCHE L'UN D'ENTRE EUX ! PAS TOI ?

TU AS TOUT À FAIT RAISON !

ÇA VEUT DIRE QUE JE N'AVAIS PEUT-ÊTRE PAS DES VISIONS QUAND J'AI CRU VOIR UN BONHOMME CHEVAUCHER UNE AUTRUCHE !

ÇA EXCITE MA CURIOSITÉ ! SUIVONS CES ÉLÉPHANTS POUR SAVOIR QUI EST CE TYPE !

AH, *FLÛTE !* JE N'AVAIS PAS COMPTÉ AVEC LE FLEUVE !

FINALEMENT, ÇA NE DOIT PAS ÊTRE UNE PARADE ! JE N'ENTENDS PAS DE MUSIQUE !

PLUS TARD...

ÉDITION UDIOS RBOTIN

QUE VOULEZ-VOUS POUR DÎNER, LES GARS ? VOUS DEVEZ AVOIR FAIM !

J'AI DRÔLEMENT ENVIE D'UN HAMBURGER !

MOI AUSSI !

C'EST PARTI POUR LES HAMBURGERS !

SCRATCH!

ON FERA LA VAISSELLE, CARTER !

O.K. !

HÉ ! CES HAMBURGERS ME DONNENT *UNE IDÉE !*

DIOS BOTIN

À L'ÉPOQUE OÙ JE LE CONNAISSAIS, DIGGER DING ÉTAIT FOU DE HAMBURGERS ! JE VAIS LUI TENDRE UN PIÈGE EN ME SERVANT DE HAMBURGERS COMME APPÂT !

PUIS JE *L'OBLIGERAI* À ME MONTRER OÙ SONT CACHÉS SES DIAMANTS !

LE LENDEMAIN MATIN...

EST-CE QUE ÇA VOUS DIRAIT DE FILMER DES ÉLÉPHANTS BLANCS NAINS ?

DES ÉLÉPHANTS BLANCS NAINS ? BIGRE ! OÙ ÇA ?

OUAAAH !

LÀ-HAUT SUR CETTE MONTAGNE ! J'EN AI APERÇU, IL Y A DES ANNÉES ! ILS SONT TRÈS FAROUCHES MAIS PEUT-ÊTRE QUE DINGO SAURA LES AMADOUER !

FORMIDABLE ! ALLONS-Y !

ON PEUT FAIRE UNE PARTIE DU CHEMIN EN CAMION, MAIS VOUS DEVREZ FAIRE LE RESTE À PIED !

EXPÉDITION STUDIOS BARBOTIN

DEUX HEURES PLUS TARD...

ON NE PEUT PAS ALLER PLUS LOIN EN CAMION ! ON VA TRAVERSER CETTE GORGE SUR CE VIEUX PONT SUSPENDU INDIGÈNE !

EXPÉDITION STUDIOS BARBOTIN

SCRITCH

PLUTÔT BRANLANT !

IL EST *ASSEZ SOLIDE* QUAND MÊME !

QUELLE GORGE PROFONDE ! ON DIRAIT QUE LE FOND EST À UN KILOMÈTRE !

OH, QUE JE SUIS BÊTE ! J'AI LAISSÉ LE MOTEUR ALLUMÉ ! CONTINUEZ LES GARS, JE VOUS REJOINS !

D'ACCORD !

99

JE DOIS ME DÉBARRASSER DE CES DEUX-LÀ AVANT DE TROUVER DIGGER ET LES DIAMANTS !

ET C'EST LE *MOMENT IDÉAL* !

WHACK!

HÉ, CARTER, QU'EST-CE QUI TE PREND ?

WHACK!

IL A COUPÉ LE PONT !

HÉ, COMMENT VA-T-ON REVENIR ?

PEUT-ÊTRE QUE LES ÉLÉPHANTS BLANCS NAINS VOUS LE DIRONT ! À MOINS QU'ILS SOIENT ROSES !

!

EXPÉDITION STUDIOS BARBOTIN

QU'EST-CE QUI LUI A PRIS DE NOUS JOUER *UN SALE TOUR* COMME ÇA ?

PEUT-ÊTRE UNE FARCE POUR SE MOQUER DES NOVICES QUE NOUS SOMMES ?

CE N'EST *PAS UNE BLAGUE*, DINGO ! COINCÉS DANS LA PARTIE DE L'AFRIQUE LA PLUS SAUVAGE !

JE SUIS CONTENT QUE TU NE TROUVES PAS ÇA DRÔLE ! JE CRAIGNAIS D'AVOIR PERDU MON SENS DE L'HUMOUR !

IL NE NOUS RESTE PLUS QU'À TROUVER UN MOYEN DE RETRAVERSER CETTE GORGE !

AH, C'EST TOUT ? L'ESPACE D'UN INSTANT, J'ÉTAIS INQUIET !

PENDANT CE TEMPS, CARTER PRÉPARE SON PIÈGE...

SI JE CONNAIS LE VIEUX DIGGER, IL SENT UN HAMBURGER À *UN KILOMÈTRE !*

UNE FOIS QUE DIGGER AURA REPÉRÉ CE HAMBURGER, IL NE FERA *PAS ATTENTION* AU PIÈGE ! PLUTÔT MALIN, JE TROUVE !

J'AI TOUT MON TEMPS POUR L'ATTENDRE !

MICKEY NON PLUS N'EST PAS NÉ DE LA DERNIÈRE PLUIE...

POURQUOI AS-TU FABRIQUÉ CET ARC ET CETTE FLÈCHE ?

JE VAIS ESSAYER D'ENVOYER CETTE CORDE DU PONT DE L'AUTRE CÔTÉ DU RAVIN. J'AI FAIT UNE BOUCLE POUR QU'ELLE S'ACCROCHE À L'UN DES POTEAUX.

JE LA LANCERAI AUTANT DE FOIS QU'IL FAUDRA !

THUNG !

TU AS *RÉUSSI*, MICKEY !

SI ON ÉTAIT *FUNAMBULES*, COMME AU CIRQUE, ON POURRAIT MARCHER DE L'AUTRE CÔTÉ !

ON VA PLUTÔT DEVOIR FAIRE *COMME LES SINGES* !

UNE MAIN APRÈS L'AUTRE ! ET C'EST PARTI !

OOOHH ! JE N'OSE PAS REGARDER !

JE PEUX REGARDER, MAINTENANT ?

OUI ! OUF ! JE N'AURAIS JAMAIS CRU QUE LA TERRE POUVAIT ÊTRE SI AGRÉABLE À TOUCHER !

EUH, M-MICKEY, JE C-CROIS Q-QUE JE ME SENS BIEN ICI ! JE VAIS RESTER UN PEU !

NE DIS PAS DE BÊTISES ! *VIENS* !

OOOH !

?

TU T'EN TIRES TRÈS BIEN DINGO !

HÉ, LES P'TITS OISEAUX ! ALLEZ-VOUS EN, S'IL VOUS PLAÎT !

OUPS ! DINGO EST EN MAUVAISE POSTURE !

S'IL VOUS PLAÎT, LES GARS, ALLEZ-VOUS EN ! CE N'EST *PAS LE MOMENT* DE JOUER !

ACCROCHE-TOI, DINGO !

RÔÔÔH, LES GARS, JE VOUS AIME BIEN, MAIS VOUS NE POURRIEZ PAS REVENIR ? JE SUIS OCCUPÉ !

BIGRE ! SI CES OISEAUX DISTRAIENT DINGO, IL RISQUE DE LÂCHER LA CORDE ! QUE FAIRE ?

OH, NON ! IL TOMBE !

OUAAAH !

SPLAT !

MILLE BOMBES ! IL A ATTERRI SUR CE VAUTOUR GÉANT !

OUF !

IL EST SAUVÉ ! ÇA VA, DINGO ?

EUH... JE CROIS BIEN !

ÇA PAYE D'AVOIR DES *AMIS HAUT PLACÉS*, PAS VRAI ?

BON, PUISQUE CARTER A VOLÉ LE CAMION, ON A UNE LONGUE MARCHE DEVANT NOUS JUSQU'AU CAMP !

OUI ! DES KILOMÈTRES !

À MOINS D'UTILISER LES *MOYENS DE TRANSPORT LOCAUX* !

?

?

TU AS UN DON UNIQUE POUR DEVENIR AMI AVEC LES ANIMAUX, DINGO. ET SI TU LEUR DEMANDAIS DE NOUS EMMENER ?

O.K. !

SALUT LES GIRAFES ! ON PEUT FAIRE UN TOUR SUR VOTRE DOS ?

SLAP ! SLAP !

C'EST ÇA !

EH BEN ÇA ALORS ! ON VIENT MÊME NOUS CHERCHER GRATUITEMENT !

ET HOP LÀ !

WOUUUH !

HURRAH ! AVEC LEURS GRANDES JAMBES, ELLES VONT NOUS RAMENER AU CAMP EN DEUX TEMPS, TROIS MOUVEMENTS !

AVANCE, HERCULE !

PENDANT CE TEMPS, CARTER TEND UN PIÈGE À L'ONCLE DIGGER...

CE HAMBURGER VA L'ATTIRER ! C'EST LA CHOSE DONT IL EST FOU !

AH ! LE VOILÀ QUI ARRIVE !

SNIF ! SNIF !

NOM D'UNE PIPE ! UN *VRAI HAMBURGER !* LE *PREMIER* QUE JE VOIS DEPUIS *DIX ANS !*

SLURP ! SLURP !

C'EST BON !

CLAC !

SAPERLIPOPETTE ! QUE SE... ?

M. DIGGER DING, JE PRÉSUME !

CARTER ! JE CROYAIS QU'ON T'AVAIT CHASSÉ D'AFRIQUE IL Y A DIX ANS !

ON OUBLIE BEAUCOUP DE CHOSES EN DIX ANS, VIEUX PARTENAIRE !

PARTENAIRE, TU PARLES !

NOTRE PARTENARIAT S'EST TERMINÉ QUAND TU M'AS *ASSOMMÉ* ET QUE TU T'ES ENFUI AVEC LES DIAMANTS QUE J'AVAIS TROUVÉS !

AU FAIT, TU ES TOUJOURS AUSSI BON POUR TROUVER DES DIAMANTS ? TU ÉTAIS CAPABLE D'EN TROUVER PARTOUT SANS VRAIMENT CHERCHER !

JE N'AI PAS CHERCHÉ DE DIAMANTS RÉCEMMENT !

J'EN AVAIS ASSEZ QUE LES GENS ME DEMANDENT SANS ARRÊT DE LEUR TROUVER DES DIAMANTS. J 'AI PRIS MES CLIQUES ET MES CLAQUES ET JE SUIS VENU M'INSTALLER ICI ! LES ANIMAUX SE FICHENT DES DIAMANTS !

EH BIEN MOI, JE NE M'EN FICHE PAS, ET TU VAS M'EN TROUVER !

BLAM !

OURFF !

FICHU GANGSTER ! JE REFUSE !

OH SI, TU VAS LE FAIRE !

TON NEVEU ET SON COPAIN SONT PRIS AU PIÈGE SUR LE PLATEAU INACCESSIBLE ! TU NE VOUDRAIS PAS QUE CES DEUX BRAVES GARÇONS Y *FINISSENT LEURS JOURS ?*

MON NEVEU ? ALORS C'EST DIFFÉRENT !

PENDANT CE TEMPS...

VOILÀ NOTRE CAMPEMENT, DINGO ! MAIS JE NE VOIS PAS LE CAMION !

TERMINUS, TOUT LE MONDE DESCEND !
OURGFF!
MERCI LES AMIES ! VOILÀ DES SUCETTES POUR VOUS !
LES MARQUES DE PNEUS SE DIRIGENT VERS CETTE MONTAGNE !
SUCETTES
VIENS, DINGO ! SUIVONS-LE ! IL NE PEUT PAS ALLER LOIN DANS CETTE DIRECTION ! IL N'Y A QU'UNE ÉTENDUE SAUVAGE !
AVEC UN PEU DE CHANCE, ON VA LE *SURPRENDRE* ET *RÉCUPÉRER* LE CAMION !
TU NE CROIS PAS QU'ON A DÉJÀ EU *BEAUCOUP DE CHANCE* POUR UNE SEULE JOURNÉE ?
PENDANT CE TEMPS, SUR LA MONTAGNE...
CET ENDROIT EN VAUT BIEN UN AUTRE ! ET ARRÊTE DE M'APPELER "PARTENAIRE" !
ON S'ARRÊTE OÙ TU VEUX, DIGGER MON VIEUX PARTENAIRE !
EXPÉDITION STUDIOS BARBOTIN
ALLEZ ! DÉPÊCHE-TOI DE TE SERVIR DE TON DON POUR TROUVER DES DIAMANTS !
ÇA VA ! ON N'EST PAS AUX PIÈCES !
BON ! PEUT-ÊTRE QU'IL Y EN A UN *SOUS CE ROCHER-LÀ!*
!
PAS AUSSI GROS QUE JE PENSAIS !

MINCE ! À PEINE LÀ DEPUIS UNE MINUTE ET JE SUIS DÉJÀ RICHE ! TROUVES-EN D'AUTRES !

HÉ ! CELUI-LÀ, C'EST LE PLUS GROS QUE J'AIE JAMAIS VU !

OÙ ÇA ? JE NE VOIS PAS DE DIAMANT !

TANT PIS !

QUE DIRAIS-TU DE VOIR DES ÉTOILES À LA PLACE ?

CRASH !

UN PEU PLUS LOIN...

ROAR !

ON NE DOIT PLUS ÊTRE TRÈS LOIN, DINGO !

PFFF ! J'ESPÈRE QUE NON !

ATTENDS ! J'ENTENDS DU BRUIT !

SAPERLIPOPETTE ! LE VOILÀ QUI ARRIVE !

OÙ SE CACHER ?

ROAR !

VITE, DINGO, DANS LES ROCHERS !

POUËT !

EXPÉDITIONS STUDIOS BARBOTIN

SCRIITCH !

VOUS MONTEZ, LES GARS ?

C'EST IMPOSSIBLE, MAIS JE PARIE QUE C'EST... TON ONCLE DIGGER !

SI ÇA NE VOUS EMBÊTE PAS DE PARTAGER LE SIÈGE AVEC VOTRE COPAIN !

EXPÉDITION STUDIOS BARBOTIN

PLUS TARD, À ANAÉROBI...

POLICE

EH BIEN, CARTER A À RÉPONDRE DE PAS MAL DE DÉLITS !

BON, MOI JE RETOURNE DANS LA SAVANE RETROUVER LES ANIMAUX ! SALUT, LES GARS !

ATTENDEZ, ONCLE DIGGER !

JE VIENS DE PARLER À NOTRE PRODUCTEUR, M. BARBOTIN ! IL VOUDRAIT QUE VOUS AYEZ LE PREMIER RÔLE DANS UN FILM SUR VOUS ET VOTRE VIE !

J'AIMERAIS BIEN LE FAIRE, MAIS JE *N'AIME PAS ÊTRE AVEC LES GENS !* ILS VEULENT *TOUJOURS* QUE JE LEUR TROUVE DES DIAMANTS !

SI SEULEMENT JE N'AVAIS PAS CE DON DE TROUVER DES DIAMANTS !

HMM !

IL NE M'A APPORTÉ *QUE DES ENNUIS* DE LA PART DES GENS INTÉRESSÉS !

VOUS NE VOULEZ PAS RETOURNER EN CAMION DANS LES MONTAGNES AVEC NOUS ? NOUS PARTONS DÈS QUE J'AURAI FAIT UNE COURSE !

QUELQUES MINUTES PLUS TARD...

VOUS ÊTES SÛR DE N'AVOIR PAS CHANGÉ D'AVIS AU SUJET DU FILM ? CE SERAIT TRÈS AMUSANT !

STUDIOS BARBO

JE SAIS, MAIS JE N'AURAIS JAMAIS LA PAIX ! TOUT LE MONDE SAIT QUE J'AI CE DON DE TROUVER DES DIAMANTS !

C'EST VRAI QUE C'EST INCROYABLE QUE VOUS LES TROUVIEZ SI FACILEMENT!

C'EST BIEN LÀ LE PROBLÈME ! JE PEUX EN TROUVER PARTOUT !

PARTOUT ? VOUS VOULEZ DIRE QU'IL POURRAIT Y EN AVOIR UN SOUS MES PIEDS ?

ÇA NE M'ÉTONNERAIT PAS DU TOUT !

HÉ, C'EST VRAI QU'IL Y A UN *TRUC BRILLANT* COINCÉ SOUS MA SEMELLE !

VOUS VOYEZ ? QU'EST-CE QUE JE VOUS DISAIS ?

ALLONS CHEZ UN BIJOUTIER LE FAIRE ESTIMER !

EH BIEN, JE DIRAIS QUE C'EST UN BEAU MORCEAU DE VERRE DE BOUTEILLE !

ÇA ALORS !

DU VERRE ?

YOUPI ! J'AI PERDU MON DON DE TROUVER DES DIAMANTS ! O.K. LES GARS ! ALLONS FAIRE LE FILM !

TU NE VIENS PAS, MICKEY ?

SI, SI !

MAIS JE DOIS D'ABORD RETIRER LE CHEWING-GUM ET LE MORCEAU DE VERRE DE MON *AUTRE* CHAUSSURE !

FIN

DANS LE PROCHAIN ÉPISODE, RETOUR À MICKEYVILLE...

LE SINISTRE FANTÔME NOIR REVIENT RÉCLAMER SA VENGEANCE!!!

PICSOU
L'ÉLIXIR DE SOUFFLE

DONALDVILLE EST SOUS LE COUP D'UNE VAGUE DE CHALEUR. LA CANICULE EST DURE À SUPPORTER POUR TOUS LES HABITANTS... SAUF UN !

QUEL TEMPS SUPERBE, ALPHONSE !

H 29192

SI VOUS LE DITES, MONSIEUR ! MAIS QUE DIRIEZ-VOUS DE FAIRE INSTALLER LA *CLIMATISATION* DANS LA VOITURE ?

PAS LA PEINE ! LA PENSÉE DE TOUS CES DOLLARS QUE JE GAGNE SUFFIT À ME *RAFRAÎCHIR* !

EAU DE SOURCE
5$ LA BOUTEILLE
AVEC GLACE : 5 $ DE PLUS
(source : le robinet)

SI VOUS LE DITES ! NOUS VOILÀ ARRIVÉS CHEZ MONSIEUR TROUVETOU...

GÉO TROUVETOU
INVENTEUR À TOUTE HEURE

SALUT GÉO ! BEAU TEMPS, PAS VRAI ? TU AS INVENTÉ DE NOUVELLES CHOSES ?

NON ! AVEC CETTE CHALEUR, JE N'Y *ARRIVE PAS* !

AVEC CE TEMPS, JE N'ARRIVE PAS NON PLUS À *VENDRE* MES INVENTIONS !

PAR EXEMPLE, CE RADIATEUR AMBULANT ! IL VOUS SUIT PARTOUT DANS LA MAISON ET ÇA FAIT DES ÉCONOMIES DE CHAUFFAGE !

1

© DISNEY - Scénario: Arthur van Merwijk - Dessins: Sander Gullen

PAS ÉTONNANT QUE TU NE VENDES RIEN ! QUI VA *ACHETER* UN MACHIN PAREIL *PAR CETTE CHALEUR* ?

POURTANT, C'EST INGÉNIEUX, NON ?

UNE MINUTE ! J'AI UNE AFFAIRE À TRAITER ! HEP, PETIT ! TU M'AS L'AIR D'AVOIR BESOIN D'UN RAFRAÎCHISSEMENT ! JE TE VENDS UNE GLACE ?

MIAM, MIAM !

DIX DOLLARS !

DIX DOLLARS POUR UNE GLACE ? MÊME PAS DANS TES RÊVES !

CINQ ALORS ?

ÉCOUTE, GÉO, CE N'EST PAS PARCE QUE TU AS INVENTÉ UN MOYEN DE CHAUFFAGE QUE TU VAS LE VENDRE EN PLEIN ÉTÉ !

TU DOIS *TENIR COMPTE DU MARCHÉ* ! QUAND LA SITUATION CHANGE, TU DOIS *T'ADAPTER* !

ÇA FAIT DES SEMAINES QU'IL N'A PAS PLU ! MES ENTREPRISES AGRICOLES ONT DE GROS PROBLÈMES D'ARROSAGE !

POURQUOI N'INVENTES-TU PAS *UNE MACHINE À FAIRE PLEUVOIR* ? MOI, JE TE L'ACHÈTERAIS !

2

S'ADAPTER À LA SITUATION... JE N'Y AVAIS JAMAIS PENSÉ ! *GÉNIAL* !

JE SUIS TOUJOURS DE BON CONSEIL POUR LES AUTRES !

J'AI BIEN GAGNÉ UN PETIT PLONGEON DANS DE L'ARGENT BIEN FRAIS !

SPLATCH! WHOUSH!

INTERDIT AUX REPRÉSENTANTS

DIS DONC, TOI, ÇA NE VA PAS ?

GNARK, GNARK !

QUELLE SALE JOURNÉE ! MISS FRAPPE, JE VAIS PRENDRE UN BAIN !

MONSIEUR PICSOU ! QUE VOUS EST-IL ARRIVÉ ?

ET VOUS, QUI ÊTES-VOUS ? ET POURQUOI ÊTES-VOUS HABILLÉ COMME EN PLEIN HIVER ?

JE SUIS LE *PLOMBIER* ET J'AI MAL À LA GORGE ! TOUSS ! TOUSS !

UN PLOMBIER, RIEN QUE ÇA ! ET CE BAIN SUPPLÉMENTAIRE VA ME COÛTER DE L'EAU EN PLUS ! CETTE JOURNÉE ME COÛTE DE L'ARGENT !

VLAM!

J'AI BIEN VU ? MONSIEUR PICSOU AVAIT UNE FIENTE D'OISEAU SUR LA TÊTE ?

GRRR ! S'IL Y A BIEN UNE CHOSE QUE J'AI HORREUR DE GASPILLER, C'EST L'EAU DU BAIN !

HI, HI, HI ! CE BAIN VA TE COÛTER *PLUS CHER* QUE LA NOTE D'EAU, MON CHER PICSOU !

POURQUOI ÉTAIT-IL LÀ, CE PLOMBIER ? TOUT MARCHE À MERVEILLE !

EH ?

NOM D'UN KRACH BOURSIER ! L'OISEAU DE TOUT À L'HEURE ! *VA-T'EN !*

GNARK ! GNARK !

JE VAIS T'APP... *ARGH ! AAAAH !* JE M'ANQUE D'AIR...

PLOUF!

BLOUB BLOUB!

4

EST-CE LA FIN DE PICSOU ? NOYÉ DANS SA BAIGNOIRE ?

MAIS... C'EST ÉTRANGE... J'ARRIVE À RESPIRER ALORS QUE JE SUIS SOUS L'EAU !

IL SE PASSE QUELQUE CHOSE DE BIZARRE ICI ! ET CE CORBEAU ? N'EST-CE PAS CELUI DE...

FORMIDABLE ! PICSOU NE PEUT PLUS SORTIR DE SON BAIN !

ET C'EST LE SEUL ENDROIT OÙ IL N'A PAS SON SOU NUMÉRO UN SUR LUI !

MISS TICK !

L'ATTAQUE DE L'OISEAU SUR MA TÊTE, C'ÉTAIT VOULU ! TU AS TOUT MIJOTÉ !

EXACTEMENT ! ET GRÂCE À LA NOUVELLE POTION À POISSON QUE J'AI ACHETÉE AU BAZAR DE LA MAGIE NOIRE...

... TU NE PEUX PLUS RESPIRER QUE SOUS L'EAU !

DU BALAI!

OUSTE!

IL NE SERAIT PAS TEMPS QUE TU RESPIRES, D'AILLEURS ?

ARGH ! ELLE A RAISON ! JE NE PEUX PAS RETENIR MON SOUFFLE AUSSI LONGTEMPS !

C'EST ÉPOUVANTABLE ! DE CETTE FAÇON, JE NE LA RATTRAPERAI JAMAIS !

ALLEZ-VOUS EN !

JE N'ARRIVERAI PAS À *TEMPS* DANS MON BAIN !

MINUTE !

JE NE PEUX PAS SIMPLEMENT COURIR APRÈS MISS TICK ! JE DOIS AVOIR UNE STRATÉGIE !

ARRÊTE, SORCIÈRE !

DUR À LA COMPRENETTE, HEIN ?

NE T'EN FAIS PAS ! JE FERAI BIEN ATTENTION À TON SOU !

EH ! QU'EST-CE QUE TU FAIS ?

WHOUUUSH !

HÉ, C'EST DE LA *TRICHE !*

123

AAHHH...

PICSOU NE S'AVOUE PAS VAINCU AUSSI VITE, MISS TICK !

ENFIN UNE BOUTEILLE D'EAU ! ÇA FAIT DES HEURES QUE JE FAIS LA QUEUE !

EAU DE SOURCE* PICSOU
5$ LA BOUTEILLE
AVEC GLACE : 5 $ DE PLUS
(*source : le robinet)

EXCUSEZ-MOI, C'EST *UNE URGENCE !*

SI JE PUIS ME PERMETTRE...

HA, HA, HA ! J'AI TOUJOURS UNE LONGUEUR D'AVANCE SUR TOI, PICSOU !

C'EST CE QU'ON VA VOIR !

PISCINE MUNICIPALE

SURPRISE !

OÙ EST PASSÉ MON MAILLOT DE BAIN ?

ELLE FILE VERS LE TOIT ! IL N'Y A PAS D'AUTRE ISSUE !

MAINTENANT, C'EST *MOI* QUI TE TIENS, SORCIÈRE !

OH, MISÈRE ! JE SUIS PRISE !

QU'EST-CE QUI EST LE PLUS *IMPORTANT* POUR TOI, PICSOU ? TON SOU OU *RESPIRER* ?

SUR CE TOIT, IL N'Y A PAS UNE GOUTTE D'EAU ! TU NE POURRAS PAS TENIR LONGTEMPS !

ARGH ! DE L'AIR ! IL ME FAUT DE L'AIR !

EXACTEMENT ! DÉPÊCHE-TOI !

JE T'ENVERRAI UNE CARTE POSTALE D'ITALIE !

NON !

NON !

AHA!

JUSTE À TEMPS !

CHAUFFEUR ! À L'AÉROPORT, ET VITE !

PENDANT CE TEMPS...

BON ! PLUS QU'UNE VIS À SERRER, ET C'EST FINI !

TUUUT! TUUUT!
TIENS, ON SONNE ! QUOI ? UN *POISSON ROUGE* À LA PORTE ?
MONSIEUR PICSOU ! JE SAIS QU'IL FAIT CHAUD, MAIS N'EST-CE PAS *EXAGÉRÉ* ?
BLLLÉO, BLLLEZQUE BLUU AS BLLLVAIT BLLLA BLLLAGINNE ?
JE NE COMPRENDS RIEN À CE QUE VOUS DITES !
GÉO, EST-CE QUE TU AS FAIT LA MACHINE ? LA MACHINE À PLUIE ?
OUI, ELLE EST FINIE ! CE N'ÉTAIT PAS FACILE ! ÇA M'A BIEN PRIS *UNE DEMI-HEURE* !
ÉCOUTE GÉO, J'AI GRAND BESOIN DE TA MACHINE !
AH ! DONC JE PEUX EN DEMANDER BEAUCOUP D'ARGENT ?
CE N'EST PAS CE QUE JE VEUX DIRE !
POURTANT, VOUS M'AVEZ DIT QUE JE DOIS M'ADAPTER À LA SITUATION ! DONC JE PEUX EN DEMANDER BEAUCOUP D'ARGENT !

GÉO, PASSE-MOI CETTE MACHINE ! MISS TICK M'A VOLÉ MON SOU NUMÉRO UN !

ALORS VOUS DEVEZ EN AVOIR *ENCORE PLUS BESOIN !*

BON, BON ! JE PAIERAI TOUT CE QUE TU VEUX ! PASSE-MOI TA MACHINE AVANT QUE J'ÉTOUFFE !

AVEC PLAISIR !

ÇA FERA, EUH... VINGT-CINQ DOLLARS !

TU ES DUR EN AFFAIRES, GÉO !

ALLEZ, C'EST PARTI !

HURRAH ! J'AI RÉUSSI À VENDRE UNE INVENTION !

ZAP !

ZZZZZZZINNG!

CINQ DOLLARS POUR UNE BOUTEILLE D'EAU ? ET C'EST DE L'EAU DU ROBINET ?

SI VOUS N'ÊTES PAS CONTENT, ALLEZ VOIR AILLEURS ! IL Y A SUFFISAMMENT DE GENS DANS LA QUEUE QUI SONT PRÊTS À PAYER !

C'EST CINQ DOLLARS ET ÇA RESTE CINQ DOL... HÉ ?

PLIC!

MAIS C'EST DE LA PLUIE ! IL PLEUT !

EUH... TROIS DOLLARS LA BOUTEILLE D'EAU ? OU ALORS DEUX ?

CINQUANTE CENTS ?

ENFIN ! QUE C'EST BON DE POUVOIR RESPIRER À L'AIR LIBRE !

J'ESPÈRE QUE JE VAIS POUVOIR RATTRAPER MISS TICK !

ALORS IL VA FALLOIR FAIRE VITE...

6

BONJOUR ! UN ALLER SIMPLE POUR LE VÉSUVE, S'IL VOUS PLAÎT !

JE CRAINS QUE CE SOIT IMPOSSIBLE, MADAME !

QUOI ? ET POURQUOI ?

À CAUSE DU MAUVAIS TEMPS !

MAUVAIS PLAISANT ! VOUS VOULEZ RECEVOIR UNE BOMBE À PFOUFF ? ÇA FAIT DES MOIS QU'IL N'A PAS PLU !

SI VOUS ME PARLEZ SUR CE TON, SELON MON CONTRAT DE TRAVAIL, JE NE SUIS PAS OBLIGÉ DE VOUS AIDER ! VOUS N'AVEZ QU'À REGARDER PAR LA FENÊTRE !

QUOI ?

AVEC CETTE PLUIE, PLUS RIEN NE RETIENT PICSOU ! ET COMMENT VAIS-JE REJOINDRE LE VÉSUVE ?

HEUREUSEMENT, J'AI TOUJOURS MON AVANCE...

... DONC TOUT N'EST PAS PERDU !

ET CETTE CAPSULE DE SAUVETAGE MAGIQUE VIENT À POINT !

PFOUFF!

APRÈS AVOIR BEAUCOUP RAMÉ...

MILLE CRAPAUDS ! LA PROCHAINE FOIS, JE PRENDRAI *LA VERSION À MOTEUR* !

MAIS L'IMPORTANT, C'EST QUE J'AI ENFIN RÉUSSI À *M'EMPARER DU SOU* DE PICSOU !

HIII !

JE NE CROIS PAS, MISS TICK !

PLOUFF!

ARGH! PICSOU !

BLLLB BLOUBBLOUB BLRRRVT !*

BLOUBELLLOUB BLOUB BLOUB !*

* JE VAIS TE RATTRAPER À LA NAGE, PICSOU !
** HA, HA ! LES RÔLES SONT RENVERSÉS !

BLOUBLOUPS !*

* OH, NON !

BLOUBLOUBLOUB BLOUBLWLOP BLOUB !*

* J'ÉTOUFFE ! JE DOIS ABANDONNER !

JE T'AURAI QUAND MÊME UN JOUR, PICSOU !

QUELQUE TEMPS PLUS TARD...

ALLÔ ! MONSIEUR ABRACADABRA DU BAZAR DE LA MAGIE NOIRE ? JE VOUS APPELLE DE LA PART DE MON ONCLE PICSOU, QUI NE PEUT PLUS RESPIRER QUE SOUS L'EAU À CAUSE D'UNE POTION ACHETÉE CHEZ VOUS...

AH, IL VEUT ACHETER UN MOYEN *D'ÉCOURTER* L'EFFET DE LA POTION ? ÇA VA LUI COÛTER *CHER* !

EUH, EN FAIT NON...

... MON ONCLE VEUT JUSTE SAVOIR COMMENT IL PEUT *PROLONGER* L'EFFET DE LA POTION !

ET *ENCORE* UN TRÉSOR ENGLOUTI REMONTÉ ! *FORMIDABLE !*

13

FIN

PROCHAIN NUMÉRO, CROISIÈRE SUR LA BANQUISE...

PICSOU SUR LA PISTE D'UN TRÉSOR GARDÉ PAR DES LOUPS POLAIRES!!!

PICSOU

LE SENS DE L'OBÉISSANCE

COMME VOUS ÊTES *NOUVEAU* À CE POSTE, JE VAIS VOUS MONTRER QUELLES SONT *LES PLUS GRANDES MENACES* ENVERS MON ARGENT !

VOICI LA PHOTO D'UN MEMBRE DE LA BANDE DES *RAPETOU* ! ILS SE RESSEMBLENT *TOUS* !

D 2009-192

ET ELLE, C'EST *MISS TICK* !

WOÂH ! *JOLIE*, LA MISS ! ELLE NE PEUT PAS ÊTRE *SI DANGEREUSE* QUE ÇA !

NE VOUS LAISSEZ PAS ABUSER PAR SON *AIR* ! C'EST UNE *HORRIBLE SORCIÈRE*, BIEN PLUS *DANGEREUSE* QUE LES RAPETOU !

HÉ, HÉ ! COMME VOUS VOUDREZ, PATRON !

BIEN ! J'AI À FAIRE EN VILLE ! NE LAISSEZ PAS ENTRER *MISS TICK*, NI PERSONNE DANS MON COFFRE PENDANT MON ABSENCE !

J'AI ESSAYÉ DE VOLER LE *SOU NUMÉRO UN* DE PICSOU À L'AIDE DE PLANS TROP *COMPLIQUÉS*, RÉCEMMENT ! IL EST TEMPS DE *REVENIR AUX BASES* !

AVEC CETTE SIMPLE *BAGUETTE D'OBÉISSANCE* QUE J'AI ACHETÉE, PAR EXEMPLE !

© DISNEY - Scénario : Kai Vainomäki - Dessins : Carlos Mota

HA, HA ! TU ES *EN MON POUVOIR !* *OBÉIS À MES ORDRES,* ET À MES ORDRES *SEULEMENT !*

VA CHERCHER TON SOU NUMÉRO UN ET *DONNE-LE MOI !*

D'ACCORD...

ET *NE DIS RIEN* À PERSONNE PENDANT QUE TU VAS LE CHERCHER !

À TES ORDRES...

MINCE ! JE SUIS *VRAIMENT* EN SON POUVOIR ! J'AI BEAU *ESSAYER,* JE N'ARRIVE *PAS* À *PRÉVENIR* LE GARDE !

DÉJÀ DE RETOUR, MONSIEUR ? VOUS AVEZ ÉTÉ *VITE !*

MAIS JE SUIS TOUJOURS *CONSCIENT,* JE SAIS QUE *JE NE VEUX PAS* DONNER MON SOU À MISS TICK !

JE PEUX DONC TOUJOURS *AGIR CONTRE ELLE,* MÊME SI JE *DOIS* OBÉIR À SES ORDRES !

VOILÀ, MISS TICK, MON SOU NUMÉRO UN, COMME TU L'AS DEMANDÉ !

MERCI, *ESCLAVE !* HÉ, HÉ, HÉ !

MAINTENANT... *À MOI* *LA BAGUETTE !*

EH !

2

À PRÉSENT *TU* OBÉIRAS À MES ORDRES, ET À *MES ORDRES* SEULEMENT!

C'EST DE LA *TRICHE!* C'EST *MA* BAGUETTE!

ET C'EST *MON SOU!* JE T'ORDONNE DE ME LE *RENDRE*, ET *D'ANNULER* LE SORT QUE TU M'AS LANCÉ!

GRRR!

JE DOIS OBÉIR ET TE RENDRE LA PIÈCE, MAIS LE SORT *NE PEUT* ÊTRE ROMPU À MOINS DE *BRISER* LA BAGUETTE, ET CELLE-CI EST *INDESTRUCTIBLE!*

ZOU!

TON ORDRE M'OBLIGE À TE DIRE QUE LE SORT SE *DISSIPERA* DANS UNE DEMI-HEURE ET... *HÉ, LÀ!* CETTE BAGUETTE M'A COÛTÉ *CHER!*

GRR! TU ES TOUJOURS EN *MON* POUVOIR, ALORS JE T'ORDONNE DE *ME RENDRE LE SOU!*

D'ACCORD, JE DOIS *T'OBÉIR*, MAIS TU ES AUSSI EN *MON* POUVOIR ALORS JE T'ORDONNE DE *NE PAS LE PRENDRE*... ET DE *FUIR* MON SOU!

D'ACCORD, MAIS *PENDANT QUE J'OBÉIS* À TON ORDRE, JE *T'ORDONNE DE M'ATTRAPER* ET DE ME *DONNER* LE SOU EN USANT DE *TOUS LES MOYENS NÉCESSAIRES!*

!

PLUS VITE!

C'EST RIDICULE! JE DOIS TROUVER QUELQUE CHOSE QUI *M'EMPÊCHERA* D'ATTEINDRE MISS TICK!

J'AI TROUVÉ!

MISS TICK! JE T'ORDONNE DE ME JETER UNE BOMBE À PFOUFF!

TRÈS BIEN, EN CE CAS, JE T'ORDONNE DE L'ÉVITER !

PFOUFF!

ZUT ! JE DOIS OBÉIR !

OH, QUEL DOMMAGE ! RATÉ !

ET ÇA CONTINUE... EH ! UNE BOUCHE À INCENDIE !

OUILLE !

PAF!

TU *TRICHES* ENCORE, PICSOU !

MA FOI, TU NE M'AS PAS *INTERDIT* DE ME FAIRE MAL ! JE NE PEUX PAS COURIR AVEC MON PIED ! *DOMMAGE !*

MAIS JE T'EN PRIE, NE T'ARRÊTE PAS POUR MOI... ET C'EST *UN ORDRE !*

IL VA FALLOIR QUE *JE ME FASSE MAL*, MOI AUSSI, POUR NE PAS PARTIR !

AÏEEE !

PAF!

VOILÀ, JE SUIS BLESSÉE *MOI AUSSI* ET JE NE PEUX PLUS COURIR ! ALORS *JE T'ORDONNE* DE ME POURSUIVRE À *CLOCHE-PIED !*

!

EN CE CAS, JE T'ORDONNE DE T'ENFUIR À CLOCHE-PIED, *TOI AUSSI !*

GRRR!

TOUT CELA NE MÈNE *NULLE PART !* PICSOU NE ME RATTRAPERA JAMAIS COMME ÇA... OH, J'AI *UNE IDÉE !*

HOP HOP HOP

PICSOU, JE T'ORDONNE DE M'ORDONNER DE RAMPER ET DE NE PAS M'ORDONNER DE T'ORDONNER QUOIQUE CE SOIT QUI TE RALENTIRAIT !

GLOUPS !

GRR ! COMME JE DOIS OBÉIR, JE T'ORDONNE DE RAMPER !

ET J'OBÉIS AVEC PLAISIR !

ET JE NE PEUX PAS LUI ORDONNER DE M'ORDONNER DE RAMPER ! MÊME EN SAUTILLANT, JE VAIS VITE LA RATTRAPER ! ZUT DE FLÛTE !

HUM...

?

HA, HA ! CETTE FILLETTE M'A DONNÉ UNE IDÉE ! MISS TICK, JE T'ORDONNE D'ÊTRE UNE GENTILLE PETITE FILLE DORÉNAVANT ET PLUS UNE HORRIBLE SORCIÈRE !

VOILÀ MON SOU FÉTICHE ! JE TE LE REMETS, À CAUSE DU SORT ET DE TON ORDRE !

PAR LES FEUX DU VÉSUVE ! À CAUSE DU SORT, JE DOIS LUI OBÉIR ET ÊTRE UNE "GENTILLE PETITE FILLE" !

TIENS, JE NE PEUX PAS LE GARDER ! JE SAIS À QUEL POINT IL T'EST CHER !

HI, HI ! C'EST BIEN, TU ES UNE GENTILLE FILLE ! MERCI BEAUCOUP !

DING

EXCELLENT ! ME VOILÀ *LIBÉRÉ* DU MALÉFICE ET J'AI *RÉCUPÉRÉ* MON SOU !

J'AI JETÉ LE SORT SUR MISS TICK *DIX MINUTES* APRÈS QU'ELLE M'AIT JETÉ LE SIEN ! C'EST *PLUS* DE TEMPS QU'IL N'EN FAUT POUR REMETTRE MON SOU À L'ABRI DANS MON COFFRE AVANT QU'ELLE NE REDEVIENNE ELLE-MÊME !

MINUTE ! *MON SOU !* OÙ EST-IL ? OÙ L'AI-JE MIS ?

ARGH ! IL Y A *UN TROU* DANS MA POCHE !

QUELQUE CHOSE NE VA PAS, PATRON ?

J'AI *PERDU* MON *SOU NUMÉRO UN* QUELQUE PART ! AIDEZ-MOI À LE *TROUVER !*

UN SOU, DITES-VOUS ? JE NE VOIS RIEN !

MONSIEUR PICSOU !

?

LE VOILÀ, *VOTRE SOU !* JE L'AI VU TOMBER DE VOTRE POCHE ET COMME JE SUIS *UNE GENTILLE PETITE FILLE*, JE L'AI RAMASSÉ *POUR VOUS LE RENDRE !*

JE SAIS À QUEL POINT *IL COMPTE* POUR VOUS !

C'EST ÇA, "L'HORRIBLE SORCIÈRE" QUI VOUS FAIT SI *PEUR ? HI, HI, HI, HO, HO, HO HA, HA !*

FIN

DANS TON PROCHAIN SUPER PICSOU GÉANTISSIME...

RETOUR À FORT DONALDVILLE EN COMPAGNIE DE CORNÉLIUS ÉCOUTUM !

GÉO TROUVETOU
LA MACHINE À CADEAUX

CHAQUE ANNÉE, PEU AVANT NOËL, NOTRE INVENTEUR PRÉFÉRÉ SUBIT LA MÊME ÉPREUVE...

... ET POUR GRAND-MÈRE, *ENCORE* DES CHAUSSETTES EN LAINE, JE SUPPOSE. POUR DONALD, DES CHAUSSURES DE BOWLING... *AH NON !* JE LUI EN AI OFFERT L'AN PASSÉ !

D 2004-020

C'EST *HUMILIANT !* UN GÉNIAL INVENTEUR COMME MOI N'ARRIVE PAS À TROUVER DES IDÉES DE CADEAUX DE NOËL *ORIGINALES !*

DE TOUTE FAÇON, IL DEVRAIT EXISTER UNE MACHINE POUR CE GENRE DE CHOSES.

HMMM...

SI CELA FONCTIONNE, JE N'AURAI PLUS BESOIN D'ACHETER DE CADEAU DE NOËL DE TOUTE MA VIE !

1

UN PEU PLUS TARD...

J'AI FINI, FILAMENT ! QUE PENSES-TU DE MON FOURNISSEUR UNIVERSEL DE CADEAUX DE NOËL ?

GÉO TROUVETOU

© DISNEY - Scénario : Carlos Mota - Dessins : Wanda Gattino

JE VAIS FAIRE UN ESSAI AVEC MOI. D'ABORD, ON RENTRE UNE PHOTO...

... QUELQUES MOTS DE DESCRIPTION : "INVENTEUR REMARQUABLE... PARFOIS UN PEU ÉTOURDI..." ÇA DEVRAIT SUFFIRE, NON ?

TAP TIP TIP

MAINTENANT, VOYONS QUELLE SORTE DE CADEAU JE REÇOIS !

VRRRRR

UN OS POUR CHIEN ?

QU'EST-CE QUE JE FERAIS D'UN OS ? CE DOIT ÊTRE UNE ERREUR. LA MACHINE N'A PAS DÛ AVOIR LE TEMPS DE CHAUFFER...

AVANT D'EN TIRER UNE CONCLUSION HÂTIVE, JE VAIS L'ESSAYER SUR FILAMENT ! *SOURIS !* LE PETIT OISEAU VA SORTIR !

CLIC

"AUSSI PETIT QU'INTELLIGENT. UN AMI TOUJOURS PRÊT À RENDRE SERVICE." NE ROUGIS PAS, FILAMENT ! *C'EST BIEN TOI !*

TIP TIP TAP

ON NE DEVRAIT PAS L'OUVRIR AVANT NOËL, MAIS PUISQU'ON *NE FAIT QUE TESTER* LA MACHINE...

VRRRR

UNE *ÉPINGLE À CHEVEUX* ? À QUOI CELA POURRAIT-IL TE SERVIR ?

JE NE COMPRENDS PAS. CETTE MACHINE EST CENSÉE MARCHER PARFAITEMENT. POURQUOI OFFRE-T-ELLE DES CADEAUX AUSSI BIZARRES ?

EST-CE QUE J'AURAIS INVERSÉ LE BIFUSIBLE CHROMÉ ET LA VALVE HYDRAULIQUE INFÉRIEURE ? NON, TOUT EST EN PLACE...

JE VAIS ESSAYER ENCORE UNE FOIS POUR VOIR...

MONSIEUR PAISIBLE, EST-CE QUE VOUS POURRIEZ M'AIDER À TESTER UNE INVENTION ?

J'AIMERAIS MIEUX ÉVITER, GÉO ! LA DERNIÈRE FOIS QUE JE T'AI SERVI DE COBAYE, MA *MOUSTACHE* EST RESTÉE *VERTE* UNE SEMAINE !

JE SAIS, MAIS CETTE FOIS, IL NE PEUT RIEN VOUS ARRIVER. JE VEUX JUSTE VOUS OFFRIR UN CADEAU DE NOËL.

BON, SI TU PROMETS...

"BENOÎT PAISIBLE, LE PLUS GENTIL, LE PLUS SYMPATHIQUE CULTIVATEUR DE PÉTUNIAS ET LE VOISIN PARFAIT."

ET C'EST PARTI...

TIP TAP TIP

MAIS...
UN GANT DE BOXE ?
QUOI ?
PITIÉ, DITES-MOI QUE C'EST CE QUE VOUS AVEZ TOUJOURS VOULU AVOIR ! VOUS VENEZ DE COMMENCER LES LEÇONS DE BOXE, HEIN ?
PAS DU TOUT ! C'EST VRAIMENT CE DONT J'AI LE MOINS BESOIN !
FZZZT
FZZT
QU'EST-CE QU'ELLE A, CETTE CAMELOTE DE MACHINE ? POURQUOI EST-CE QU'ELLE NE FONCTIONNE PAS ?
VLAAAM!
OUPS !
BOUMPF!
GLOUPS ! LE FEU SE RÉPAND AUX PRODUITS CHIMIQUES SUR MON BUREAU !
HOLÀ !
WHOUUUSH!
À L'AIDE, GÉO ! JE SUIS COINCÉ !
MISÉRICORDE !
TENEZ BON QUELQUES SECONDES ! JE VAIS ÉTEINDRE L'INCENDIE !
PAR P-PITIÉ DÉPÊCHE-TOI !
SI JE RELIE LE TUYAU D'ARROSAGE À LA PRISE D'EAU DU JARDIN, ÇA DEVRAIT ÊTRE ASSEZ LONG...
4

OH ZUT !

GRRRRRRR ! GRRRR !

GENTIL TOUTOU ! LAISSE-MOI PASSER, JE VEUX SAUVER TON MAÎTRE ! OH, RIEN À FAIRE...

OUAH ! OUAH ! GRRRR !

L'OS POUR CHIEN ! *BIEN SÛR !*

SLURP ! SLURP ! MMMM...

PAS DE TEMPS À PERDRE ! *VITE !*

SLURP ! SMMIOM ! CRONTCH !

OUPS ! ÇA GLISSE !

BOMP !

ZZZZOUP !

FLOUP !

VLAM !

OUILLE !

SPLOMPF !

OH NON ! JE ME SUIS ENFERMÉ *DEHORS* ET LA CLÉ EST À *L'INTÉRIEUR !*

!

L'ÉPINGLE À CHEVEUX ! BIEN SÛR !

VOILÀ ! POURVU QUE J'ARRIVE À TEMPS...

CLIC

TENEZ BON, MONSIEUR PAISIBLE ! J'ARRIVE !

SPLOUSH!

OUF ! IL ÉTAIT MOINS UNE ! ÇA VA ?

PTOUH !

JE *COMPRENDS* À PRÉSENT ! CETTE MACHINE EST ENCORE PLUS GÉNIALE QUE CE QUE JE VOULAIS ! ELLE VOUS DONNE CE DONT VOUS AVEZ *BESOIN* PLUTÔT QUE CE QUE VOUS *VOULEZ* !

MAIS LE GANT DE BOXE, JE NE COMPRENDS TOUJOURS PAS. POURQUOI VOUS DONNER ÇA ? VOUS N'EN AVEZ PAS BESOIN !

EN FAIT...

... IL VA ME SERVIR !

GLOUPS !

PARFOIS, ON NE COUPE PAS AUX CORVÉES...

... ET POUR DAISY, UN NÉCESSAIRE À COUTURE ! UNE BATTE DE BASE-BALL POUR RIRI, FIFI ET LOULOU... NON, TROP ÉVIDENT ! *GRRR... PFF...*

FIN

DANS TON PROCHAIN SUPER PICSOU GÉANT...

DONALD SE DONNE DU MAL POUR SA FAMILLE, MAIS QUI S'EN REND COMPTE?

DONALD
LA DINDE RÉCALCITRANTE

LE LENDEMAIN DE NOËL...
AVANCEZ, LA DINDE EST PRESQUE PRÊTE !
OH NON ! IL FAUT QU'IL INVITE SA FAMILLE JUSTE QUAND JE REÇOIS LA MIENNE !

D 2005-211

UN PEU FAIBLE... VOUS VOULEZ QUE JE L'AMÉLIORE UN PEU ?
OUI ! ON POURRAIT LUI FAIRE TRANSPORTER DES TRUCS !
1
APRÈS QUELQUES RÉGLAGES...
VOUCH !
OUAH ! ÇA, C'EST UNE "AMÉLIORATION" !
MAIS DIFFICILE DE LA CONTRÔLER !

© DISNEY - Scénario : Per Hedman - Dessins : José Ramón Bernado

ARGH !

SWOUICH !

MMM ! CETTE DINDE SENT BON...

OUAAAH !

TCHOUF !

ELLE AVAIT DE LA PUISSANCE EN RÉSERVE !

SWOUICH !

QU'EST-CE Q... ?!

RIEN DU TOUT ! MAIS ENTREZ *VITE* !

EUH... ELLE N'OBÉIT PLUS DU TOUT DEPUIS QU'ELLE EST... ***DANS*** LA DINDE !

C'EST PIRE QUE CE QUE JE CRAIGNAIS !

PEUT-ON ME DIRE CE QUI EST ARRIVÉ À CE VOLATILE ?

PLUS TARD ! QUAND ON L'AURA RÉCUPÉRÉ !

J'AMPLIFIE LE RAYON D'ACTION DE LA TÉLÉCOMMANDE !

SI ÇA NE MARCHE PAS, ON ESSAIERA LE LASSO !

2

EN TOUT CAS, FAITES ***VITE !*** ÇA COMMENCE À ATTIRER DU MONDE !

HEM... ASSEYEZ-VOUS ET SERVEZ-VOUS !

IMPOSSIBLE QUE CE QUI SE PASSE À CÔTÉ NE DÉBORDE PAS ICI TÔT OU TARD !

J'AI REPRIS LE CONTRÔLE ! JE LA RENVOIE DANS LA CUISINE !

NON ! ATTENDS !

AÏE ! PAS MOYEN DE LA DIRIGER DANS LA MAISON !

YIIII ! TÂCHONS DE SAUVER LA GARNITURE !

SURTOUT SI ON N'A RIEN D'AUTRE À MANGER !

OUAF ! OUAF !

QUOI ? UNE DINDE VOLANTE ?

ARGH ! JE LE SAVAIS !

OH NON ! ILS ONT VOLÉ... NOTRE DINDE !

ON LA TIENT !

À MOI ! ILS EN VEULENT À LA SAUCE !
VITE ! TOUT LE MONDE DANS L'ARBRE !
HA, HA ! J'AI REPRIS MON BIEN !
!
MAIS... ONC' DONALD, ON A DÉJÀ RÉCUPÉRÉ LA DINDE !
MAIS ALORS... D'OÙ VIENT CELLE-CI ?
QUE FAIT-ON ?
BEN... ON A FAIM ET... ON A DE QUOI MANGER !
AUSSI...
VIENS FAIRE LA FÊTE ICI AVEC TA FAMILLE, LAGROGNE ! ON A PLEIN DE DINDES !
NON ! PAS QUESTION DE MANGER DE LA DINDE AVEC DES DINGUES ! ON FILE AU RESTAURANT !
FIN

DANS LE PROCHAIN NUMÉRO DE SUPER PICSOU GÉANT...

GÉO TROUVETOU INVENTE UNE MACHINE À TROUVER DES BONNES IDÉES!

PICSOU

LA GUERRE DU KALAKUKKO !

VOILÀ LE *BUT* DE NOTRE VOYAGE EN *FINLANDE*, LES ENFANTS : LE *CHÂTEAU DE SAINT-OLAF*. UNE RUMEUR PRÉTEND QU'IL EST À VENDRE !

SI J'EN FAIS UN ÉTABLISSEMENT DE BAINS, CE SERA UNE ADDITION ORIGINALE À MA CHAÎNE D'HÔTELS EN FINLANDE !

D/SAN 2013-003

QUAND ON SERA UN PEU PLUS LOIN EN SAVONIE, ON AIMERAIT VOIR LE *PHOQUE DU LAC SAIMAA*, L'UN DES MAMMIFÈRES LES PLUS RARES AU MONDE !

IL N'EN RESTE QU'ENVIRON 200 ! ÇA DEVRAIT BIEN NOUS DEVOIR UNE MÉDAILLE OU DEUX, SI ON EN VOIT UN !

J'AI TELLEMENT FAIM QUE J'EN MANGERAIS, DE VOTRE PHOQUE !

POURQUOI AI-JE CRU QUE LES CHOSES SERAIENT DIFFÉRENTES PENDANT CE VOYAGE ? TU PEUX NOUS TRAITER EN ESCLAVES, ONCLE PICSOU, MAIS NOUS AFFAMER, C'EST *TROP* !

ON N'A *RIEN MANGÉ DEPUIS LE PETIT DÉJEUNER* ! AIE PITIÉ !

GLOURGLE!

ARRÊTE DE TE PLAINDRE, DONALD ! NOUS SOMMES ARRIVÉS !

SCRIIITCH!

© DISNEY - Scénario et dessins : Kari Korhonen

LALA LALALA LA LALALA LAAAAAAAA !

SANS FONDEMENT, LA RUMEUR !

LE CHÂTEAU ACCUEILLE UN *FESTIVAL D'OPÉRA* QUI A BEAUCOUP DE SUCCÈS !

AH, JE RIS DE ME VOIR SI BELLE EN CE MIROIR...

LES RÉPÉTITIONS BATTENT LEUR PLEIN, ON DIRAIT !

COMMENT PEUT-ON DÉPENSER DE L'ARGENT POUR SUBIR CE BOUCAN ? ÇA ME DÉPASSE !

PEUH !

ILS FONT PEUT-ÊTRE TOUT CE BRUIT PARCE QU'ILS ONT FAIM ! JE SAIS QUE J'ÉTAIS PRÊT À CRIER !

MIAM !

POUR LES ARTISTES

TU DOIS ABSOLUMENT GOÛTER ÇA ! ÇA S'APPELLE DU *KALAKUKKO* !

?

UNE DÉLICIEUSE CROUSTADE DE POISSON PRÉPARÉE À LA FARINE DE SEIGLE ! *DÉLICIEUX !*

MILLE MORUES ! C'EST VRAI QUE C'EST BON ! ÇA ME RAPPELLE LE *HAGGIS* DE MON ENFANCE EN ÉCOSSE !

C'EST VOTRE RECETTE PERSONNELLE OU BIEN TOUT LE MONDE PEUT EN PRÉPARER ?

JE NE SAIS PAS VRAIMENT QUOI VOUS RÉPONDRE... P'T'ÊT'BEN QU'OUI, P'T'ÊT'BEN QU'NON...

PICSOU N'A PAS LA PATIENCE DE DISCUTER À LA MANIÈRE LOCALE. IL TÉLÉPHONE DONC À DONALDVILLE...

LA *COUSINE MARTHE* ? JAMAIS ENTENDU PARLER !

ON A UNE *COUSINE* EN *FINLANDE* ?

EN FAIT, C'EST MA COUSINE AU QUATRIÈME DEGRÉ DU CÔTÉ DE MA MÈRE !

DANS SA RÉGION, MARTHE EST APPELÉE LA *REINE DU KALAKUKKO* !

ELLE HABITE DANS UNE VILLE DU NOM DE LAPPEENRANTA ! SI QUELQU'UN PEUT T'AIDER, C'EST BIEN ELLE !

MARTHE

PEU APRÈS...

MAIS BIEN SÛR ! LE *KALAKUKKO* EST UN PLAT *TRADITIONNEL* !

PERSONNE N'A DE DROIT DESSUS ! QUELLE IDÉE BIZARRE !

JE SUIS STUPÉFAITE QUE MES CÉLÈBRES COUSINS S'INTÉRESSENT À *MON* HUMBLE RECETTE !

JUSTE CIEL !

C'EST VRAI QU'ON M'A DÉJÀ DIT QUE MA VERSION ÉTAIT LA MEILLEURE ! CHACUN SES GOÛTS ! *À VOUS DE JUGER* !

VOTRE RÉPUTATION EST MÉRITÉE, COUSINE ! JE SUIS *IMPRESSIONNÉ* !

JE VOUDRAIS VOUS DEMANDER UNE FAVEUR...

POURQUOI VEUX-TU LA RECETTE SECRÈTE DE LA COUSINE MARTHE ? QU'EST-CE QUE TU MIJOTES ?

DE LA BONNE CUISINE !

AU QUARTIER GÉNÉRAL DE LA SOCIÉTÉ McPICSOU, LA PLUS GRANDE CHAÎNE DE FAST-FOOD DU MONDE...

NOTRE QUÊTE DE NOUVEAUTÉ EST *ENFIN* TERMINÉE !

McPICS

LES GENS EN ONT ASSEZ DES HAMBURGERS ! CE TRUC EST UNIQUE, DIFFÉRENT, IL A DU GOÛT, IL RASSURE...

CETTE COUSINE MARTHE EST UN *VRAI GÉNIE !*

J'AI VU L'AVENIR ET IL S'APPELLE KALAKUKKO ! DITES AU PATRON QUE NOUS SOMMES *PRÊTS* À LANCER LA PRODUCTION !

BIENTÔT, AU MEXIQUE...

UN SUPER BIG KALAKUKKO, POR FAVOR !

VIVA LO KALAKUKKO !

McP

SEPT REPAS À EMPORTER, S'IL VOUS PLAÎT !

À PARIS...

NOUS, LES FRANÇAIS, *DÉTESTONS* LE FAST-FOOD !

OUI !

SAUF LE KALAKUKKO ! HOU LÀ LÀ LÀ ! C'EST MAGNIFIQUE !

McPICSOU

DU KALAKUKKO !

DU KALAKUKKO !

McPICSOU

喝采聲

4

À LAPPEENRANTA...

LES MINIVERSIONS DU CHEF-D'ŒUVRE DE MARTHE REMPORTENT UN SUCCÈS ENCORE PLUS ÉBLOUISSANT QUE JE NE PENSAIS !

LE *VRAI* KALAKUKKO NE PEUT ÊTRE FAIT QU'AVEC DU POISSON FRAIS DU LAC DE SAIMAA, DONC IL ÉTAIT *LOGIQUE* DE CONSTRUIRE L'USINE ICI. LES GENS DE LA RÉGION SONT *CONTENTS* D'AVOIR DU TRAVAIL...

McPICSOU

...ET MOI, JE GAGNE DES MILLIONS !

À QUI CELA POURRAIT-IL POSER PROBLÈME ?

MIORCH

ON SE LE DEMANDE...

NOUS AUTRES, LA BRANCHE SAVONIENNE DES CASTORS JUNIORS, NOUS SOMMES *TERRIFIÉS !*

MÊME LA PÊCHE AU FILET NORMALE EST *DANGEREUSE* POUR LES QUELQUES PHOQUES QUI NOUS RESTENT ! ILS SE FONT PRENDRE DANS LES FILETS !

ET ON N'A JAMAIS VU AUTANT DE PÊCHE !

JE NE SAIS PAS À QUI VOTRE ONCLE PICSOU A GRAISSÉ LA PATTE, GÉNÉRAUX...

... MAIS IL EST CLAIR QUE LE PHOQUE DU SAIMAA NE POURRA PAS SURVIVRE À UNE PÊCHE INDUSTRIELLE DE CETTE AMPLEUR !

TOUUUT!

BWOUHHH!

LE GRIPPE SOU

BIGRE !

IL FAUT... BLOUB... FAIRE QUELQUE CHOSE !

SPLOUSH!

PENDANT CE TEMPS, DANS UN BURGER PRINCE DE DONALDVILLE...

TOUS MES RESTAURANTS SONT VIDES ! *TOUS !* LE RÉCENT SCANDALE DE LA VIANDE DE CHEVAL ÉTAIT UNE ANECDOTE, COMPARÉ À ÇA !

BURGER PRINCE

LA *PESTE* SOIT DE PICSOU ET DE SA COUSINE MARTHE !

McPICSOU

ON DIRAIT QUE LES GENS N'EN ONT JAMAIS ASSEZ DE CES CROUSTADES !

S'ILS EN VEULENT, JE VAIS LEUR EN DONNER ! TOUT LE MONDE PEUT JOUER À CE JEU-LÀ, APRÈS TOUT...

AINSI...

BURGER PRINCE S.A

COMMENT *OSES*-TU ME VOLER MON IDÉE, *PLAGIAIRE* SANS TALENT ?

McPICSOU

ON NE PEUT PAS DÉPOSER UNE RECETTE TRADITIONNELLE, VIEUX *PINGRE* !

FABRIQUANT DU KALAKUKKO DE MARTHE !

EN FIN DE COMPTE, TOUS LES KALAKUKKOS SE RESSEMBLENT !

CEUX DE LA COUSINE MARTHE SONT LES MEILLEURS ! TOUT LE MONDE SAIT ÇA !

TOI ET TA VIEILLE COUSINE, VOUS ALLEZ AVOIR DE LA CONCURRENCE !

PEUT-ÊTRE QUE LEUR DONNER À *TOUS LES DEUX* L'AUTORISATION DE S'INSTALLER ICI N'ÉTAIT *PAS* UNE SI BONNE IDÉE...

C'EST TOI QUE JE VAIS TRANSFORMER EN FAST-FOOD, ESPÈCE DE...

153

BIENTÔT, SUR LE LAC DE SAIMAA...

DÉGAGE DE MON LAC, MARIN D'EAU DOUCE !

CLONCK!

BURGER PRINCE

LE GRIPPE SOU

HÉ LÀ !

... DES FLOTTES RIVALES SONT EN CONCURRENCE !

PLACE !

AH, CES GENS DE LA VILLE ! ON FAISAIT UNE CROISIÈRE TRANQUILLE ! JE N'ENTENDS MÊME PLUS MON ACCORDÉON !

AVEC CES DEUX-LÀ DANS LES PARAGES, ON AURA DE LA CHANCE D'ATTRAPER QUOI QUE CE SOIT !

CES CANARDS SONT UNE *CATASTROPHE* POUR SAIMAA !

À BORD DU BURGER PRINCE...

COMMENT EST LA PÊCHE ? BONNE ?

FLAIRSOU A ENGAGÉ DE LA MAIN-D'ŒUVRE LOCALE : LES COUSINS DES RAPETOU DE LA VILLE DE VARKAUS !

P'T'ÊT'BEN QU'OUI, P'T'ÊT'BEN QU'NON... ON N'PEUT PAS VRAIMENT DIRE...

ON N'A PAS L'HABITUDE DU TRAVAIL HONNÊTE !

FI-003

FI-001

ON DIRAIT QU'ON A UN PASSAGER CLANDESTIN DANS L'UN DES FILETS, CHEF ! J'EN FAIS QUOI ?

WIIIIP !

002

JE NE VAIS PAS LE NOMMER CAPITAINE, NON ? *REJETEZ-LE* À L'EAU !

WIIIP ?

SI CE PETIT PHOQUE ÉTAIT RESTÉ COINCÉ DANS LE FILET, IL SE SERAIT NOYÉ ! IL A EU BEAUCOUP DE CHANCE !

WIP !

BON ! IL EST TEMPS D'APPELER EN RENFORT *L'ARTILLERIE LOURDE !*

GÉO ? VIENS VITE ! ON A BESOIN DE TOI !

J'ARRIVE PAR LE PROCHAIN VOL !

AINSI...

AVEC CE GADGET JE PEUX COMMUNIQUER AVEC *N'IMPORTE QUELLE ESPÈCE ANIMALE !*

JE PEUX MÊME M'ADAPTER AUX DIALECTES LOCAUX. UN CLIC POUR " PHOQUE " ET UN AUTRE POUR " SAVONIEN "...

OYEZ, OYEZ, BRAVES PHOQUES DU LAC SAIMAA ! VOUS EN AVEZ ASSEZ DE DEVOIR ÉVITER DES FILETS ? SUIVEZ-MOI ! JE VOUS EMMÈNE EN LIEU SÛR !

WOUUUSH!

DES POISSONS ET DE LA TRANQUILLITÉ ! SUIVEZ-MOI !

PRÉVENEZ TOUTE VOTRE FAMILLE ! TOUT LE MONDE DOIT VENIR !

WIIIP !

WIIIIP !

À PRÉSENT QU'ILS SONT TOUS AU MÊME ENDROIT...

...ILS SERONT EN *SÉCURITÉ* DANS CET AQUARIUM GÉANT JUSQU'À CE QUE NOUS AYONS TROUVÉ LE MOYEN D'ARRÊTER CES MAGNATS DE LA PÊCHE !

SPLOUUUSH!

WOUUUSH!

ONC'PICSOU ET FLAIRSOU SONT TELLEMENT OCCUPÉS À SE DISPUTER QU'ILS N'ONT RIEN REMARQUÉ !

LE CASTOR GÉO EST UN VRAI MAGICIEN...

... MAIS CETTE SOLUTION DOIT RESTER *TEMPORAIRE !*

VOUS AVEZ VU COMME LES PHOQUES SONT MALHEUREUX ?

WIIIP !

UN PEU PLUS TARD, À MIKKELI...

CES PHOTOS SONT EXACTEMENT CE DONT NOUS AVONS BESOIN, LES ENFANTS !

LE MÉCONTENT DE MIKKELI TOUTES LES INFOS QUI VALENT LA PEINE DE RÂLER

ILS VOLENT NOS POISSONS, SALISSENT NOTRE HÉRITAGE...

... ET MAINTENANT *LES PHOQUES PLEURENT!*

IL EST TEMPS QUE NOUS, LES GENS DE LA RÉGION, REPRENIONS POSSESSION DE NOTRE LAC !

ROUSPÉTEUR EN CHEF

AINSI...

T'AS VU ÇA, M'MAN ? IMPOSSIBLE D'ÉCRIRE UNE JOYEUSE GIGUE LÀ-DESSUS !

GROUMPF !

ÇA NE LEUR SUFFISAIT PAS DE BANALISER NOS CROUSTADES ?

CHASSONS-LES DE LA VILLE !

QUAND LES JOURNAUX ÉTRANGERS REPRENNENT L'INFORMATION, ELLE EST QUELQUE PEU DÉFORMÉE...

QUOI ? LE *KUKKO* CONTIENT DU *PHOQUE* ?

ILS CROIENT QUE NOUS AUTRES FRANÇAIS, ON MANGE N'IMPORTE QUOI ?

HMM...

EN TANT QUE MATADOR, JE NE SUPPORTE PAS LA CRUAUTÉ VIS-À-VIS DES PETITS ANIMAUX !

HONTE !

McPICSOU

羞耻

羞耻

McPICSOU

PEU APRÈS...

JE NE SAIS PAS SI C'ÉTAIT LES PHOTOS DE CES PAUVRES PHOQUES DANS LEUR AQUARIUM...

... OU BIEN LES RÉACTIONS À L'ÉTRANGER QUI ONT DONNÉ AUX GENS ENVIE DE ME LYNCHER, MAIS *J'AI TOUT ARRÊTÉ !*

À PRÉSENT QUE FLAIRSOU A DÉGUERPI, JE PEUX TE LE DIRE : LE KUKKO SE FAIT AUSSI AVEC DES RUTABAGAS ! QUI TROUVERAIT À REDIRE À ÇA ?

TU ES VRAIMENT GÉNIALE ! MAIS J'AI COMPRIS LA LEÇON !

LES DÉLICES TRADITIONNELS ONT MEILLEUR GOÛT DANS LEUR ENVIRONNEMENT NATUREL !

USINE FERMÉE

157

SI TU CHANGES D'AVIS, TU POURRAS TOUJOURS ESSAYER DE CONQUÉRIR LE MONDE CULINAIRE AVEC LE HAGGIS, ONCLE PICSOU !

DONALD... TAIS-TOI !

FIN

10

PROCHAIN NUMÉRO, L'ONCLE PICSOU N'EXISTERA PLUS...

ET TOUTE SA FAMILLE VA CHERCHER UN REMÈDE POUR LE FAIRE REVENIR !!!

PICSOU

BALLE DE MATCH !

UN MILLIARDAIRE TEXAN EST EN VISITE À DONALDVILLE. TOUS LES MEMBRES DU CLUB DES MILLIARDAIRES ONT HÂTE DE FAIRE AFFAIRE AVEC LUI...

CLUB DES MILLIARDAIRES

IL ARRIVE !

BIEN SÛR QUE C'EST *MOI* QUI SIGNERAI LES MEILLEURS CONTRATS AVEC LUI, FLAIRSOU !

DANS TES RÊVES, PICSOU !

D 2008-082

JE PARIE *CENT MILLE DOLLARS* QU'IL PRÉFÉRERA FAIRE AFFAIRE AVEC MOI !

PARI TENU !

QUE SAIT-ON SUR NOTRE VISITEUR ?

QU'IL ADORE LE SPORT ! C'EST POUR CELA QUE LE PRÉSIDENT DU CLUB A POSÉ LES PHOTOS DES PLUS GRANDS EXPLOITS SPORTIFS DE DONALDVILLE AUX MURS !

BIENVENUE À DONALDVILLE, M. TALLGRASS !

NOUS VOUS AVONS PRÉPARÉ UN DÎNER DE BIENVENUE MAIS D'ICI LÀ, DÉSIREZ-VOUS UN RAFRAÎCHISSEMENT ?

1

AH, JE VOIS QUE VOUS *AIMEZ* LE SPORT ! TRÈS APPRÉCIABLE !

NOUS SOMMES *FIERS* DE NOS GRANDS CHAMPIONS !

© DISNEY - Scénario : Kai Vainiomäki - Dessins: José Ramón Bernado

AH ! LE CHAMPIONNAT DONALDVILLE-JARSVILLE, IL Y A DIX ANS ! J'Y ÉTAIS ! J'AVAIS *FAILLI* GAGNER *LE BALLON !*

!

DEPUIS, JE COLLECTIONNE LES BALLONS DES PLUS GRANDS MATCHS, MAIS CELUI-LÀ, JE NE L'AI JAMAIS RETROUVÉ !

JE L'AURAI UN JOUR, ET CE JOUR-LÀ, JE SERAI HEUREUX !

HÉ, HÉ ! *EXCELLENT !*

CE BALLON, *C'EST MOI* QUI L'AI ! DONALD L'AVAIT GAGNÉ, MAIS IL AVAIT DÛ ME LE LAISSER EN GAGE POUR UNE DETTE QU'IL N'A JAMAIS REMBOURSÉE !

DU BALAI !

JE N'AI JAMAIS PENSÉ QUE CE BALLON AVAIT DE LA VALEUR, MAIS ON DIRAIT QUE *LA PASSION* DE DONALD POUR LE SPORT A FINI PAR PAYER !

SI JE L'OFFRE À TALLGRASS, CE SERA LÀ UN EXCELLENT DÉPART POUR NOTRE RELATION DE COMMERCE !

HUM... LE DÎNER DE BIENVENUE N'EST QUE *DANS QUATRE HEURES !*

TIENS, IL Y A UN MATCH DE *FOOTBALL AMÉRICAIN* AU STADE ! ET SI J'ALLAIS EN APPRENDRE PLUS SUR CE SPORT AU CAS OÙ TALLGRASS M'EN PARLE ?

2

PEU APRÈS...

EH BIEN, QUI L'EUT CRU ? C'EST PLUTÔT *EXCITANT !*

DONALDVILLE MÈNE 7 À 6, MAIS VILLECOCKER TENTE DE MARQUER L'ESSAI !

VILLECOCKER MARQUE !

GLOUPS !

ARGH ! BANDE D'IDIOTS !

MON BALLON !

HA, HA, HA ! JE L'AI ! À MOI LE BALLON !

OÙ EST *MON* BALLON ?

IL EST *LÀ* ! ET IL EST *À MOI* !

PAS CELUI-LÀ ! *L'AUTRE* ! CELUI QUE J'AVAIS APPORTÉ !

CELUI-LÀ ? IL A REBONDI SUR LE TERRAIN, ET LE MATCH A REPRIS AVEC LUI !

QUOI ?

CES GROSSES BRUTES VONT ME L'ABÎMER !

10

7

IL FAUT ARRÊTER CE MATCH, TOUT DE SUITE !

OÙ CROYEZ-VOUS DONC ALLER ?

ARRÊTEZ LE MATCH ! JE DOIS RÉCUPÉRER MON BALLON !

?

SI VOUS VOULEZ LE BALLON, IL FAUDRA LE GAGNER, DANS LES GRADINS !

MAIS C'EST LE MIEN ! C'EST UN CADEAU POUR UN MILLIARDAIRE TEXAN !

ET SI JAMAIS LE BALLON NE PART PAS DANS LE PUBLIC ?

DANS CE CAS, C'EST LE CLUB QUI LE GARDE !

MINCE ! FLAIRSOU !

ZUT ! IL A TOUT ENTENDU ! IL EN A APRÈS MON BALLON !

VOTRE ATTENTION ! J'OFFRE MILLE DOLLARS À CELUI QUI ATTRAPE LE BALLON ET ME LE RAPPORTE !

4

VOUS ENTENDEZ, LES GARS ?

OUI ! C'EST CRÉSUS FLAIRSOU ! LE RICHARD !

OUBLIEZ CE QU'IL A DIT ! MOI, BALTHAZAR PICSOU, JE PAIERAI *DEUX MILLE DOLLARS !*

DEUX MILLE !

POUR UN BALLON !

PEUH ! J'IRAI REFAIRE MON OFFRE *DE L'AUTRE CÔTÉ* DU TERRAIN ! LE MATCH SE DÉROULE LÀ-BAS, DE TOUTE FAÇON !

HÉ !

GRR ! JE NE LAISSERAI PAS CE *MAGNAT D'OPÉRETTE* RUINER MES CHANCES DE FAIRE AFFAIRE AVEC TALLGRASS ! À N'IMPORTE QUEL PRIX !

HUM... IL RESTE À PEINE *DIX MINUTES* DE JEU !

9:59

IL RESTE *UNE CHANCE* QUE LE BALLON NE FINISSE PAS DANS LES GRADINS, FINALEMENT !

BUREAU DU CLUB

JE SUIS BALTHAZAR PICSOU ET JE VEUX *ACHETER VOTRE CLUB* POUR 80 MILLIONS DE DOLLARS ! MAIS TOUT DE SUITE !

QUOI ? EN PLEIN MATCH ?

PARFAITEMENT ! JE VEUX ÊTRE PROPRIÉTAIRE DU CLUB *AVANT* LA FIN DU MATCH !

EUH... D'ACCORD ! J'APPELLE MON SECRÉTAIRE POUR QU'IL APPORTE LES PAPIERS !

HUIT MINUTES ET QUATRE-VINGTS MILLIONS DE DOLLARS PLUS TARD...

SIGNEZ CE PAPIER ET LE CLUB EST À VOUS !

IL RESTE ENCORE *UNE MINUTE* DE MATCH !

PARFAIT, MONSIEUR PICSOU ! VOUS VOILÀ *PROPRIÉTAIRE* DE L'ÉQUIPE DE FOOTBALL AMÉRICAIN DES TITANS DE DONALDVILLE !

PARFAIT ! JE RÉCUPÉRERAI LE BALLON À LA FIN DU MATCH !

NOM D'UNE CORNEMUSE !

DONALDVILLE MARQUE L'ESSAI ET REMPORTE LA PARTIE !

ATTRAPEZ-LE !

OH, NON ! DONALDVILLE A MARQUÉ ! JE N'ARRIVE PAS À Y CROIRE !

EUH... N'EST-CE PAS PLUTÔT UNE BONNE NOUVELLE ? C'EST L'ÉQUIPE QUE VOUS VENEZ D'ACHETER, NON ?

PEU APRÈS...

ZUT ET *DOUBLE ZUT !* MAINTENANT JE N'AI PLUS RIEN À OFFRIR À CE MILLIARDAIRE TEXAN !

TIENS, VOILÀ CE *TRICHEUR* DE FLAIRSOU !

TU N'AS PAS INTÉRÊT À *ME NARGUER* AVEC LE BALLON QUI A FINI DE *TON CÔTÉ* DU STADE !

BAH ! C'EST VRAI, MAIS JE NE L'AI *PAS* RÉCUPÉRÉ ! CELUI QUI A ATTRAPÉ LE BALLON *L'A GARDÉ* !

HA ! BIEN FAIT POUR TOI !

HEUREUX DE SAVOIR QU'IL Y A UNE JUSTICE EN CE BAS MONDE, APRÈS TOUT !

ATTENDS ! REGARDE !

C'EST *UN MIRACLE*, MES AMIS !

QUELLE PROBABILITÉ Y AVAIT-IL QUE *MOI*, J'ATTRAPE *AUJOURD'HUI* LE MÊME BALLON DU CHAMPIONNAT QUE J'ESSAYE DE RETROUVER DEPUIS *DIX ANS* ?

Championnat du Calisota 1999 Donaldville - Jarsville

JE NE SAIS PAS *COMMENT* IL EST ARRIVÉ LÀ, MAIS VOUS AURIEZ DÛ VOIR LA FERVEUR AVEC LAQUELLE LES SUPPORTERS DE DONALDVILLE ESSAYAIENT DE L'ATTRAPER !

AVEC UNE SI BELLE ÉQUIPE ET DES FANS *AUSSI DÉVOUÉS*, JE PARIE QUE DONALDVILLE REMPORTERA LE CHAMPIONNAT ETTE ANNÉE ENCORE !

J'AIMERAIS *ACHETER* L'ÉQUIPE DE DONALDVILLE, *100 MILLIONS DE DOLLARS*, POUR PARTAGER LEUR GLOIRE ! SAVEZ-VOUS *À QUI* ELLE APPARTIENT ?

À MOI ! J'AI D'AILLEURS TOUS LES PAPIERS AVEC MOI !

AH, BALTHAZAR PICSOU ! ÉVIDEMMENT !

J'AI LE SENTIMENT QUE C'EST LE COMMENCEMENT D'UN BEAU PARTENARIAT !

EN EFFET !

FIN

DANS LE PROCHAIN NUMÉRO DE SUPER PICSOU GÉANT...

DONALD DÉPENSE 200 MILLIARDS POUR FAIRE BAISSER LES IMPÔTS DE PICSOU!

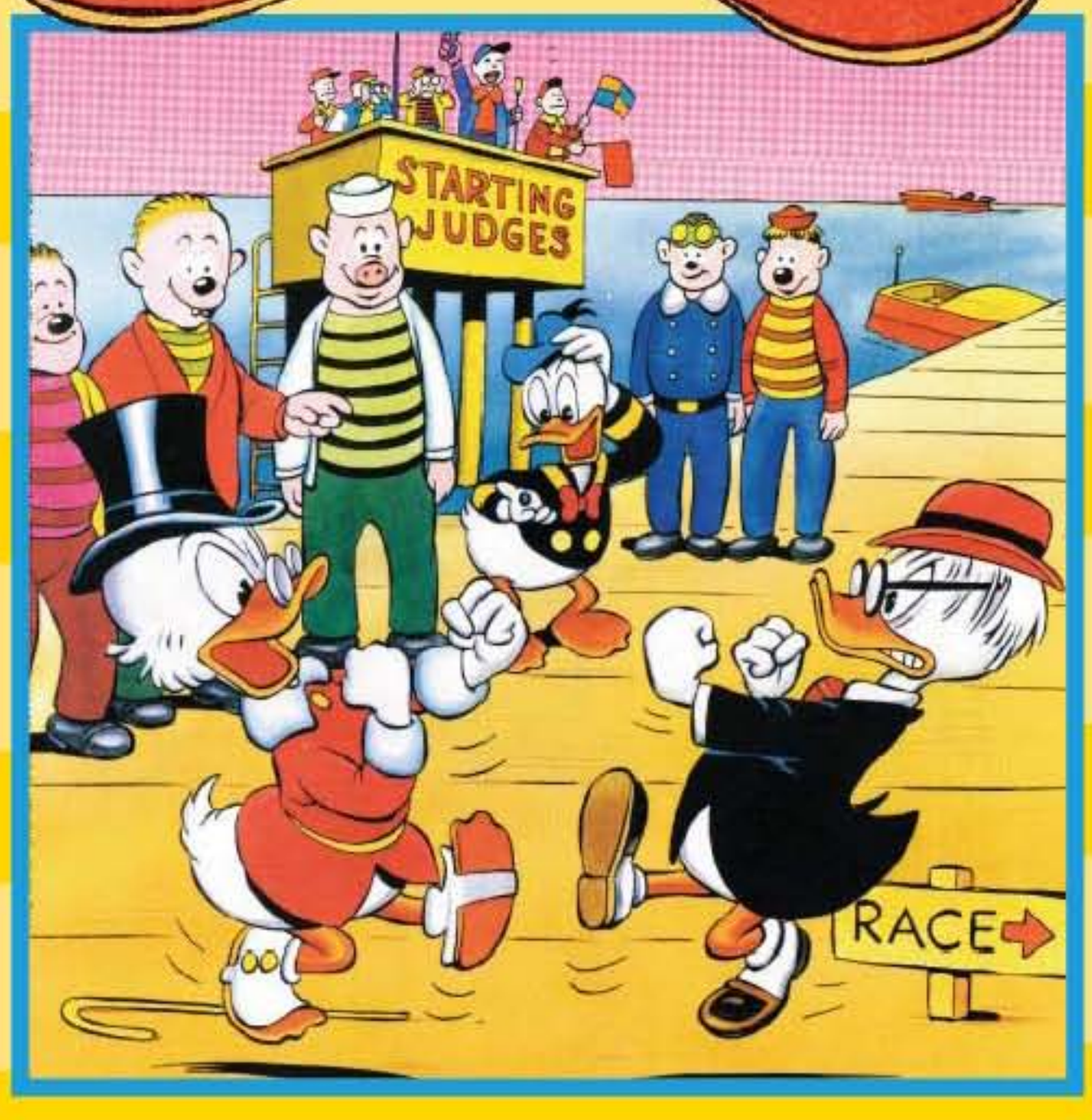
LA VÉRITÉ SUR CRÉSUS FLAIRSOU !

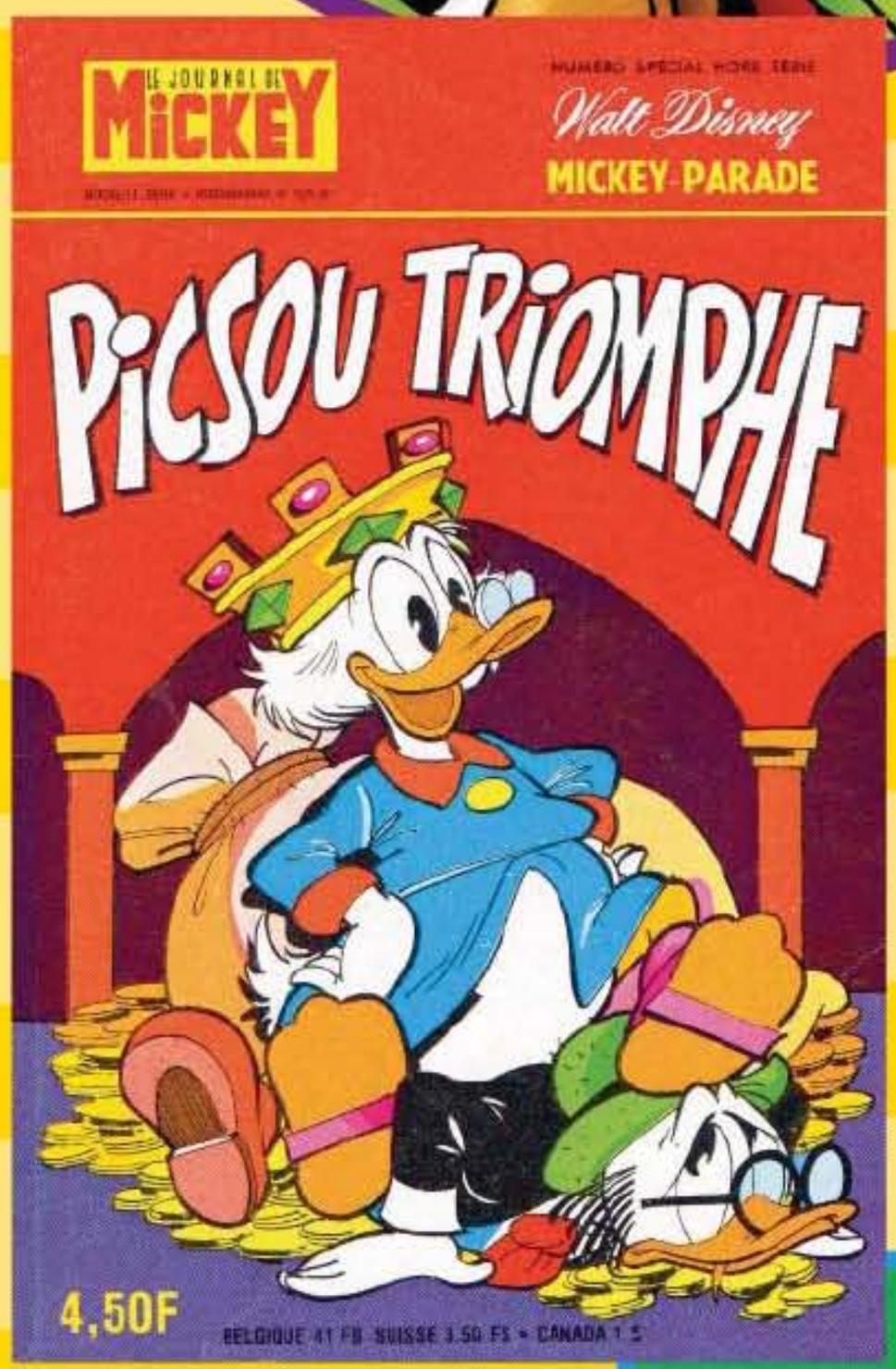
LE MILLIARDAIRE ARRIVISTE EST PRÊT À TOUT POUR PLUMER PICSOU, SON ÉTERNEL CONCURRENT...

LA "SUPER-ZOUM" FABRIQUÉE DANS MES RAFFINERIES EST L'ESSENCE LA PLUS PUISSANTE DU MONDE ! ET TU LE SAIS BIEN, FLAIRSOU !
BAH ! DANS MES RAFFINERIES, CETTE CAMELOTE SERT DE DÉSHERBANT !

RICHE COMME CRÉSUS... ET COMME PICSOU !

Crésus Flairsou a été créé en 1961 par Carl Barks. Son nom anglais est John D. Rockerduck, allusion au célèbre nabab John D. Rockfeller. Barks utilisera Flairsou dans une seule histoire, où le milliardaire arriviste et l'irascible Picsou se battent comme deux vulgaires sauvageons ! En 1963, Flairsou revient par l'Italie, pays où il sera définitivement adopté comme modèle d'homme d'affaires concurrent de Picsou, éclipsant Gripsou. Installé à Donaldville, Flairsou intègre le Club des Milliardaires et développe ses industries dans les mêmes secteurs économiques que celles de l'oncle Picsou, avec lequel il entre systématiquement en compétition. Détail intéressant mais assez inexplicable, Flairsou est un des seuls canards à porter de vraies chaussures. Souvent allié aux Rapetou ou à Miss Tick, il ne supporte pas l'échec et finit presque toujours par manger son chapeau ! Avec une pincée de sel... Miam !!!





HÉRITIER DU MENTOR DE SON RIVAL !

Flairsou est richissime, mais il n'est considéré que comme le troisième canard le plus riche du monde, juste derrière Picsou et Gripsou... Mais contrairement à eux, lui a hérité de sa fortune! En effet, dans La Jeunesse de Picsou, Don Rosa lui a offert un géniteur en la personne d'Howard Flairsou. Dépeint comme étant un riche Américain ayant fait fortune lors de la ruée vers l'or de 1849, Howard rencontre le jeune Picsou en Ecosse en 1877. Il croise à nouveau Picsou en 1884 dans le Montana, alors que celui-ci est devenu prospecteur de cuivre. Il l'aidera alors à acquérir sa première fortune tout en lui enseignant de précieux rudiments commerciaux, provoquant la colère et la jalousie éternelle de son fils Flairsou ! Car depuis, l'enfant gâté ne loupera jamais une occasion de nuire et de ruiner son rival. Au risque de se ridiculiser…

VOYAGE DANS LE TEMPS

CHAPITRE 6 PRISONNIERS DES PIRATES!

À BORD DU QUEDAGH MERCHANT, AU LARGE DE LA POINTE DES INDES, LE 30 JANVIER 1698...

C'EST *INJUSTE* ! SOUS PRÉTEXTE QUE JE SUIS MALIN ET VIGILANT, J'AI LE POSTE LE PLUS *FATIGANT* !

D 2012-068

SURVEILLER L'HORIZON TOUTE LA JOURNÉE, À GUETTER LES PIRATES...

BÂILLE !

TONNERRE DE BREST !

DES PIRATES ! DES PIRATES EN APPROCHE !

TU AS RAISON, CETTE FOIS IDIOT ! MÊME SI C'EST NOUS QUI AVONS PLACÉ CE BOUT DE TISSU DEVANT TA LUNETTE POUR TE FAIRE UNE FARCE !

!!!

CRAC !

HAR, HAR, HAR !

C'EST LE *CAPITAINE KIDD* ET SON ÉQUIPAGE ! LES PLUS *TERRIBLES* DES PIRATES !

ON A TOUCHÉ LE *GROS LOT* ! ILS SONT PLEINS AUX AS, IL SUFFIT DE SE *SERVIR* !

QU'AVONS-NOUS COMME *BUTIN*, CAP'TAINE ?

" DE L'OR, DE L'ARGENT ET PLEIN DE PRÉCIEUSES MARCHANDISES VENUES DES INDES ORIENTALES ! "

© DISNEY - Scénario : Tormod Løkling - Dessins : Arild Midthun

NUL NE SAIT *CE QU'IL ADVINT* DES BIENS MAL ACQUIS DE KIDD... SAUF PEUT-ÊTRE VOTRE ONCLE PICSOU !

ET C'EST *LE CAS*, GRAND A.R.C.H.A.I.Q.U.E.* !

!

* *AVISÉ RASSEMBLEUR DE CERTITUDES HISTORIQUES SUR L'ANTIQUITÉ ET INSTIGATEUR DES QUESTIONS UNIVERSELLEMENT ÉPINEUSES.*

ET DONC, IL VEUT SE SERVIR DU *CHRONOPAD* POUR TROUVER LE TRÉSOR, AFIN DE LE DÉTERRER À *NOTRE ÉPOQUE* ?

C'EST *LUI* QUI A FINANCÉ LE CHRONOPAD APRÈS TOUT, ET S'IL DÉTERRE UN TRÉSOR AUJOURD'HUI, LE PASSÉ NE SERA *PAS* ALTÉRÉ !

ÇA M'EMBÊTE DE LE DIRE, MAIS IL A *RAISON* !

ÇA T'EMBÊTE ?! TU AS *HÂTE* D'Y ALLER, OUI !

ON A *TOUS* HÂTE ! SUR LES TRACES DU CAPITAINE KIDD, IMAGINEZ !

D'ACCORD, NOUS LE FERONS...

... AU NOM DE LA VÉRITÉ HISTORIQUE...

... POUR LE *MANUEL* DES CASTORS JUNIOR !

VOILÀ QUI EST BIEN DIT !

PENDANT PRÈS DE 200 ANS, CETTE SECTION DE L'ÎLE CANADIENNE DE GRAND MANAN ÉTAIT SURNOMMÉE LA *CRIQUE AU TRÉSOR* ! LES CHASSEURS DE TRÉSORS Y ONT CHERCHÉ LE TRÉSOR DE KIDD, *SANS SUCCÈS* !

MAIS MES DÉTECTIVES ONT DÉCOUVERT QUELQUE CHOSE QUI A GRANDE VALEUR POUR CELUI QUI POSSÈDE UN *CHRONOPAD*...

... DES INFORMATIONS PRÉCISES SUR *LE MOMENT* OÙ KIDD S'EST RENDU SUR GRAND MANAN !

CE QUI NOUS PERMET DE REMONTER LE TEMPS ET DE DÉCOUVRIR OÙ KIDD A ENTERRÉ SON TRÉSOR !

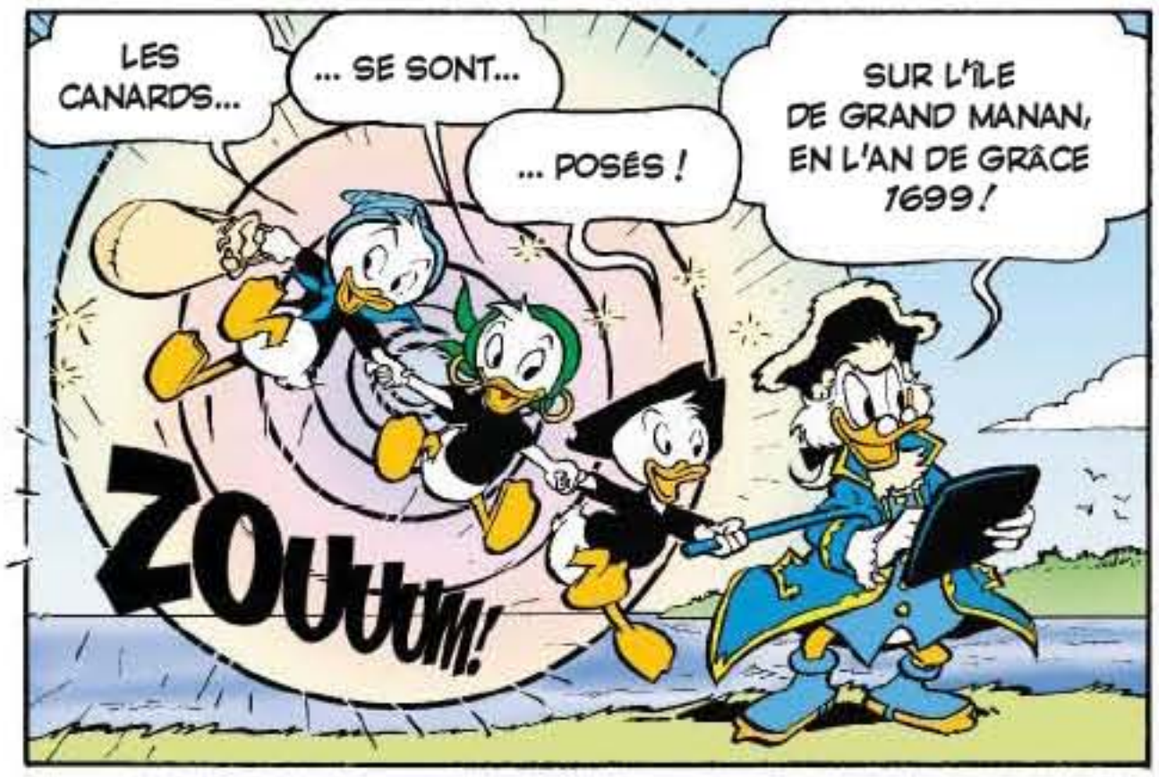
QUEL ENFANT INTELLIGENT ! APPROCHEZ-VOUS, QUE J'ENTRE *LES COORDONNÉES* !

2

SI ÇA PEUT RASSURER VOS PETITS CŒURS D'HISTORIENS, J'OFFRIRAI UNE PARTIE DU TRÉSOR AU MUSÉE DE DONALDVILLE !

HOULÀ ! MON PETIT CŒUR EST CHAMBOULÉ, ET PAS PAR LE VOYAGE DANS LE TEMPS !

ZWIMP!


LES CANARDS...
... SE SONT...
... POSÉS !
SUR L'ÎLE DE GRAND MANAN, EN L'AN DE GRÂCE 1699 !
ZOUUUM!

TES DÉTECTIVES AVAIENT PEUT-ÊTRE *LA DATE* D'ARRIVÉE DE KIDD, ONC'PICSOU, MAIS *OÙ* DEVONS-NOUS LE CHERCHER ?
À VRAI DIRE, JE N'EN SAIS RIEN, LES ENFANTS !
ON POURRAIT *DEMANDER*...
... SI QUELQU'UN L'A *VU* ?

DANS CES *TERRES SAUVAGES* ? IL N'Y A PERSONNE !
ET *ELLE*, ALORS ?
?

EXCUSEZ-MOI, DEMOISELLE...
MISS TICK ?
LOULOU, *LÈVE* LA TÊTE !

LA HOLLANDAISE VOLANTE
NOM D'UN CRAPUD DE PORTO-RICO !
!!!
3

ÇA *NE PEUT* ÊTRE LE NAVIRE DU CAPITAINE KIDD !
NON, ET HEUREUSEMENT, CE N'EST *PAS UN MIRAGE* NON PLUS !
TOC! TOC!
LES HORAIRES STANDARDS DE LA PIRATERIE VONT DE MIDI AU CRÉPUSCULE, MAIS *POUR VOUS*, JE PEUX FAIRE UNE *EXCEPTION* !
HAUT LES MAINS !
!!

J'AI ATTRAPÉ CES *TERRIENS*, CAP'TAINE !

BIEN JOUÉ, FRED LE FRINGANT !

NOUS AURIONS BIEN BESOIN DE *MAIN-D'ŒUVRE* SUPPLÉMENTAIRE, À BORD DE LA HOLLANDAISE VOLANTE !

LA FIGURE DE PROUE... REPRÉSENTE LE CAPITAINE DE CE NAVIRE...

MISS TICK !

IMPOSSIBLE, LES ENFANTS ! NOUS SOMMES EN *1699* !

AU CAS OÙ VOUS SERIEZ ENCORE PLUS *BÊTES* QUE VOUS EN AVEZ L'AIR, VOUS ÊTES MES *PRISONNIERS* ! VOUS M'AIDEREZ À TROUVER CETTE MÉDUSE À FOIE JAUNE DE *CAPITAINE KIDD* !

VOUS CHERCHEZ LE CAPITAINE KIDD ?

" OUI, ET POUR UNE BONNE RAISON ! TANDIS QUE JE " RÉQUISITIONNAIS " DES PROVISIONS SUR HISPANIOLA, KIDD A VU UNE OPPORTUNITÉ ! "

!!

" CE CHIEN GALEUX A VOLÉ MON COFFRE AU TRÉSOR, ET M'A DIT AU REVOIR AVEC UNE PLANCHE DE BOIS ! "

GRRRR !

" INUTILE DE DIRE QUE LA RECONQUÊTE DE MON TRÉSOR ÉTAIT MAL PARTIE ! "

AAAAAAAH !

PLOUF !

" LA POURSUITE COMMENÇA DÈS QUE J'EUS REMIS LE PIED SUR LE PONT... "

TIRE, MOLLASSON ! JE SUIS TOUJOURS À L'EAU !

MAIS JE *TIRE*, CAPITAINE !

?!

"... ET QUE J'EUS RÉPARÉ LE TROU DANS LA COQUE ! "

SOIS MAUDIT, KIDD ! JE TE *POURCHASSERAI* JUSQU'AUX *CONFINS* DE LA TERRE ! ET *AU-DELÀ* !

VOUS VOULEZ *RÉCUPÉRER* VOTRE TRÉSOR, ÇA D'ACCORD, MAIS QUE FAITES-VOUS SUR *GRAND MANAN* ?

UNE FOIS MON NAVIRE RÉPARÉ, JE ME SUIS MIS *SUR LA PISTE DE KIDD* ! IL NAVIGUE *DANS CES EAUX* !

DITES, MISS... VOTRE TRÉSOR, NE CONTIENT-IL QUE DES PIÈCES, DES MÉTAUX PRÉCIEUX, DES BIJOUX OU... D'AUTRES OBJETS ?

J'EN AI *PLUS QU'ASSEZ* DE TES QUESTIONS, GRAND-PÈRE ! SI TU CONTINUES, TU POURRAIS TE RETROUVER *PAR-DESSUS BORD* !

CETTE FURIE A QUELQUE CHOSE DE *SPÉCIAL* !

ON DIRAIT QUE TU *L'ADMIRES* ! ON NE SAIT MÊME PAS *QUI* ELLE EST !

ELLE S'APPELLE *FANTASMA TICK* ! ET POUR VOUS CE SERA *CAPITAINE* FANTASMA TICK !

!!

ALORS SA RESSEMBLANCE AVEC MISS TICK N'EST *PAS UNE COÏNCIDENCE* ! CE DOIT ÊTRE SON *ANCÊTRE* !

ET VOUS ÊTES FRED LE FR...

EUUUUUH !

NON, JE NE SUIS PAS FRED L'AFFREUX, JE SUIS FRED *LE FRINGANT* !

ÇA VOUS POSE PROBLÈME ? VOUS TROUVEZ QUE JE RESSEMBLE À UN *ÉLÉPHANT*, HEIN ?

NON, NON ! FRED LE FRINGANT, ÇA VOUS VA BIEN !

OUVREZ L'ŒIL, LES GARS ! ONC'PICSOU AGIT *BIZARREMENT* ET LE SEUL MEMBRE D'ÉQUIPAGE EST UN *ÉLÉPHANT* !

JE NE SUIS PAS UN ÉLÉPHANT !

AYE, AYE, SIR !

TOC!

RAAAAAAH !

PUIS-JE VOUS DEMANDER OÙ SE TROUVE *LE RESTE* DE VOTRE ÉQUIPAGE ?

BONG!

ILS ONT *SAUTÉ* DU BATEAU APRÈS UN PETIT... *INCIDENT*, À SAINT-DOMINGUE !

QUEL *GENRE* D'INCIDENT ?

PAS LE TEMPS DE VOUS EXPLIQUER ! NOUS DEVONS CHERCHER KIDD *AUTOUR* DE L'ÎLE !

LEVEZ L'ANCRE !

ON DIRAIT QU'ONC'PICSOU CHERCHE À DÉCOUVRIR *SES SECRETS !*

MOI, J'AI PLUTÔT L'IMPRESSION QU'IL EST TOMBÉ SOUS SON *CHARME !* SANS RIRE ? C'EST LE *PORTRAIT CRACHÉ* DE MISS TICK !

LUI, IL FAIT LE GANDIN, ET NOUS, ON POUSSE LE *GUINDEAU !*

FRED, GRIMPE À *LA HUNE*, PENDANT QUE JE CONTOURNE LE CAP AVEC LA HOLLANDAISE VOLANTE !

TOUT VA BIEN, ONC'PICSOU ? TU N'AS PAS OUBLIÉ *POURQUOI* NOUS SOMMES ICI ?

PAS DU TOUT ! CETTE EXPÉDITION SERA UN *VÉRITABLE SUCCÈS !*

CAPITAINE KIDD EN VUE !

DROIT DEVANT !

!!!

À MOI MA REVANCHE ! ET MON *TRÉSOR !*

BIZARRE... PERSONNE NE DONNE L'ALERTE ?

ILS SONT TROP OCCUPÉS À *ENTERRER MON TRÉSOR !*

UN PEU *D'EXERCICE* VOUS FERA DU BIEN, CASTORS JUNIORS ! VOUS PASSEZ TROP DE TEMPS ENFERMÉS À *ASTIQUER VOS MÉDAILLES !*

ÉCOUTEZ-LE !

ON FAIT *QUOI*, ONC'PICSOU ? SI FANTASMA RÉCUPÈRE LE TRÉSOR, IL *DISPARAÎTRA* DU COURS DE L'HISTOIRE !

OUI ! ELLE A DÉJÀ *RUINÉ* NOTRE PLAN CONSISTANT À DÉCOUVRIR OÙ KIDD A ENTERRÉ SON TRÉSOR POUR LE DÉTERRER DANS LE PRÉSENT !

POUR L'INSTANT, LES ENFANTS, NOUS SOMMES *COINCÉS* ET N'AVONS D'AUTRE CHOIX QUE DE *COOPÉRER !*

MAIS ONC'PICSOU...

CESSEZ DE *MARMONNER* ET SUIVEZ-MOI !

CE SERA *FACILE !* ILS SONT JUSTE *DEUX FOIS PLUS NOMBREUX !*

L'IRONIE A ÉTÉ INVENTÉE AU XVII[E] SIÈCLE, OU ELLE EST *VRAIMENT* SÉRIEUSE ?

VOTRE LINGE SALE SENT-IL *MAUVAIS* AU POINT QUE VOUS DEVIEZ L'ENTERRER, OU BIEN S'AGIT-IL DE *MON* COFFRE ?

NUL NE FAIT AUTANT ATTENTION À SON *HYGIÈNE* QUE VOUS, MA CHÈRE FANTASMA ! LA DERNIÈRE FOIS QUE NOUS NOUS SOMMES CROISÉS, VOUS PRENIEZ *UN BAIN* AU MILIEU DU PORT D'HISPANIOLA !

!!

SI VOUS ME *REMETTEZ* MON TRÉSOR BIEN GENTIMENT, J'ENVISAGERAI *PEUT-ÊTRE* DE NE PAS COULER VOTRE COQUILLE DE NOIX !

VOUS ME PRENEZ POUR UN *GAMIN* PARCE QUE JE M'APPELLE *KIDD* ? JE VOUS L'AI VOLÉ À *LA LOYALE*, ET J'ENTENDS BIEN LE GARDER !

ÇA, C'EST BIEN DIT CAP'TAINE ! ILS NE SONT QUE SIX ET Y'EN A UN QUI EST UN *ÉLÉPHANT* !

DING!

!!

CRAC!

BARRIII!

J'AI TOUJOURS ÉTÉ PRÉCAUTIONNEUX QUANT À LA SÉCURITÉ, VEUILLEZ LÂCHER CE PISTOLET !

AVOIR DU COURAGE C'EST UNE CHOSE, ÊTRE INCONSCIENT, C'EN EST UNE AUTRE ! RECULEZ ! NOUS AVONS *UN PLAN* !

AH BON ?

JE NE SUIS PAS UN ÉLÉPHANT !

AIDEZ-MOI À TIRER CETTE CORDE, LES GARS !

?

YARRR !

YARRR !

YARRR !

MAINTENANT !

PIGÉ !

FRANGIN, TU ES GÉNIAL !

BIM!

BAM!

BOUM!

ARGH !

ARGH !

ARGH !

PLOUF!

NOS COPAINS SONT PEUT-ÊTRE TOMBÉS DANS LE PANNEAU, MAIS PAS NOUS !

EN GARDE !

N'AVEZ-VOUS PAS REMARQUÉ QUE NOUS NOUS SOMMES DÉBARRASSÉS DE VOS AMIS DE MANIÈRE *NON VIOLENTE* ?

TCHAC!

TCHAC!

TCHAC!

NOUS DÉTESTONS LA VIOLENCE *GRATUITE* !

?

OUILLE !

AÏEEEU !

DZOUING!

POC!

POC!

OUILLE !

GNN ! C'ÉTAIT *VIOLENT*, ÇA !

ÉTAIT-CE *GRATUIT* ? NON !

HÉ ! ARRÊTEZ DE *POUSSER* !

AÏE ! AÏE ! AÏE ! AÏE !

LES HOMMES DE KIDD NE SONT PLUS TRÈS NOMBREUX !

FRED LE FRINGANT DEVRAIT POUVOIR S'EN OCCUPER !

?!

PLOUF!

FRED LE FRINGANT ? L'ÉLÉPHANT S'APPELLE "*FRED LE FRINGANT*" ? HAR, HAR, HAR !

HAR, HAR, HAR !

DING!

JE NE SUIS PAS UN ÉLÉPHANT !

PAF!

LES BRAVES PETITS ! ILS SE SONT *EMPARÉS* DU BATEAU SANS NOTRE AIDE !

CE SONT DE VRAIES *PESTES*, PARFOIS... UN TRAIT *DE FAMILLE*, ASSURÉMENT !

TU ES SÛR DE NE PAS VOULOIR ME CÉDER LE TRÉSOR BIEN GENTIMENT, KIDD ?

LES BONNES QUESTIONS MÉRITENT *AMPLE RÉFLEXION*...

... ET MA RÉPONSE EST *NON* !

CLAC!

TU TE *RENDS*, FANTASMA ?

HÉLAS, *SANS MON ÉPÉE*, JE N'AI PLUS QU'À...

... TE LANCER UNE BOMBE À PFOUFF !

PFOUFF!

MES *YEUX* ! JE NE VOIS RIEN !

UNE BOMBE À PFOUFF ! C'EST *VRAIMENT* UNE ANCÊTRE DE MISS TICK !

J'AI TROUVÉ LA RECETTE DANS *UN LIVRE* QUE J'AI VOLÉ !

UN *LIVRE* ?

AAAAAAAH !

PLOUF!

OUVREZ CE COFFRE POUR MOI, LES ENFANTS ! JE VEUX *M'ASSURER* QU'IL NE MANQUE RIEN !

AVEC PLAISIR !

DOUBLONS, BIJOUX...

... PIASTRES...

... UN VIEUX GRIMOIRE...

LAISSEZ-MOI *VOIR* CE LIVRE, LES ENFANTS !

OÙ AVEZ-VOUS TROUVÉ CE LIVRE, FANTASMA ?

C'EST UNE LONGUE HISTOIRE...

" RÉCEMMENT, NOUS AVONS FAIT UN ARRÊT DE ROUTINE À SAINT-DOMINGUE POUR NOUS RÉAPPROVISIONNER EN VIVRES. "

" PENDANT QUE LES AUTRES FAISAIENT DU COMMERCE ET DES ÉCHANGES, JE SUIS ALLÉE, EN TOURISTE, À LA RENCONTRE D'AUTRES EXPÉRIENCES CULTURELLES... "

VLAN!

" DANS UN MONASTÈRE, JE FIS UNE DÉCOUVERTE FATIDIQUE ! "

UN LIVRE GARDÉ SOUS CLÉ DOIT VALOIR SON PESANT D'OR ! EMPORTONS-LE !

CRAC!

" LE SOIR MÊME, J'ENTAMAI LA LECTURE DE CE GRIMOIRE ! HÉLAS, J'EN LUS QUELQUES PASSAGES À VOIX HAUTE ! "

PFF ! QUELLES BALIVERNES INCOMPRÉHENSIBLES ! ÉCOUTE CE POÈME SANS QUEUE NI TÊTE, FRED...

" FRED LE FRINGANT FUT TRÈS AFFECTÉ PAR MA LECTURE... "

AH ! AH ! AAAH !

OUI ! BIZARRE, HEIN ? TU VEUX EN ENTENDRE UN AUTRE ?

JE N'AI PAS SU *RENDRE* À FRED SON APPARENCE, ET LE RESTE DE L'ÉQUIPAGE A QUITTÉ LE NAVIRE QUAND ILS L'ONT VU !

LA SEULE CHOSE *UTILE* QUE J'AI TROUVÉE FUT LA RECETTE DES *BOMBES À PFOUFF !*

LE MANUEL DIT QUE SAINT-DOMINGUE ÉTAIT LE NOM *D'HAÏTI* AU XVII^{E} SIÈCLE !

CE LIVRE CONTIENT SÛREMENT DE VIEILLES *FORMULES VAUDOU*...

...TRANSCRITES PAR DES MOINES FRANÇAIS, ET MISES SOUS BONNE GARDE !

CE LIVRE NE *DOIT PAS* TOMBER ENTRE LES MAINS D'UNE SORCIÈRE COMME...

COMME *MOI*, LES ENFANTS ?

PFOUFF!

MISS TICK !

HÉ ! ARRÊTEZ DE VOUS *FAIRE PASSER POUR MOI !*

C'EST CLAIR, NON ? VOUS ÊTES UNE DE MES LOINTAINES *ANCÊTRES !*

MOI ? AVOIR *DES ENFANTS ? PEUH !* QUELLE IDÉE !

VOUS ÊTES À L'ORIGINE DE *LA VIEILLE LÉGENDE FAMILIALE DES TICK* QUE J'AI DÉCOUVERTE RÉCEMMENT ! ELLE PARLE D'UN LIVRE AUX IMMENSES *POUVOIRS MAGIQUES !*

AÏE !

CLONK !

VOUS DÉSESPÉRIEZ DE RÉCUPÉRER VOTRE OR ET VOTRE ARGENT, MAIS *AU DIABLE CES RICHESSES !* LE LIVRE VAUT *MILLE FOIS PLUS !*

PEU APRÈS AVOIR LU CETTE LÉGENDE, J'AI ENTENDU PARLER DU *CHRONOPAD !*

LE TIMING ÉTAIT *PARFAIT !* EN ME FAISANT PASSER POUR LE VIEUX PICSOU, JE POUVAIS REMONTER LE TEMPS ET *RÉCUPÉRER* LE GRIMOIRE MAGIQUE !

ARMÉE DE CETTE LONGUE LISTE DE FORMULES MAGIQUES, VOLER *LE SOU FÉTICHE* DE PICSOU DANS LE PRÉSENT SERA UN JEU D'ENFANT !

VOUS ÉCHANGERIEZ TOUT MON TRÉSOR CONTRE *UNE SEULE* PIÈCE ? *MAUVAIS PRÉSAGE* POUR L'AVENIR DE LA FORTUNE FAMILIALE !

ENFIN, VOUS AVEZ OUBLIÉ UN PETIT DÉTAIL, MAIS D'IMPORTANCE !

ET *LEQUEL*, JE VOUS PRIE ?

CELUI-CI ! VOUS M'AVEZ OUVERT LES YEUX SUR LA *VALEUR* DE CE LIVRE !

J'AI DONC DÉCIDÉ DE LE GARDER !

!

DÉSOLÉE, QUI TROUVE, GARDE !

EXACTEMENT ! *ARRÊTE-LA*, FRED LE FRINGANT !

PAF!

COINCÉE ! SI VOUS NE ME DONNEZ PAS CE GRIMOIRE, VOUS GOÛTEREZ À MES *BOMBES À PFOUFF !*

JAMAIS ! J'AI VOYAGÉ PLUS DE 300 ANS EN ARRIÈRE POUR LUI !

ALORS PRENEZ ÇA, CHÈRE ARRIÈRE-ARRIÈRE-ARRIÈRE-ARRIÈRE-ARRIÈRE-ARRIÈRE-ARRIÈRE-ARRIÈRE-ARRIÈRE PETITE-FILLE !

PFOUFF!

FRED LE FRINGANT ! LA BOMBE À PFOUFF A BRISÉ LE CHARME ! TE REVOILÀ *SÉDUISANT*, COMME AVANT !

!

ET LE PRÉCIEUX GRIMOIRE EST À NOUVEAU *À MOI !*

HÉ !

HOP!

SI J'AMÉLIORE UN PEU MON *FRANÇAIS*, JE PARIE QUE LA MAGIE SERA DEUX FOIS PLUS *PUISSANTE* ET...

QUOI ?

?

REQUINS D'EAU DOUCE ! VOUS AVEZ *DÉCHIRÉ* LA COUVERTURE DU GRIMOIRE POUR Y METTRE UN LIVRE STUPIDE À LA PLACE !

CE N'EST *PAS* UN LIVRE STUPIDE ! C'EST LE MANUEL DES CASTORS JUNIORS !

LES *ENFANTS* ONT DÛ CACHER LE RESTE DU GRIMOIRE DANS LE *COFFRE AU TRÉSOR !*

13

LE COFFRE AU TRÉSOR ?!

?

ADIEU, ET MERCI POUR LE TRÉSOR ET LA HOLLANDAISE VOLANTE !

RAAAAH !

L'HISTOIRE *REPREND SON COURS !*

IL EST TEMPS *POUR NOUS AUSSI* DE LEVER L'ANCRE...

?!

LÂCHEZ-MOI...

... ET DE RETROUVER LES RIVAGES DE *NOTRE* ÉPOQUE !

TAP!

DE RETOUR, LES ENFANTS...

... AVEC MISS TICK ?

... *PETITES PESTES !*

ZOUUUM!

BOUM!

CROÂ !

MISS TICK *S'EST FAIT PASSER* POUR ONC'PICSOU, AFIN DE RÉCUPÉRER UN *GRIMOIRE* EN 1699 À L'AIDE DU CHRONOPAD !

LE TRÉSOR QUE LE CAPITAINE KIDD A ENTERRÉ SUR GRAND MANAN APPARTENAIT EN FAIT À *UNE DE SES ANCÊTRES !*

NOUS N'AVONS CEPENDANT PAS PU DÉTERMINER *OÙ* — NI MÊME *SI* — KIDD A ENTERRÉ LE TRÉSOR DU *QUEDAGH MERCHANT !*

CE GRIMOIRE EST *RESTÉ* EN 1699, DONC ?

HÉLAS, OUI ! CE FICHU PIRATE L'A SANS DOUTE *ENTERRÉ* AVEC LE TRÉSOR DE MON AÏEULE, CE QUI *M'ÉNERVE* AU PLUS HAUT POINT !

JE CROIS QUE NOUS ALLONS *CESSER D'UTILISER* LE CHRONOPAD POUR UN TEMPS, LES ENFANTS ! CES EXPÉDITIONS DEVIENNENT TROP *DANGEREUSES !*

JE VAIS VOUS DONNER UN PEU DE *LA SEULE* CHOSE QUE MA FAMILLE A HÉRITÉ DU GRIMOIRE DEPUIS DES GÉNÉRATIONS...

ARRÊTEZ DE *BOUGER*, ET JE VOUS DÉCERNERAI LA *MÉDAILLE* DU "J'AI-*PRESQUE*-ESQUIVÉ-UNE-BOMBE-À-PFOUFF-DE-MISS-TICK" !

CROÂ !

VOUS N'Y ÊTES PAS ! LES MÉDAILLES DES CASTORS JUNIORS DOIVENT PORTER DE *NOBLES NOMS !*

PARLEZ MOINS...

... ET COUREZ...

... GRAND A.R.C.H.A.I.Q.U.E. !

PFOUFF!

PFOUFF!

PFOUFF!

14

FIN

PROCHAIN NUMÉRO, LE RETOUR DE FANTOMIALD !

UNE INCROYABLE SÉRIE D'ACTION ET DE SUPERHÉROS EN *4* ÉPISODES !!!

DONALD EST FUTÉ

Oncle Picsou est un grand chasseur de trésors, mais d'habitude il prépare mieux ses voyages... Car ici, il a commis une erreur. Heureusement, Donald est vraiment futé! Et toi aussi?

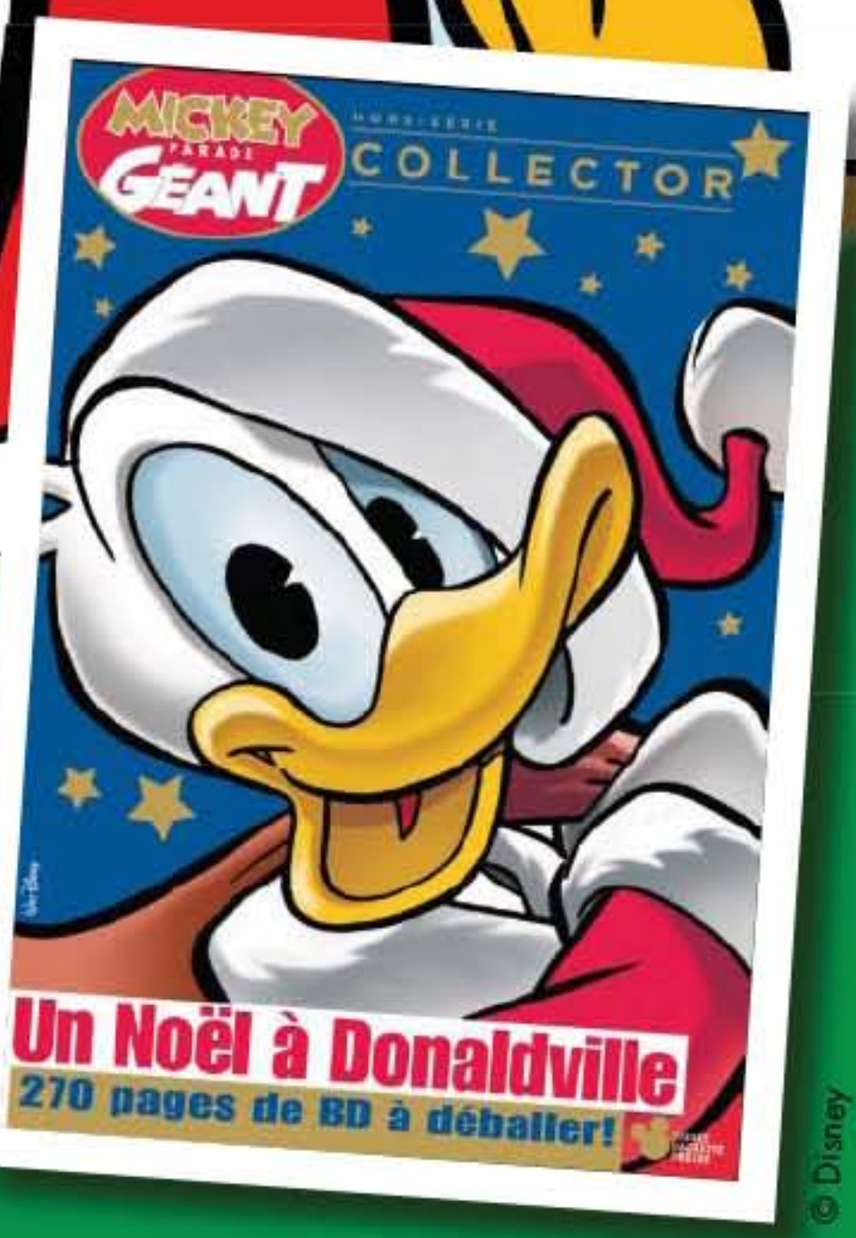
APRÈS UN SI LONG VOYAGE, JE SUIS HEUREUX D'AVOIR TROUVÉ L'ÎLE DU PIRATE NOIR ! IL NE NOUS RESTE PLUS QU'À CHERCHER SON TRÉSOR ET À LE DÉTERRER...
GRÂCE À MA CARTE, JE SAIS OÙ CREUSER SUR CETTE ÎLE DES CARAÏBES...
ÉCOUTE, J'AI ENTENDU UN BRUIT DANS L'ARBRE !
CE N'EST QU'UN PETIT SERPENT, DONALD ! CE QUI EST IMPORTANT, C'EST DE PRENDRE LE BON CHEMIN POUR TROUVER LE BUTIN !
OUPS !!!
EN PRINCIPE, NOUS SOMMES DANS LA BONNE DIRECTION...
ÇA FAIT DEUX HEURES QU'ON TOURNE...
ATTENTION ! UN CROCODILE !
C'EST BIZARRE, JE NE COMPRENDS RIEN À CETTE CARTE ! ON DIRAIT QU'ELLE EST FAUSSE...
JE CROIS SURTOUT QU'ON S'EST TROMPÉ D'ÎLE, ONCLE PICSOU !
QU'EST-CE QUE TU VEUX DIRE ?
JE VEUX DIRE QUE NOUS NE SOMMES PAS DANS UNE ÎLE DES CARAÏBES... MAIS EN AFRIQUE ! IL N'Y A PAS D'HIPPOPOTAMES AUX ANTILLES ! EN PLUS, IL Y A PLEIN D'ANIMAUX SAUVAGES ICI... SI TU VEUX UN CONSEIL, RETOURNE AU BATEAU !

LE PÈRE NOËL est une pointure

MICKEY PARADE GEANT

Hors-série COLLECTOR

Déjà en vente chez ton marchand de journaux



© Disney

PRESSE JUNIOR

M 02622 - 179 - F: 4,30 € - RD

LOI NO 49-956 DU 16 JUILLET 1949 SUR LES PUBLICATIONS DESTINÉES À LA JEUNESSE.
DÉPÔT LÉGAL : 4E TRIMESTRE 2013. IMPRIMÉ EN POLOGNE/PRINTED IN POLAND: QUADGRAPHICS, 07-200 WYSZKÓW.